

جمهورية السودان

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة أم درمان الإسلامية

معهد بحوث ودراسات العالم الإسلامي

قسم اللغة العربية

## اللون في شعر زهيد بن أبي سلمى

## في مطلع مقامات النفس في القرآن الكريم

بحث مقدم

للحصول على درجة الماجستير في الأدب العربي

إعداد الباحث / عبيد صطوف الشحادة

إشراف

الأستاذ الدكتور محمد الحسن الأمين

(م٢٠١١) هـ١٤٣٢



**قَالُوا سُبْحَانَكَ لَا يَعْلَمُ لَنَا إِلَّا مَا حَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْمَكِيْمُ (٣٢) الْبَقْرَةُ**

## إهداء

إلى ذلك الرجل ..

الذي لقنا درساً مجانيّاً ..

في الرجولة والكبرياء ..

ودفع هو ثمناً لذلك الدرس ! ..

**شكروتقدير**

**إلى كل من أسدى إلى معروفاً مهما كان نوعه**

**في أي زمان وفي أي مكان**

**شكري وتقديرني**

## **ملخص البحث**

لفت انتباхи ، وأنا أقرأ في ديوان زهير بن أبي سلمى ورود الألوان بطريقة تختلف من قصيدة إلى أخرى ، فحاولت البحث عن معنى ذلك ومدلوله . وفي الواقع لم أعثر على إجابة مقنعة في معظم الكتب والدراسات التي تناولت اللون ودلالاته ، بل وجدت تباعناً في الآراء قد يصل أحياناً إلى درجة التناقض ، ماخلاً إشارة عابرة في كتاب الدكتور أسعد علي (فن الحياة فن الكتابة) ، وترتبط هذه الإشارة الألوان بمقامات النفس .

من ثم انطلقت إلى القرآن الكريم ؛ لتأصيل هذا الموضوع ، فاستخرجت الآيات المشتملة على مقامات النفس ، وكذلك الآيات التي وردت فيها الألوان ، ثم حاولت تلمس الرابط بين مقام النفس واللون المناسب له ، وذهبت إلى تطبيق ذلك على شعر زهير بن أبي سلمى ، من خلال استخراج كافة الدلالات اللونية - لفظاً وإيحاءً - في قصائده ، فحاولت قراءتها في السياق الشعري والنفسي لزهيري في كل قصيدة على ضوء المناسبة التي قيلت فيها .

وقد توصلت إلى بعض النتائج التي تضيف أسلوباً جديداً في قراءة الشعر من زاوية دلالة اللون ، ولاسيما أن هذا الأسلوب يرصد أغوار النفس بعيداً عن التدخل العقلي الذي قد يضلل ويموه المعنى ببعض الأساليب والخدمات اللغوية .

هي محاولة ، وخطوة في مسيرة البحث ، أتمنى أنني وُفقتُ فيها ، وآمل منها الأجرين .

## **Abstract**

I noticed while reading Zuhair ben Abi Sulma's divan that the words for colors are used in different ways from a poem to another, hence indicating underlying color connotations that I tried to find out.

I, actually, couldn't find a convincing answer in most of the books that dealt with colors and their indications. Instead, I encountered so many variations which might be misinterpreted as contradictions, except for a minor hint linking colors to self situations in Dr. Asaad Ali's book "The Art of Life the Art of Writing".

This hint inspired me to originalize the issue by referring to the holy Quran, from which I extracted the verses including self situations, along with the verses including colors, in order to detect the link between each self situation and corresponding color. I subsequently applied my findings on the poetry of Zuhair ben Abi Sulma by extracting from his poems all color connotations, including uttering vs. meaning, and reading them within the psychological and poetic backgrounds in which Zuhair ben Abi Sulma authored his poems and the situations in which each poem was said.

My exploration guided me towards a new method of reading poetry in light with the different color connotations. This method detects the depths of human self without mind interference, which might distort meanings through certain linguistic uses.

I hope I have been granted success in this endeavor, which is a step within the course of study in this field.

May Allah bless.

## مدخل الدراسة

أولاً: المقدمة

ثانياً: مشكلة الدراسة

ثالثاً: تساؤلات الدراسة

رابعاً: أهمية الدراسة

خامساً: منهج الدراسة

سادساً: حدود الدراسة

**سابعاً: مصطلحات الدراسة ومفاهيمها**

**ثامناً: الدراسات السابقة**

## أولاً- المقدمة:

الشعر ديوان العرب ، وهو الوثيقة الوحيدة لتدوين تفاصيل حياتهم ، ولاسيما في عصر ما قبل التدوين. وقد كانت الرواية الشفوية السبيل الوحيد لحفظ ذلك التاريخ. ويأتي الشعر الجاهلي في مقدمة الوثائق التاريخية لحياة العرب في ذلك العصر ، ويعد زهير بن أبي سلمى من أبرز الشعراء الجahليين الذين أرّخوا في شعرهم لحياة الجahليين تبعاً لشخصه الميال إلى الحكمة والاتزان سواء في أخلاقه أم في صنعته الشعرية. وقد كان زهير ابن أبي سلمى وشعره ميداناً لأكثر من دراسة نقدية سلطت الضوء على شخصه وحياته وشعره ، واستفاضت بشرح شعره مستعينة بالروايات التاريخية للأحداث التي عايشها زهير في حياته.

ولاتقف الدراسات لأي ظاهرة- ومنها الشعر- عند حد ، فتطور العلوم وتلاقي الثقافات والأفكار يفرز أساليب نقدية جديدة لتناول الظواهر الشعرية. وتأتي في هذا السياق الدراسة الحالية للشعر باستخدام قرائن الألوان كانعكاس نفسي لدى الشاعر ، فضلاً عن القرائن اللغوية والتاريخية. وقد (كان للألوان منذ الأزل شأنٌ كبير في حياة

البشر، وارتبطت أوثق ارتباط بوسائل عيشهم، وبأفكارهم وعاداتهم ومفاهيمهم، وظيفي أن يتميز كل شعب بجانب من الألوان تبعاً لحيطه وبيئته<sup>(١)</sup>. وامتاز العرب بغناهم اللغوي اللوني، فعرفوا الألوان ب مختلف درجاتها، كما تميزوا بالاستخدام الدقيق لها، ويحسن الاستدلال هنا بكتاب فقه اللغة للشعالي، حيث أفرد الباب الثالث عشر للألوان<sup>(٢)</sup>.

فالألوان إذن جزء مهم مما يحيط بنا، وهي في الغالب الإطار الذي يحدد صفات الأشياء في إدراكنا لها. (إن اللون يمنح الحياة والوجود قيمة لا يمكن إغفالها، فهل تخيل أنفسنا نرى لوناً واحداً؟ هل نشعر بلذة الجمال لو اختفت الألوان من الأرض، وأصبحت ثرى بلا ألوان ؟)<sup>(٣)</sup>. ويشغل اللون مساحة واسعة من حياتنا سواء بكونه رداءً يكتنف كل الأشياء أو بانعكاساته المباشرة وغير المباشرة على شخصياتنا وحالاتنا النفسية. (فاللون يوقد الأحاسيس وينمي الشعور، ويبهر النظر، وهو إما أن يكون مثيراً للعاطفة أو

---

١- عمر الدقاد، الألوان والناس، مجلة العربي، العدد ٣٠، يناير ١٩٨٤م، ص ١٥٨.

٢- أبومنصور عبد الملك بن محمد بن إسماعيل الشعالي، فقه اللغة وأسرار العربية، شرح: ياسين الأيوبي، ط١، بيروت: المطبعة العصرية، ٢٠٠٤م، ص ١١٩ - ١٢٨.

٣- ظاهر محمد هزاع الزواهرة، اللون ودلالته في الشعر، الشعر الأردني أنموذجًا، دار الحامد، عمان، ط١٢٠٠٧م، ص ١٣.

مهدئاً للنفس، ويظهر ذلك من خلال مانفضل من الألوان، عندما نقوم بتزيين مسكننا أو اختيار ملبسنا(١).

### **ثانياً - مشكلة الدراسة:**

تنطلق الدراسة من زاوية تبدو للوهلة الأولى ضيقة من خلال رصد اللون ودلالاته في شعر زهير بن أبي سلمى، إلا أنها تتسع على اعتبار الألوان مفاتيح نفسية تكشف عن عالم أوسع من التأويلات في ما وراء العقل لدى الشاعر.

وتتمثل مشكلة الدراسة في الإجابة على التساؤلات الآتية:

### **ثالثاً - تساؤلات الدراسة:**

١ - هل للألوان صلة بنفسية الشاعر زهير بن أبي سلمى ، وبموضوع القصيدة؟

٢ - ما دلالات ورود الألوان - كثرة وقلة - في شعر زهير بن أبي سلمى في

ضوء مقامات النفس؟

٣ - هل من نظرية يمكن الاستئناس بها إزاء الألوان في شعر زهير ابن أبي سلمى

---

١- محى الدين طالو، اللون علمًاً وعملاً، دار دمشق للطباعة والنشر والتوزيع، سورية، ط٣، ٢٠٠٥م، المقدمة، ص٥.

في ضوء مقامات النفس؟

#### رابعاً - أهمية الدراسة:

تبعد أهمية الدراسة من خلال بحثها عن طرق جديدة للتوغل في نفس الشاعر، وتلمس خفايا ما وراء الشعور باستدلالات لفظية ونفسية وإيحاءات لا يدركها الشاعر نفسه. والدراسة جديدة في هذا المضمار إلى حد بعيد، ماخلا اتجهادات لاترقى لمفهوم المنهج الواضح.

#### خامساً - منهج الدراسة:

تتبع الدراسة المنهج الوصفي بقراءة شعر زهير بن أبي سلمى ، و تستعين بالجوانب التاريخية التي تستجلّي عتمة خفايا بعض قصائده من خلال مناسبة القصيدة. كما أن للاستدلال دوراً في المنهج يتصل بالحالة النفسية للشاعر في كل قصيدة.

#### سادساً - حدود الدراسة:

١- الحدود الزمانية: وهي المدة التي عاشها زهير بن أبي سلمى شاعراً، وتقع بين

عام ٥٠٠ و ٦٠٠ م.

٢- الحدود المكانية: شبه الجزيرة العربية ولاسيما الحدود الجغرافية لقبيلة الشاعر

غطfan وللقبائل التي تواصل زهير معها بالمديح أو الهجاء ، ومن أبرزها عبس وذبيان وأسد.

#### **سابعاً - مصطلحات الدراسة ومفاهيمها:**

##### **أ-اللون:**

- لغة: ما فصل بين الشيء وبين غيره ، والنوع<sup>(١)</sup>.
- اصطلاحاً: لا يبتعد المعنى الاصطلاحي كثيراً عن المعنى اللغوي.
- إجرائياً: الكلمات الدالة على الألوان بتصريح اللفظ كاللون الأزرق والأخضر.... وكذلك الصفات كالحوة للأخضر، وبالدلالة كالجنة للأخضر.

##### **ب-الشعر:**

- لغة: غلب على منظوم القول ، لشرفه بالوزن والقافية ، وإن كان كل علم شعراً.
- جمعه: أشعار<sup>(٢)</sup>.
- اصطلاحاً: كل كلام فصيح موزون على بحور الشعر.

---

١- الفيروزبادي، مجد الدين محمد بن يعقوب، القاموس المحيط، مادة اللون، ط١، (بيروت: مؤسسة الرسالة، ١٩٨٦م)، ص ١٥٩.

٢- الفيروزبادي، القاموس المحيط، مصدر سابق، ص ٥٣٣.

-**إجرائياً**: قصائد زهير بن أبي سلمى مناط الدراسة.

### ج-العصر الجاهلي:

#### ١ - العصر:

- **لغة: العَصْرُ وَالْعِصْرُ وَالْعُصْرُ؛ الأُخِيرَةُ عَنِ الْلَّهِيَانِي** : الدهر. وقال

ابن عباس : **الْعَصْرُ مَا يَلِي الْمَغْرِبُ مِنَ النَّهَارِ** ، وقال قتادة : هي ساعة من

ساعات النهار<sup>(١)</sup>.

- **اصطلاحاً**: يدور المعنى الاصطلاحي في فلك المعنى اللغوي ، ويتوسع عن جزء

من المعنى ليشير إلى الحقبة الزمنية بخصائص محددة.

- **إجرائياً**: الحقبة الزمنية المحددة بمئتي عام.

#### ٢ - الجاهلي:

- **لغة: الجاهلية** : زمن الفترة ولا إسلام<sup>(٢)</sup>.

- **اصطلاحاً**: مرحلة ما قبل الإسلام المقدرة بمئتي عام.

---

١- ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن علي، معجم لسان العرب، مادة عصر،  
مج ٦، القاهرة: دار الحديث، ٢٠٠٦م، ص ٢٧٩.

٢- المصدر السابق، مادة جاهلية، مج ٢، ص ٢٧٩.

- إجرائياً: المعنى الاصطلاحي ذاته.

#### د - مقامات النفس:

##### ١- مقام:

- لغة: المقام: موضع القدمين. والمنبر<sup>(١)</sup>.

- اصطلاحاً: الموضع، واسم المكان من القيام. ومصطلح موسيقي لأنواع

من المعزوفات. ونوع من الغناء.

- إجرائياً: يرتبط اللفظ إجرائياً بإضافته تركيبياً إلى النفس ، ويقصد به الحالة

النفسية المحددة في قصيدة بعينها.

##### ٢- النفس:

- لغة: النفس : الروح والدم والعين ، وما يكون به التمييز<sup>(٢)</sup>.

- اصطلاحاً: العالم الداخلي للشخص.

- إجرائياً: العقل الباطن لدى الشاعر ، وما خفي من مكوناته تجاه ما يحيط

به وانعكس من خلال قصائده.

---

١- المصدر السابق، مادة قوم، مج ٧، ص ٥٤٥.

٢- ابن منظور، معجم لسان العرب، مادة نفس، مج ٨، مصدر سابق.

## ثامناً: الدراسات السابقة

- أولاً: استعراض الدراسات السابقة

- ثانياً: التعقيب على الدراسات السابقة

أولاً: استعراض الدراسات السابقة:

❖ الدراسة الأولى: أعدها الدكتور يحيى حموده عام ١٩٩٠ م وطبعها في

كتاب تحت عنوان (نظرية اللون)(١).

- توزع الكتاب على اثنى عشر فصلاً تناولت تعاريف وترتيب الألوان

وإدراكيها ومزجها وتبنيها وتوافقها وتكاملها، إضافة إلى القيم التشكيلية

للألوان وتأثيرها السيكلولوجي والفسيولوجي.

❖ الدراسة الثانية: أعدها الدكتور أحمد مختار عمر عام ١٩٨٢ م

وطبعت كتاباً تحت عنوان (اللغة واللون)(٢).

- قسم الكتاب إلى بابين واسعين، الأول باسم الألفاظ والآخر باسم

الألوان. واندرج تحت الباب الأول سبعة فصول تناولت تسمية الألوان

---

١- يحيى حموده، نظرية اللون، (القاهرة: دار المعارف، ١٩٩٠ م).

٢- أحمد مختار، اللغة واللون، ط١، عالم الكتب للنشر والتوزيع، القاهرة، ١٩٨٢ م، و١٩٩٧ م.

عبر التاريخ والألفاظ الأساسية والثانوية والشائعة للألوان. إضافة إلى

التصريف في ألفاظ الألوان والتعابيرات اللغوية واتصال الألوان

بالمصادر الطبيعية.

- أما الباب الآخر فقد اندرج تحته أيضاً سبعة فصول، بدأت بتميز الألوان

فالمعايير القياسية للألوان، ثم الألوان والجمال، والألوان والمنفعة، ثم

الألوان والمعتقدات، والألوان والأصوات، والألوان والتحليل النفسي.

❖ الدراسة الثالثة: أعدها الباحث محمد قرانيا تحت عنوان (التجسيد

الفنى.. إيحاءات اللون في شعر الأطفال بسوريا)(١).

- بدأ الباحث بالتجسيد الفني متكتئاً على رؤى أرسطو وأفلاطون وشيلي

بأهمية الشعر وفاعليته بالتأثير في مشاعر الم תלقين. ثم انتقل إلى دور اللون

في التجسيد الفني مستعرضاً نماذج من قصائد كثيرة لأبرز شعراء الأطفال

السوريين وفي مقدمتهم الشاعر سليمان العيسى.

❖ الدراسة الرابعة: أعدها الدكتور إحسان النص تحت عنوان (زهير بن

---

١- محمد قرانيا، التجسيد الفني.. إيحاءات اللون في شعر الأطفال بسوريا، ط١، (اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ١٩٩٦م).

أبي سلمى - حياته وشعره<sup>(١)</sup>.

- استعرضت الدراسة البيئة الجغرافية التي نشأ فيها زهير بن أبي سلمى، وكذلك الأحلاف القبلية والخروب التي انعكست على الكثير من شعره. بالإضافة إلى نسبه وحياته وأسرته ووفاته وملامح من شخصيته وعقيدته. تطرقت الدراسة بعدها إلى زهير بوصفه شاعر المديح وحكيم غطfan، وانتهت إلى دراسة أغراضه الشعرية الأخرى.

❖ الدراسة الخامسة: (زهير بن أبي سلمى - الشاعر الحكيم) للدكتور يحيى الشامي عام ١٩٩٧م<sup>(١)</sup>. جاءت الدراسة في أربعة فصول، تناول الأول حياته وشعره من خلال عدة مباحث تطرقت إلى سيرة حياته ونبوغه ومكانته الشعرية والديوان والمعلقة. أما الفصل الثاني فقد تناول أغراضه الشعرية كالغزل والوصف والفخر والرثاء والهجاء من خلال خمسة مباحث. وفي الفصل الثالث كان المدح هو محور المبحثين: مدوحو زهير وخصائص المدح. وانتهت الدراسة بالفصل الرابع الذي تناول زهيراً

---

١ - إحسان النص، زهير بن أبي سلمى- حياته وشعره، ( دار الفكر ، ١٩٧٣م).

من خلال صفة بارزة وهي الشاعر الحكيم.

❖ الدراسة السادسة: دراسة موازنة (بين معلقتي امرئ القيس وزهير بن

أبي سلمى) أعدها الدكتور عبدالله أحمد باقازي وطبعت

عام ١٩٩٠م (٢).

- قسم الباحث الدراسة إلى ثلاثة فصول، خصص الأول منها لاستعراض

لاماح الطلل والفرس والمطر على شكل لوحات تشكيلية في معلقة امرئ

القيس. ثم خصص ثاني الفصول لاماح الطلل والظعائن والحكمة

والحرب وأسس لها لوحات تشكيلية من معلقة زهير بن أبي سلمى.

- واختتم بثالث الفصول حيث أجرى الموازنة بين المعلقتين التقاءً وتبايناً من

خلال جزئيات المعلقتين.

---

١ - يحيى الشامي، زهير بن أبي سلمى- الشاعر الحكيم، ط١، (بيروت: دار الفكر العربي، ١٩٩٧م).

٢ - عبد الله أحمد باقازي، بين معلقتي امرئ القيس وزهير بن أبي سلمى، ط١، (الطائف: نادي الطائف الأدبي، ١٩٩٠م).

## **ثانياً: التعقيب على الدراسات السابقة:**

- عرض الباحث في هذا الحيز مجموعة من الدراسات السابقة وصنفها في قسمين: قسم تناول اللون، كما في الدراسات الثلاثة الأولى.
- وقسم آخر تناول الشاعر زهير بن أبي سلمى، كما في الدراسات الرابعة والخامسة والسادسة.
- وكما يبدو من استعراض الدراسات السابقة ومناقشتها التباعد بين قضيتي اللون وشعر زهير بن أبي سلمى، ما خلا الدراسة الثالثة التي جمعت بين اللون والشعر من خلال دور اللون في التجسيد الفني الشعري، وإشارة عابرة في الدراسة السادسة إلى اللون في معلقتي امرئ القيس وزهير بن أبي سلمى وأنه غزير في المعلقة الأولى وقليل في المعلقة الأخرى.
- وقد استفاد الباحث من مجموع هذه الدراسات إضافة إلى مصادر ومراجع أخرى، محاولاً البحث عن نقاط التقاء بينها جمياً على اختلاف ميادينها، لكنها لم تلتقي إلا على المنهج النفسي في قراءة الشعر وتوظيف اللون كدلالة لا تخرج عن هذا المستوى.
- كما لاحظ الباحث أن الدراسات السابقة لم تدمج مفهومي اللون

والشعر في قراءة نقدية للشاعر زهير بن أبي سلمى ما يجعل البحث الحالى  
جديداً في طرحه وتناوله للموضوع ، كما أنه تميز عن أي دراسة تناولت  
اللون عند شعراء آخرين من خلال دمج مقامات النفس والألوان كما تم  
استقرأها من القرآن الكريم ، وتطبيقها على شعر زهير بن أبي سلمى.

## **الفصل الأول**

**حياة زهير ومدرسته الفنية**

**المبحث الأول: نشأته وحياته**

**المبحث الثاني: مدرسته الفنية وخصائصها**

**المبحث الثالث: أغراضه الشعرية**

## المبحث الأول

### نشأته وحياته

هو زهير بن أبي سُلمى، وهو ربعة بن رياح بن قرّة بن الحارث بن مازن بن ثعلبة بن بُرد بن لاطم بن عثمان بن مزينة بن أَدْ بن طابخة بن إِلِيَّاس بن مُضْرٍ<sup>(١)</sup> وهو في الحقيقة مزني النسب غطفاني النشأة والمَرْبَى<sup>(٢)</sup> حكيم الشعراء في الجاهلية، وهنالك من يفضله على شعراء العرب كافة. (يروى عن عمر بن الخطاب أنه قال: أَنْشَدُونِي لأشعر شعرائكم، قيل: ومن هو؟ قال: زهير)<sup>(٣)</sup>.

عاش في الحاجر، وبها كانت ولادته إذ نشأ عند أخواله من بني سَهْم بن مُرّة بن عوف،

---

١ - أبو بكر محمد بن القاسم الأنباري، شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات، صيدا: المكتبة العصرية، ٢٠٠٤م، ص ٢١٧.

٢ - شوقي ضيف، العصر الجاهلي، ط٧، القاهرة: دار المعرفة، ص ٣٠٠.

٣ - عبدالله بن مسلم بن قتيبة، الشعر والشعراء، ط٣، عالم الكتب، بيروت، ١٩٨٤م، ص ٢٣.

ثم عندبني عبد الله بن غطفان بعد زواجه من ابنة القبيلة كبشة بنت عمّار، ولعل هذا وراء نسبته إلى غطفان، ووراء تراجع العصبية القبلية في حياته وفي شعره.

كان زهير متبعداً متعففاً في حياته وشعره، إذ يُستدل من أخباره وأشعاره أنه كان على مذهب الحنفية، وهو القائل :<sup>(١)</sup>

أقسمت بالبيت الذي طاف حوله رجال بنوه من قريش وجُرْهم

ولم يشارك في الأحداث المحيطة به حتى سعى هرم بن سنان والحارث بن عوف بالصلح بين قبيلتي عبس وذبيان لإنها حرب «داحس والغبراء» بعد أن دامت أربعين سنة، فمدحهما إعجاباً بصناعهما الذي وافق أخلاقه الكريمة وإيثاره للسلم وكراهيته للغدر والقتل.

ولزهير اختان هما الخنساء وسلمى وكانتا أيضاً شاعرتين. وأورث زهير شاعريته لابنيه كعب وبجير، والعديد من أحفاده وأبناء حفدهه. فمن أحفاده عقبة المضرّب وسعيد الشاعران، ومن أبناء الحفدة الشعراة عمرو بن سعيد والعوام ابنا عقبة المضرّب.

كان زهير من المعمرین، بلغ في بعض الروايات نحوً من مئة عام. فقد استنتاج المؤرخون من شعره الذي قاله في ظروف حرب داحس والغبراء أنه ولد في نحو السنة ٥٣٠ م. أما

---

١ - المعلقة.

سنة وفاته فتراوحت بين سنة ٦١١ و٦٢٧ م أي قبل بعثة النبي بقليل من الزمن.

وأقل الدلالات على عمره المديد سأمه تكاليف الحياة، كما ورد في المعلقة حين قال: (١)

سُئِمْتُ تِكَالِيفَ الْحَيَاةِ، وَمَنْ يَعْشُ ثَمَانِينَ حَوْلًا لَا أَبَا لَكَ، يَسَّأِمْ

والمتعارف عليه من أمر سيرته صدق طويته، وحسن معشره، ودماثة خلقه، وترفعه عن الصغار، وأنه كان عفيف النفس، مؤمناً يوم الحساب، يخاف لذلك عواقب الشر.

ولعل هذه الأخلاق السامية هي التي طبعت شعره بطبع الحكمة والرصانة، فهو أحد

الشعراء الذين نتمس سريرتهم في شعرهم، ونرى في شعرهم ما انطوت عليه ذواتهم وحنانياتهم من السجايا والطبع. وأكثر الباحثين يستمد من خبر زهير في مدح هرم بن سنان البينة التي تبرز بجلاء هذه الشخصية التي شرفتها السماحة والأنفة وزينها حب

الحق والسداد، فقد درج زهير على مدح هرم بن سنان والحارث بن عوف لتأثيرهما في

السعى إلى إصلاح ذات البين بين عبس وذبيان بعد الحرب الضروس التي استمرت

طويلاً بينهما . وكان هذان السيدان من أشرافبني ذبيان قد أديا من مالهما الخاص

ديّات القتلى من الفريقين، وقد بلغت بتقدير بعضهم ثلاثة آلاف بعير. قيل إن هرماً

حلف بعد أن مدحه زهير أن لا يكفي عن عطائه، فكان إذا سأله أعطاه، وإذا سلم عليه

---

١ - المعلقة.

أعطاه. وداخل زهير الاستحياء، وأبىت نفسه أن يعن في قبول هبات مدوحه، فبات حين يراه في جمع من القوم يقول: عموا صباحاً غير هرم وخيركم استثنى. وذكر أن ابن الخطاب قال لواحد من أولاد هرم: أنسدني بعض مدح زهير أباك، فأنسدده، فقال الخليفة: إنه كان ليحسن فيكم القول، فقال: ونحن والله كنا نحسن له العطاء، فقال عمر بن الخطاب: قد ذهب ما أعطيتموه وبقي ما أعطاكم.<sup>(١)</sup> نعم لقد خلد هرم بفضل

مدح زهير الصادق

منْ يلْقَ يوْمًا عَلَى عِلَّاتِهِ هَرْمًا  
يلق السماحة منه والندى خلقا

---

١ - الخطيب التبريزي، شرح المعلقات العشر، دار الفكر، دمشق، ط٢٠٠٦م، ص ١١٨

المبحث الثاني  
مدرسته الفنية وخصائصها

يعد زهير بن أبي سلمى في الطبقة الأولى من شعراء الجاهلية مع أمرئ القيس والنابغة

والأشعري ويفضله كثیر من الرواة على أصحابه. كان زهير راوية لأوس بن حجر

التميمي زوج أمه وقد تأثر به وسار على طريقته في تنقیح الشعر لكنه تفوق على أستاده

حتى أخمله. كان زهير حكيم الشعراء في الجاهلية إذ يدور أكثر شعره على المدح والوصف والحكمة

وله قليل من الاعتذار والهجاء. وكان أكثر مدحه لساداتبني مرة من ذبيان ولاسيما

هرم بن سنان فقد كان متقطعاً إليه وكان هرم يجزل له الجوائز، وقد مدح معه أبا سنان

بن أبي حارثة والحارث بن عوف بن سنان وحسن بن حذيفة.

ولم يتصل الشعر في أسرة في الجاهلية كما اتصل في أسرة زهير وكان له من الشعر ما لم

يكن لغيره.

إنه، كما قال التبريزى<sup>(١)</sup> أحد الثلاثة المقدمين على سائر الشعراء، وإنما اختلف في

تقديم أحد الثلاثة على صاحبيه، والآخران هما امرؤ القيس والنابغة الذبياني. وقال

الذين فضلوا زهيراً: زهير أشعر أهل الجاهلية، روى هذا الحديث عكرمة عن أبيه جرير.

وإلى مثل هذا الرأي ذهب العباس بن الأحنف حين قال، وقد سئل عن أشعر الشعراء.

وقد علل العباس ما عنده بقوله: ألقى زهير عن المادحين فضول الكلام كمثل قوله:

فما يَكُنْ مِّنْ خَيْرٍ أَتَوْهُ إِنَّمَا  
تَوَارَثَهُ آبَاءُ آبَائِهِمْ قَبْلَهُ<sup>(٢)</sup>

واتفقوا على أنّ زهيراً صاحب "أمدح بيت وأصدق بيت وأبين بيت".<sup>(٣)</sup> فالامدح قوله:

١ - محمد بن سلام الجمحي، طبقات حول الشعراء، دار المدنى، جدة، ١٩٨٠، ج ١، ص ٦٧

٢ - الديوان، ص ١٦٥

٣ - عبدالله بن مسلم بن قتيبة، الشعر والشعراء، مصدر سابق، ص ٢٣

تراءٌ إذا ما جئته مُتَهَللاً

والأصدق قوله:

ومهما تكنْ عند امرئٍ من خليقةٍ وإن خالها تَحْفَى على الناس تُعْلَمٌ

وأما ما هو أبين فقوله يرسم حدود الحق:

فِيَنْ الْحَقُّ مَقْطُعُهُ ثَلَاثٌ يَمِينٌ أَوْ نَفَارٌ أَوْ جَلَاءٌ

قال بعضهم معلقاً: لو أن زهيراً نظر في رسالة عمر بن الخطاب إلى أبي موسى الأشعري

ما زاد على قوله المشار إليه، ولعلّ محمد بن سلام أحاط إحاطة حسنة بخصائص

شاعرية زهير حين قال: "من قدّم زهيراً احتجّ بأنه كان أحسنهم شعراً وأبعدهم من

سخف، وأجمعهم لكثير من المعاني في قليل من الألفاظ، وأشدّهم مبالغة في المدح،

وأكثرهم أمثalaً في شعره".<sup>(1)</sup>

ولعلّ من البارز في سيرة زهير وأخباره تأصيله في الشاعرية ما ورثه من الشعر عن أبيه

وخلاله وزوج أمه أوس بن حجر .

ولزهير اختان هما الخنساء وسلمى وكانتا أيضاً شاعرتين. وأورث زهير شاعريته لابنيه

كعب وبجير، والعديد من أحفاده وأبناء حفده. فمن أحفاده عقبة المضرب وسعيد

---

١ - محمد بن سلام الجمحي، طبقات حول الشعراء، مصدر سابق، ج ١، ص ٦٧

الشاعران، ومن أبناء الحفدة الشعراء عمرو بن سعيد والعوام ابنا عقبة المضرّب. (١)

ويطول الكلام في وراثة زهير الشعر وتوريثه إياه. يكفي في هذا المجال الحوار بينه وبين

حال أبيه بشامة بن الغدير الذي قال حين سأله زهير قسمة من ماله : يا ابن أخي ، لقد

قسمت لك أفضل ذلك وأجزله ، قال : ما هو؟ قال : شعري ورثنيه ، فقال له زهير :

الشعر شيء ما قلته فكيف تعتد به عليّ؟ فقال له بشامة : ومن أين جئت بهذا الشعر؟

لعلك ترى أنك جئت به من مزينة؟ وقد علمت العرب أن حصاتها وعين مائتها في الشعر

لهذا الحيّ من غطfan، ثم لي منهم وقد رويتها عنّي. (٢)

وأتي بعده ابناه كعب وبجير، وكعب هو الذي شهر بردته حينما قدم على الرسول

صلى الله عليه وسلم تائباً وقد قصيده المشهورة :

بانت سعاد فقلبي اليوم متبول متيم أثرها لم يفد مكبول

عرف لزهير مدرسة شعرية خاصة، فقد كان ينفع أشعاره حتى عرفت مدرسته بمدرسة

عييد الشعر. عاشت هذه المدرسة طويلاً وكان لها رواد وتلاميذ . فقد كان كعب تلميذ

أبيه زهير وكان الخطيبة تلميذ كعب وزهير وكان هدبة بن خشرم تلميذ الخطيبة وكان

١ - إحسان النص، زهير بن أبي سلمى- حياته وشعره، مرجع سابق، ص ١٣

٢ - محمد بن سالم الجمحي، طبقات فحول الشعراء، مصدر سابق، ج ١، ص ٦٩

جميل تلميذ هدبة بن خشوم.

ثم رأينا من يحمل هذه الراية في العصر العباسي منهم مسلم بن الوليد صريع الغواني

حامل راية التجديد في البديع قبل أبي تمام<sup>(١)</sup> والواقع لعله لم يعرف الشعر الجاهلي

شاعرًا امتاز باهتمامه بالشعر وتنقيحه له كما "زهير بن أبي سلمى" ولا أدل على ذلك

من أنه كان يطلق على شعره اسم الحولي المحكك، إذ كان لا يخرج بالقصيدة إلى الناس

إلا بضي عام كامل عليها، في فترة ينظمها وفي فترة أخرى يقلب فيها ويتأمل سبکها

ليخرج فيما بعد بقصيدة ذات رونق خاص امتاز به زهير ومن شعراء الجاهليين جميعهم

مؤذنًا بذلك بافتتاح مدرسة اللفظ والاهتمام باللغة وشكلها.

وهكذا يجد القارئ زهير بن أبي سلمى فحلاً من فحول الجاهلية في شعره، إذ إن له طبعاً

لا يجاري فيه أحد، وحيث امتاز شعره بما لم يتميز به غيره في الرصانة والتمحیص،

وانتقاء حتى خرج هذا الشعر الذي عد مأثرة للشعر الجاهلي. ولم يختلف النقاد في شأن

معلقتهنهائيًا ولم يخرجوه من شعراء المعلقات كما فعلوا مع النابغة، والحارث بن حلزة

اليشكري، والأعشى، أو عبيد بن الأبرص وكل الذين قالوا بالمعلقات ذكرروا اسم زهير

بينهم وكان واسطة العقد. فقد ترفع عن فحش أمرئ القيس، وعنجهية ابن كلثوم

---

١ - إحسان النص، زهير بن أبي سلمى- حياته وشعره، مرجع سابق، ص ٢٣

وغرابة كلمات لبيد وكان نسيجاً مفرداً في زمنه. ولزهير ديوان شعر عني الأقدمون والمحدثون بشرحه. وأبرز الشراح الأقدمين الأعلم الشتتمري.

### المبحث الثالث

#### أغراضه الشعرية

تناول زهير الكثير من الموضوعات الشعرية وعلى رأسها المدح والحكم والأمثال، ولم يغفل الغزل والرثاء والفخر والمجاء، أما الوصف فله شأن خاص في فنه، سواء أكان ذلك في وصف الأطلال أم في مشهد الحيوان ورحلة الظعائن. ولم يقع مدحه إلا في السادة وأشراف العرب ولا سيما أشراف غطfan، وأكثر مدحه في آل سنان، وخاصة هرم بن سنان، الذي عُدَّ من أجواد العرب.

#### المدح

رسم زهير الصورة المثلى والأرجح للممدوح في صفاتيه ونفسه، وهي صفات توافق عليها الجاهليون كالنسب والحسب والشرف والإباء والحمل والوفاء والشجاعة والقدرة والإقدام والثبات في المعارك والكرم وإغاثة الملهوف وحماية الجار، ثم رسم معاني جديدة اخترقها في قيم المدح كالنقاء من العيوب والصفاء والطهر والعفة وصلة الأرحام.

لكن زهير الذي شب على التقى والورع والصدق وكراه الغلو المقوت في المدح، اعتدل  
في وصف المدوح إذ كان لا يمدح أحداً إلا بما فيه، وتبقى معلقته أطول مدائنه،  
وأكثرها سيرورة على ألسنة الناس، وهي تبدأ بقوله :

أَمِنْ أُمْ أَوْفَى دِمْنَةٌ لَمْ تَكُلِّمْ بِحَوْمَانَةِ الدَّرَاجِ فَالْمُتَشَلِّمُ<sup>(١)</sup> الغزل

غزل زهير بدوي تقليدي غير مقصود لذاته ويأتي في مقدمات قصائده وهو سبيل إلى  
موضوع آخر، ولعله امتنج برحلة الظعاين، وهو وجداً مؤثر. أما ألفاظه فترفل بثوب  
الرقعة والعذوبة والوضوح وتناسب تراكيبيه بيسر ودقة، وتتحرك صوره الفنية متموجة  
لتتعلق بالنفس، ومن غزله ما قاله في مقدمة مدحه لهرم :<sup>(٢)</sup>

إِنَّ الْخَلِيلَ أَجَدُ الْبَيْنَ فَانْفَرَقَا

وَعُلِقَ الْقَلْبُ مِنْ أَسْمَاءِ مَا عَلَقَا

وَفَارَقْتُكَ بِرَهْنٌ لَا فَكَاكَ لَهُ

يَوْمُ الْوَدَاعِ، فَأَمْسَى الرَّهْنُ قَدْ غَلَقَا

قَامَتْ تِرَاءِي بِذِي ضَالِّ لِتَحْزِنَنِي

---

١ - المعلقة.

٢ - الديوان، ص ٦٩.

ولا محالة أن يشتق من عشقا

بجيد مُغْزَلٌ، أَدْمَاء، خَادِلٌ

من الظباء، تراغي شادناً خَرِقا

### الهجاء

أما هجاء زهير فذو طبيعة خاصة تنبع من طبائعه ونفسه، فلقد كره الظلم والشر،

وأزرى بأهل الغدر واللؤم، وتألم إن وقع عليه أو على غيره فهب يدفع الأذى والضرر

إنذاراً وتهديداً؛ فإذا تمادي الباغي وانغمس في غيّه جاءه هجاء هرده إلى صوابه :<sup>(١)</sup>

لَيَأْتِيَنَّكَ مِنِّي مَطْلُقُ قَدْعٍ  
باقٍ، كما دنس القبطية الودك

فهجاء زهير من النوع الوقائي في الدفاع عن النفس أو عن المظلوم. وهو يلجم إلى

أسلوب التصوير الإيحائي الساخر.

### الرثاء

وكان رثاء زهير أقل من هجائه حجماً وفيه قصائد تقليدية ومقطوعات، وهو تأبين يدور

حول القيم والفضائل المدحية، وإن توسع بوشاح الحزن كما في رثائه لهرم بن سنان

١ - الديوان، ص ٨٩. القبطية: ثياب بيض. الودك: الدسم.

الذى قدّم له بوصفٍ موحٍ للأطلال، ثم قال : (١)

يا دهر قد أكثرتَ فجعتنا

بسراتنا، وقرعتَ، في العظم

## الفخر

افتقر الفخر عند زهير إلى النزعة القبلية أو الجماعية، وكذلك لم يكن الفخر بالذات من

طبعه، ومن ثم فهو أبعد ما يكون عنه، وما وقع منه، وهو نادر جدًا، ورد في صميم

الهجاء في معرض الدفاع عن النفس ومدحها بالخصال الجاهلية الكريهة لإبراز مثالب

المهجو : (٢)

فلا تخسني ، يا ابن أزتم ، شحمةً

تعجلّها طاء بشيٌّ مُلهوج

لذي الفضل من ذبيان عندي مودة

وحفظٌ ، ومن يلجم من الشر أنسج

وإني لطلاب الرجال مُطلب

---

١ - الديوان، ص ٢٧١.

٢ - الديوان، ص ٢٧٤.

ولستُ بِمُثْلُوجٍ وَلَا بِمُعَلَّهٍ

### الحكمة

إن تجربة زهير الطويلة جعلته ينفذ إلى دخائل النفوس، ويعبّر عنها بحكم تعالج مختلف شؤونهم الحياتية والأخلاقية، مما جعله يرسل الحكمة إرسالاً من دون تصنّع، ويطبعها بطابع الأمثال التي تسير على الألسنة قديماً وحديثاً، فالحكم والأمثال عنده ذات طابع اجتماعي إنساني، وإن كانت تعبر عن شخصيته وطبعه :<sup>(١)</sup>

ومن يكُ ذا فضلي فيدخل بفضلِه

على قومه يُستغنَ عنه ويُذمِّم

ومن يَغتربُ يحسب عدوأً صديقه

ومن لا يُكرِم نفسه لا يُكرِم

لسان الفتى نصفُ ونصفُ فؤادُه

فلم يبقَ إلا صورة اللحم والدم

### الوصف

يُعد زهير من الوصافين المعروفيين بدقة الحس ونفاذ البصر، ولا سيما حين يعرض مشاهد

---

١ - المعلقة.

الطبيعة الحية أو الجامدة في معرض أغراضه، وحظيت الناقة والخيل (الراحلة) بقسط وافر من وصفه، وتحدث عن الأطلال ورحلة الظعائن ومشهد الصيد والوحش. ولعل خصائص فنه تظهر في الوصف أكثر من أي موضوع آخر، لما يتلئ به من الحيوية والحركة مع مراعاة الجوانب النفسية والمعنوية للموصوف مصوراً إياها بكل دقة وبراعة وجمال. وهو يؤدي أجمل صوره في ألفاظ قليلة، وصيغ مثيرة عذبة الإيقاع منسجمة الألحان، خالية من الغرابة، لتقع على النفس والأذن موقعاً جميلاً ومؤثراً، وهي تتساوق في تراكيب سهلة تتهادى بأسلوب محكم النسج دقيق النظم عليه البهاء والرونق خليوه من التعقيد والخشوع والمعازلة، كما في مدحه لحسن بن حذيفة :<sup>(١)</sup>

وأبيضَ، فِيَاضٍ، يَدَاهُ غَمَامَةٌ  
 عَلَى مُعْتَفِيهِ، مَا تُغَبُّ فَوَاضْلُهُ  
 تراهُ، إِذَا مَا جَئَتْهُ، مَتَهْلِلاً  
 كَأَنَكَ تَعْطِيهِ الَّذِي أَنْتَ سَائِلَهُ  
 أَوْ فِي تَصْوِيرِهِ لِلْحَرْبِ وَالتَّنْفِيرِ مِنْهَا فِي مَعْلُوقَتِهِ :<sup>(٢)</sup>

---

١ - الديوان، ص ٥٥.  
٢ - المعلقة.

وما الحرب إلا ما علمتم وذقتم

وما هو عنها بالحديث المُرجَّم

متى تبعوها تبعوها ذميمةٌ

وتَضْرِيْرَ إِذَا ضَرَّيْتُمُوهَا فَتَضْرِيْرَمْ

فتعرككم عَرْكَ الرَّحِيْبِ بِشَالِهِ

وتلَقَّح كشاْفَاً، ثم تنتج فُسْتَشِمْ

فالشاعر يُلم بلوحته الفنية أو بموضوعه إِلَمًا عَامًا ثم يعمد إلى مبدأ الإِحاطة

والاستقصاء لكل عنصر من العناصر الفنية والفكيرية فيتبع جزيئاتها من دون نبو أو

اضطراب ، فينسق كل حركة فيها أو لون ، ويرتب أحجامها وأبعادها المكانية والزمانية ،

ثم يوشيها بالانفعال الصادق.

## الوحدة الموضوعية

عني زهير بالوحدة الموضوعية والمعنوية المسندة إلى مبدأ الاستطراد الفني في جميع

قصائده سواء أكانت قصائد مركبة أو مقطوعات بسيطة طرقت موضوعاً واحداً ، فيثبت

بوساطة هذا المبدأ من فكرة إلى أخرى ، ولكنها تظل مطردة الأجزاء تتحقق فيها الوحدة

الشعرية على أكمل وجه وأدقه، في البدء والخروج والنهاية، بعد أن يهيء الجو الشاعري لسامعه وقارئه، كل ذلك من دون إسفاف أو سقوط أو اضطراب. ولعل معلقته التي بلغت في بعض الروايات أربعةً وستين بيتاً تجسد ذلك، فلقد استهلها بالوقوف على أطلال زوجته أم أوفى، وتناول فيها شيئاً من الوصف الطريف الذي أشاع الحياة والحيوية ردأ على الفناء، واسترجع أيامه الجميلة مع زوجته، ثم مدّ بصره إلى رحلة الظعائن فعني بتصويرها أيّما عنایة، فتجلت عنده روح الفنان المدقق، ثم مضى إلى المدح فأثنى على صنيع هرم بن سنان وابن عمه الحارث بن عوف. ومن ثم وقف موقف الناصح الحكيم الخبير، فحدّر من شرور الحرب وأوزارها وما تجلبه على الأحلاف والناس من فتك ودمار وقطع لأواصر الرحم من ذوي القربي، ثم وضع بين أيديهم خلاصة تجاربه بعبارات قوية النسج سهلة واضحة تمتلئ بروح الحكمة والصفاء الخلقي.<sup>(١)</sup> لقد حاز زهير مكانة فريدة في الشعر الجاهلي خاصة وفي الشعر العربي عامّة، فكان نسيج وحده في كل ضروب الشعر التي أبدع فيها، حتى استحق لقب الفنان الحكيم.

---

١ - يحيى الشامي، زهير بن أبي سلمى- الشاعر الحكيم، ط١، مرجع سابق، ص ٧٨.

## **الفصل الثاني**

### **الإطار النظري**

#### **المقدمة**

**المبحث الأول: مقامات النفس في القرآن الكريم**

**المبحث الثاني: الألوان في القرآن الكريم**

## المقدمة:

نقد الشعرلن قد قديم، يضرب بأطنابه إلى خيمة النابغة في سوق عكاظ. وفي العصور اللاحقة ظل النقد يقوم الشعر على ضوء العلوم اللغوية التي تطورت من جراء التمازج الثقافي والحضاري مع الأمم الأخرى. وفي العصور المتأخرة تأثر النقد بالعلوم المستحدثة وبرزت مدارس نقدية تصدر عن مشارب شتى.

غير أن دور النقد التقويمي تحول إلى الدور التقييمي بحكم المسافة الفاصلة بين الشاعر والناقد ولا سيما شعراء الجاهلية واللاحقون من العصور السالفة. والنقد بوصفه اجتهاداً بشرياً لا يقف عند عصر، ويتطور شأنه في ذلك شأن المعرف الإنسانية على اختلاف صنوفها. من ثم فالساحة الشعرية مفتوحة لمختلف الرؤى والنظريات النقدية.

وفي هذا السياق يحاول الباحث النظر إلى الشعر من زاوية مختلفة، تجمع بين اللون والشعر والدلالة الناشئة بينهما من خلال تأصيل اللون ومقام النفس في القرآن الكريم، وقراءة الشعر من زاوية الاقتران بين اللون والمقام في نفس الشاعر.

ومن المهم التنويه أن (العربية منذ نشأتها الأولى، وعبر تاريخ الحضارة العربية الإسلامية من أكثر اللغات قدرةً على التعبير عن الألوان وظلالها، بل وما أسمته بالألوان الفرعية

أو الألفاظ الدالة على الإشاع والتأكيد في الألوان<sup>(١)</sup>. وفي المقابل نرى فقرًا لونيًّا لدى بعض اللغات (على أن بعض اللغات تستعمل اسمين فقط : اللونين الأبيض والأسود)<sup>(٢)</sup>.

- 
- ١- زين الخويسكي، معجم الألوان في اللغة والأدب والعلم، مكتبة لبنان، بيروت، ط١٩٩٢-١م، مقال أ.د. عبد الكريم خليفة (الألوان في معجم العربية) الصفحات ص،أ،ج.
  - ٢- قاسم حسين صالح، سايكلوجية اللون والشكل، دار الرشيد للنشر، ١٩٨٢م، منشورات وزارة الثقافة والإعلام، الجمهورية العراقية، ١٩٨٢م، سلسلة دراسات (٣٠٥)، ص١٠٢، ١٠١.

## المبحث الأول

### مقامات النفس في القرآن الكريم

اللون سُرٌّ من الأسرار، ووسيلة للتعبير والفهم (وهو قوّةٌ موحيةٌ جذابةٌ تؤثّر في جهازنا العصبي، وللنفس فرحة لا يُستهانُ بها عند النظر إليه)<sup>(١)</sup>. وإن الميلون اللونية (موضوع معقد، وهو جزء مهم من خبراتنا الإدراكية الطبيعية للعالم المرئي، واللون لا يؤثّر في قدرتنا على التمييز بين الأشياء فقط، بل ويغير من مزاجنا وأحاسيسنا، ويؤثّر في تفضيلاتنا وخبراتنا الجمالية)<sup>(٢)</sup>.

والواقع إن ميل النفس إلى لون محدد ينافي وراءه سراً أو سبباً لاتكشفه معظم الدراسات

---

١- نذير حمدان، الضوء واللون في القرآن الكريم، الإعجاز الصوتي- اللوني، دار ابن كثير، دمشق، بيروت، ط١٢٠٠٢م، ص٢٩.

والاجتهدات المتداولة في مضمون اللون. ويمكن وصف هذه الدراسات بالانطباعية والمتغيرة من باحث إلى آخر. فمنهم من يذهب إلى اعتبار اللون الأصفر دلالة على الغيرة، فيما يعتبره ثان دلالة على الدفء والخوف والحدر، ويراه ثالث لوناً يحيل إلى المرض (الصفرة من حيث العموم تدل على المرض) (٢). ويراه رابع كذلك دلالة على الضعف والمرض (اللون الأصفر مرتبط بالذبول وجفاف النبات، ويعني المرض والضعف) (٣).

إذاء هذا التباين لابد من الركون إلى مرجعية توفر اليقين ولو بمحض الأدنى، ونتيجة للبحث في هذا الاتجاه كان في القرآن الكريم الإجابة من خلال تقصي مقامات النفس وورودها فعلاً بعده الألوان. إلا أن ربط هذا اللون بهذا المقام تطلب بحثاً آخر وكانت الإجابة في تصاويف أحد الكتب من خلال رسالة لنور الدين البريفكاني مفادها: النفس أمارة ونورها أزرق، ولوامة ونورها أصفر، وملهمة ونورها أبيض، وراضية ونورها

---

١- قاسم حسين صالح، مرجع سابق، ص ٥.

٢- هدى الصحناوي، فضاءات اللون في الشعر، الشعر السوري نموذجاً، ط١، دار الحصاد، سورية، دمشق، ٢٠٠٣م، ص ١٦.

٣- أمل أبوعون، اللون وأبعاده في الشعر الجاهلي، شعراء المعلقات نموذجاً، رسالة ماجستير، جامعة النجاح الوطنية، نابلس، فلسطين، ٢٠٠٣م، ص ٢٦.

أخضر، ومرضية ونورها أسود، والنفس كاملة ونورها ليس له لون<sup>(١)</sup>.

إن التقسيم السابق لم يعطنا الاطمئنان العميق من حيث إننا في صدد تقرير منهج يبتعد

عن التأويل غير المعلم ابتعاداً مّا، ولا سيما في قضية نسبة هذا اللون أو ذاك إلى هذا المقام

أو ذاك فعدنا إلى القرآن الكريم؛ لعلنا نجد بغيتنا في الاطمئنان إلى هذا المنهج.

ولقد تبين بالعودة إلى القرآن الكريم أن مقامات النفس بالفعل هي ستة، إذ إننا لم نعثر

على المقام السابع وهو النفس الكاملة، وقد افترضها البريفكاني تبعاً لوجود الله، وتحرز

من ذكر اللون، فقال: نورها ليس له لون؛ لأن الله سبحانه فوق العقول وفوق

تواضعات البشر وأصطلاحاتهم.

وقد كان وردُ مقامات النفس في القرآن الكريم بنفس الأسماء التي وردت في رسالة

البريفكاني، وهذا ما يجعلنا نطمئن إلى ما ذهب إليه، وأنه اعتمد على القرآن في

منهجتها.

ولعل من الخير أن نذكر الآيات التي وردت فيها أسماء مقامات النفس:

---

١- أسعد علي، فن الحياة فن الكتابة، دمشق: جامعة دمشق، ١٩٨٦م، ص٤٩٣، ٤٩٢.

-وَمَا أَبْرَدَنِي نَفْسِي إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَارَةٌ بِالسُّوءِ إِلَّا مَا رَحِمَ رَبِّي إِنَّ رَبِّي لَغَفُورٌ

[رَحِيمٌ (٥٣) سورة يوسف]

-وَلَا أُفْسِمُ بِالنَّفْسِ اللَّوَامَةَ (٢) [سورة القيامة]

-وَنَفْسٌ وَمَا سَوَّاهَا (٧) فَالْمَمْهَمَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا (٨) [سورة الشمس]

-يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَةُ (٢٧) ارْجِعِيهِ إِلَى رَبِّكِهِ رَاضِيَةً مَرْضِيَّةً (٢٨) [سورة

الفجر]

إن مجرد تطابق ما ذهب إليه البريفكاني من أسماء المقامات النفس مع القرآن الكريم لا

يجعلنا نقف عند حد التطابق بين أسماء المقامات إذا لم نقرنها بتطابقة الألوان المنسوبة إلى

تلك المقامات.

## المبحث الثاني

### الألوان في القرآن الكريم

لإضفاء المصداقية والتأصيل في الدراسة لابد من إحصاء الآيات المشتملة على اللون في القرآن الكريم. وبالفعل تبين وجود الألوان الستة: الأزرق، والأصفر، والأحمر، والأبيض، والأخضر، والأسود.

لقد تقصيت ورود كل لون في القرآن الكريم ؛ لأرى مدى التطابق بين المقام واللون الخاص به في رسالة البريفكاني مع المقام في القرآن الكريم وورود اللون الذي نسبه البريفكاني إلى هذا المقام ؛ ليكون المنهج أكثر سداداً باستنباطه من القرآن الكريم .

وفي تتبع اللون في القرآن الكريم وجدها يرد ضمن سياقات متشابهة في كل لون. فاللون الأصفر- مثلاً- يأتي ضمن آياتٍ متقاربة في السياق. وكذلك الأبيض والأخضر، بيد أن كلاً من الأزرق والأحمر لا يرد إلا مرة واحدة. ولن يكون الأمر أكثر وضوحاً لابد من سرد الآيات التي وردت فيها الألوان.

#### أ- اللون الأزرق:

١ - **يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ وَنَشَرُ الْمُبْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ زُرْقاً**

[١٠٣] [سورة طه]

ب - اللون الأصفر:

١ - قَالُوا احْذِمْ لَنَا دَرَّلَه يُبَيِّن لَنَا مَا لَوْنُهَا قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَفْرَةٌ

بَفْرَاءٌ فَمَا قَعَ لَوْنُهَا تَسْرُ النَّاظِرِينَ (٦٩) [سورة البقرة]

٢ - انْطَلَقُوا إِلَيْهِ مَا كُنْتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ (٣٩) انْطَلَقُوا إِلَيْهِ ظِلٌّ يَبْيَهِ

ثَلَاثَةٌ شَعَبَهِ (٣٠) لَا ظَبِيلٌ وَلَا يُغْنِي مِنَ الْلَّهِ بِهِ (٣١) إِنَّهَا تَدْرِي بِشَرَرِ

كَالْفَضْرِ (٣٢) كَأَنَّهُ جِمَالَةٌ بَفْرَاءٌ (٣٣) [سورة المرسلات]

٣ - وَلَئِنْ أَرْسَلْنَا رِبِّاً فَرَأَوْهُ مُبْفَرَّاً لَظَلَّلُوا مِنْ بَعْدِهِ يَخْفُرُونَ

[٥١] [سورة الروم]

٤ - أَلَمْ تَدْرِي أَنَّ اللَّهَ أَنْذَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَا يَرَى فَسَلَّمَهُ يَنْأِي بِعَيْنِ الْأَرْضِ

ثُمَّ يُنْزِلُ بِهِ زَرْمًا مُنْذَلِفًا الْوَانِهُ ثُمَّ يَهْبِطُ فَتَرَاهُ مُبْفَرَّاً ثُمَّ يَجْعَلُهُ حُطَاماً إِنَّ

فِي ذَلِكَ لَذِكْرٌ لِأُولَئِي الْأَلْبَابِ (٢١) [سورة الزمر]

٥ - اعْلَمُوا أَنَّهَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا لَعِبَّةٌ وَلَهُمْ وَزِينَةٌ وَتَفَانِيْرٌ بَيْنَكُمْ وَتَحَانِدُ

فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ كَمَثَلِ نَيْشِيْهِ الْمُجَبِيَّ الْحُفَارَ نَبَاتُهُ ثُمَّ يَهْبِطُ فَتَرَاهُ

**مُعَذَّرًا ثُمَّ يَكُونُ مُطَالِمًا وَفِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ شَدِيدٌ وَمَغْفِرَةٌ مِنْ اللَّهِ**

**وَرِضْوَانٌ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتَاعٌ الْغُرُورٌ (٢٠) [سورة الحديد]**

ج - اللون الأحمر:

**أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَا مَا حَرَجَنَا بِهِ ثَمَرَاتِهِ مُنْتَلِفٌ أَلْوَانُهَا وَمِنْ**

**الْجِبَالِ جُدُودٌ بِيَضٍ وَمُهْرٌ مُنْتَلِفٌ أَلْوَانُهَا وَمَرَابِيبُهُ سُوكٌ (٢٧) [سورة**

**[فاطر]**

د - اللون الأبيض:

**۱ - أَهْلَ لَهُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفِيْقُشُ إِلَى نِسَائِكُمْ هُنَّ لِبَاسٌ لَهُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ**

**لَهُنَّ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ كُنْتُمْ تَهْتَانُونَ أَنْفَسَكُمْ فَتَابَةً عَلَيْكُمْ وَعَمَّا كُنْتُمْ**

**فَمَا لَآنَ بَاشِرُوهُنَّ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَهُ اللَّهُ لَهُمْ وَكُلُوا وَاشْرُبُوا حَتَّى يَبْيَسَ**

**لَهُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ ثُمَّ أَقْمُوا الصِّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ**

**وَلَا تُبَاشِرُوهُنَّ وَأَنْتُمْ تَأْلِفُونَ فِي الْمَسَاجِدِ تِلْكَهُ مُحْدُودُ اللَّهِ مَلَأَ تَقْرِبُوهَا**

**كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ آيَاتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقَوْنَ (١٨٧) [سورة البقرة]**

**۲ - وَنَرَجَ يَكْهُ مَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ لِلنَّاظِرِينَ (١٠٨) [سورة الأعراف]**

٣ - وَاضْمُمْ يَكَلَّهُ إِلَيْهِ جَنَاحَتَهُ تَخْرُجُ بَيْضَاءَ مِنْ حَيْدِرٍ سُوِّيْ أَيْمَهُ أَخْرَاهُ

[سورة طه (٢٢)]

٤ - وَأَخْذِلْ يَكَلَّهُ فِي جَيْلَهُ تَخْرُجُ بَيْضَاءَ مِنْ حَيْدِرٍ سُوِّيْ فِي تَسْعِ آيَاتِهِ

إِلَهُ فِرْكَوْنَ وَقَوْمِهِ إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ (١٢) [سورة النمل]

٥ - اسْلُلْهُ يَكَلَّهُ فِي جَيْلَهُ تَخْرُجُ بَيْضَاءَ مِنْ حَيْدِرٍ سُوِّيْ وَاضْمُمْ إِلَيْهِ

جَنَاحَتَهُ مِنْ الرَّهْبِيْهِ فَحَانَلَهُ بُدْهَانَانِ مِنْ دَبَلَهُ إِلَهُ فِرْكَوْنَ وَمَلَئِهِ إِنَّهُمْ

كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ (٣٣) [سورة القصص]

٦ - أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَا هُنَّا لَهُ بِهِ ثَمَرَاتٍ مُفْتَلِفَةً الْوَانُهَا

وَمِنْ الْجِبَالِ جُدَدٌ بِيَضْ وَحُمْرٌ مُفْتَلِفَهُ الْوَانُهَا وَمَرَابِيْجُ سُودٌ

[سورة فاطر (٣٧)]

٧ - وَتَوَلَّهُ عَنْهُمْ وَقَالَ يَا أَسْفَى عَلَى يُوسُفَهُ وَابْيَثَتْ عَيْنَاهُ مِنَ الْحُزْنِ

فَهُوَ كَظِيْهُ (٨٤) [سورة يوسف]

- ٨ - بِيَوْمَ تَبَيَّضُ وُجُوهٌ وَتَسْوَطُ وُجُوهٌ وَجُوْهُمْ أَكَفَرُهُمْ  
 بَعْدَ إِيمَانِكُمْ هَذُولُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ (١٠٦) وَلَمَّا الَّذِينَ  
 ابْيَضُتُمْ وُجُوهُمْ لَفِيفُ رَحْمَةِ اللَّهِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ (١٠٧) [سورة آل

عمران]

- ٩ - يُطَافِنُهُمْ لَهُمْ بِكَأسٍ مِنْ مَعِينٍ (٤٥) بَيْضَاءَ لَذَّةٍ لِلشَّارِبِينَ (٤٦) لَا  
 فِيهَا نَعْوَلٌ وَلَا هُمْ حَنَّهَا يُنَزَّفُونَ (٤٧) [سورة الصافات]

هـ - اللون الأخضر :

١ - أَلَمْ تَرَى أَنَّ اللَّهَ أَنْذَلَ مِنِ السَّمَاءِ مَا مَنَّعَهُمْ مُنْخَرِثًا

[إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ (٦٣) [سورة الحج]

٢ - وَهُوَ الَّذِي أَنْذَلَ مِنِ السَّمَاءِ مَا مَلَأَرَبَنَا بِهِ فَلَأَخْرَجَنَا بِهِ نَبَاتَهُ كُلُّ  
 شَيْءٍ فَلَأَخْرَجَنَا مِنْهُ خَصِرًا نُخْرِجُ مِنْهُ حَبًّا مُتَرَاجِبًا وَمِنْ النَّحلِ مِنْ طَلِيعَهَا  
 قِنْوَانٌ حَانِيَةٌ وَجَنَابَتِهِ مِنْ الْمُنْتَابِهِ وَالرَّيْتُونَ وَالرُّمَانَ مُشْتَبِهًا وَعَيْرَ مُتَشَابِهِ

انظُرُوا إِلَى شَمْرٍ إِذَا أَثْمَرَ وَبَنْعَهُ إِنَّ فِي ذَلِكُمْ لَآيَاتٍ لِفَوْهٗ يُؤْمِنُونَ

[سورة الأنعام] (٩٩)

٣ - الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ الْأَنْثَرِ نَارًاً فَإِذَا أَنْتُمْ مِنْهُ تُوقِدُونَ

[سورة يس] (٨٠)

٤ - وَقَالَ الْمَلِكُ إِنِّي أَرَى سَبْعَ بَقَرَاتٍ سِمَانٍ يَأْكُلُمُنَ سَبْعَ بَحَافِثٍ وَسَبْعَ

سُنْبُلَاتٍ خُضْرٍ وَأَخْرَ يَابِسَاتٍ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُ أَفْتُونِي فِي رُؤْيَايِي إِنْ كُنْتُمْ

[سورة يوسف] (٤٣) للرُّؤْيَا تَعْبُدُونَ

٥ - يُوْسُفُ أَيُّهَا الصَّدِيقُ أَفْتَنَا فِي سَبْعَ بَقَرَاتٍ سِمَانٍ يَأْكُلُمُنَ سَبْعَ

بَحَافِثٍ وَسَبْعَ سُنْبُلَاتٍ خُضْرٍ وَأَخْرَ يَابِسَاتٍ لَعَلِيٍّ أَرْبِعُ إِلَى النَّاسِ لَعَلَّمُ

[سورة يوسف] (٤٦) يَعْلَمُونَ

٦ - مُتَكَبِّرِينَ عَلَى رَفَقِهِ خُضْرٍ وَكَبْرِيٍّ حَسَانٍ (٧٦) [سورة الرحمن]

٧ - مَالِيَّهُمْ ثِيَابُهُ سُنْدُسٌ خُضْرٌ وَإِسْتَدَرَقٌ وَمُلُوْا أَسَاوِرَ مِنْ فِضَّةٍ وَسَقَاهُمْ

[سورة الإنسان] (٢١) وَبُهْمُ شَرَابًا طَهُورًا

- ٨ - أَوْلَئِكَ لَهُمْ جَنَاحَتُهُمْ مَذْدُونٌ تَعْرِي مِنْ تَعْتِيمِ الْأَنْهَارِ يُعَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَرِبْلَسُونَ ثِيَابًا حُضْرًا مِنْ سُنْدُسٍ وَإِسْتَدْرِقٍ مُتَكَبِّرِينَ فِيهَا حَلَى الْأَرَائِكِ نَعْمَالُهُمُ الْثَّوَابَ بِمَحْسُنَتِهِ مُرْتَفَقًا (٣١) [سورة الكهف]

و - اللون الأسود:

١ - أَحْلَّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفِئَةَ إِلَيْهِ نِسَائِكُمْ هُنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَهُنَّ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ كُنْتُمْ تَعْتَانُونَ أَنْفُسَكُمْ قَتَابَةٌ عَلَيْكُمْ وَعَفَا عَنْكُمْ فَالآنَ بَاشِرُوهُنَّ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَهُ اللَّهُ لَكُمْ وَكُلُّوا وَاشْرَبُوا حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْغَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَيْرِ شُهَادَةُ أَتَمُوا الصِّيَامَ إِلَيْهِ اللَّيْلِ وَلَا تُبَاشِرُوهُنَّ وَأَنْتُمْ لَمَّا كُفُونَ فِي الْمَسَاجِدِ قِلَّهُ مُكْوُفُ اللَّهُ مَلَّ تَقْرِبُوهَا كَذِلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ آيَاتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَقَّهُونَ (١٨٧) [سورة البقرة]

٢ - أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْذَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ ثَمَرَاتٍ مُفْتَلِهَا الْوَانُّهَا

وَمِنْ الْجِبَالِ جَدَدْ بَيْضٌ وَحُمْرٌ مُفْتَلِهَا الْوَانُّهَا وَثَمَرَابِيبُ سُودٌ

[سورة فاطر] (٣٧)

٣ - وَإِذَا بُشِّرَ أَهْدَهُمْ بِالْأَنْتَيْ طَلَّ وَجْهُهُمْ مُسْوَدًا وَهُوَ لَكِنْيَةٌ

[سورة النحل] (٥٨)

٤ - وَإِذَا بُشِّرَ أَهْدَهُمْ بِمَا خَرَبَهُ لِلرَّحْمَنِ مَثَلًا طَلَّ وَجْهُهُمْ مُسْوَدًا وَهُوَ لَكِنْيَةٌ

[سورة الزخرف] (١٧)

٥ - وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ تَرَى الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَى اللَّهِ وَجْهُهُمْ مُسْوَدَةٌ أَلَيْسَ

فِي جَهَنَّمَ مَثُوَّي لِلْمُتَكَبِّرِينَ (٦٠) [سورة الزمر]

٦ - يَوْمَ تَبَيَّضُ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُ وُجُوهٌ فَمَآمَا الَّذِينَ اسْوَدَتْهُ وَجْهُهُمْ أَكَفَرُتُهُ

بَعْدَ إِيمَانِكُمْ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ (١٠٦) [سورة آل

عمران]

من خلال استعراض الآيات السابقة نتبين خطأ يسلك تلك الآيات بخفاء ولطف فتدور

معظم الآيات في ذلك واحد يتصل باللون الذي يرد فيها بقوة.

فاللون الأزرق في عيون المجرمين يخفي وراءه نفوساً أمارة كانت في الدنيا. وما ذهبنا إليه

يؤكد ذلك السياق الذي وردت فيه (النفس الأمارة) في سورة يوسف والنفس الأمارة تلك هي نفس امرأة العزيز التي وصفتها هي نفسها بذلك.

واللون الأصفر كذلك يوحي في الآيات التي ورد فيها سالفاً باللهم الواضح للمخاطبين بتلك الآيات. فقصة البقرة الصفراء فيبني إسرائيل واضح مقدار اللوم فيها على ما بدر منهم في شأنها مع موسى عليه السلام.

وفي الآية الثانية يأتي الأصفر لون جبال السفينة أو لون الجمال على التوسيع في التفسير وذلك عندما يشبه شر جهنم بهما. ويكتفينا دليلاً على إيحاء النفس اللوامة ورود الأصفر لوناً لشarer جهنم بغض النظر عن التوسيع في الصورة. ولعل الأمر واضح إذا انتبهنا إلى أن الشر في حالته الطبيعية أحمر اللون إلا أنه أصفر سياق اللوم الذي يُعدُّ الأصفر ثواباً له.

ثم يطرد اللوم كامناً وراء اللون الأصفر عندما يقول الله تعالى لمن كفروا: **وَلَئِنْ أَرْسَلْنَا رِبِّاً فَرَأُوهُ مُصَفَّراً لَظَلَّمُوا مِنْ بَعْدِهِ يَكْفُرُونَ (٥١)** [سورة الروم]

فهل إلا اللوم في هذه الآية؟ وفي آيتين متشاربه فيهما الأصفر يضرب الله مثل الحياة الدنيا

بنبات مختلف الألوان ثم يصفرّ، ولكن البشر غافلون عن آخرتهم بدنياهم. فسياق الآيتين مؤداه اللوم لمن يضرب له المثل ، ويظل غافلاً عنه.

وورد اللون الأحمر في آية واحدة. ووردت النفس الملهمة في آية من سورة الشمس ضمن آيات تحدثت على قصة ثود وشقيقها (الذى قتل الناقة ، وهو قدارين سالف [كما جاء في كتاب قصص الأنبياء] من أنه أحمر اللون ، وإننا عندما نعلم خبر تحذير النبي صالح عليه السلام قوله من صفة الحمرة في مولود سيقتل الناقة نرى قدر الله كيف يقع على من قتل الناقة فألممه الفجور كما في نص الآية (فألمهمها فجورها وتقوها). ولعل ما يلقي ضوءاً آخر على هذا الإلهام قصة ولادة قدار هذا فقد خلصه من الموت المحتوم عز جده من ناحية أبيه وعز جده من ناحية أمه ، إذ كان القوم بعثوا القوابيل في البلد فمتى صادفوا مولوداً بتلك الصفة التي بينها صالح عليه السلام قتلنه<sup>(١)</sup>. ولعل ما يزيد القدر المحتوم قوةً أن صياغة اسم الرجل (قدارين سالف) تتم على القدر السابق في حتميته.

والإلهام هو عتبة تصل إليها النفس بعد تخطيها درجة الأمارة واللومامة ، فإذا إلهام نحو الخير فيصل إلى مرتبة النفس المطمئنة ، وإذا إلهام نحو الشر. وهنا لابد من إعطاء قضية

---

١- أبوالفداء إسماعيل ابن كثير ، قصص الأنبياء ، تحقيق: السيد الجميلي ، ط٣ ، دار الجيل ، بيروت ، ١٩٩٣م ، ص١٢٥.

الاختيار اعتباراً لهذا المفهوم ، فقدارين سالف في القصة السابقة شخص كان للإلهام فيه

خصوصية جاءت بالوحي على صالح عليه السلام.

ويرد اللون الأبيض في جملة آيات ، أولاهما فحواها معرفة ميقات بدء الصيام (حتى يتبيّن

لكم الخطط الأبيض من الخطط الأسود). فالاطمئنان إلى الموعد واضح في اللون الأبيض

هنا.

ويرد اللون الأبيض أيضاً في آيات أربع تختص بمعجزة موسى عليه السلام بسياقات

متقاربة. فهل كان موسى إلا مطمئناً إلى صدق معجزته وهو في مضمار التحدّي؟ وقد

طلب الله تعالى منه تجرب المعجزة قبل أن يذهب إلى قوم فرعون ليتحدى سحرهم

إمعاناً في الاطمئنان وعدم الوجل من المعجزة.

ويأتي البياض في الآية السابقة لوناً جدد الجبال موحياً بالاطمئنان من خلال كون الجدد

واضحة بيضاء تطمئن النفس إليها ؛ لأن بياضها لا يسمح بالتخفي من وحش وغيره

لا سيما أن الجدد طرق في الجبل.

وفي الآية الثامنة يأتي البياض موحياً باطمئنان والدي يوسف على ولده عليهما السلام

والتيقن من كذب إخوته ، وهذا ما تذهب إليه مجمل التفاسير.

وفي الآية التاسعة يأتي البياض لون وجوه الذين فرحوا بمقابلة ربهم مطمئنين إلى حسن

الثواب.

وفي الآية العاشرة تأتي الطمأنينة من خلال بياض الخمرة الخالية من الغول—كما نعلم—

وهنا مكمن الاطمئنان إلى أنها لا تذهب العقل.

واللون الأخضر يرد في وصف الخضراء على الأرض وعلى النبات فيها في الدنيا، كما

يرد في وصف ثياب أهل الجنة. واضح رضى النفس عن الأخضر من حيث هو روح

الحياة في الدنيا وفي الآخرة غاية رضى النفس هي الجنة.

ويرد اللون الأسود في آية سبقت حول ميقات الصيام، فمن تبَّينَ الخيط الأبيض واطمأنَّ

إلى الميقات وامتثل له فإن الله يرضي عنه.

وورد أيضاً في آية اشترك معه فيها اللون الأحمر والأبيض (ومن الجبال جدد ببعض

وحرر مختلف ألوانها وغرائب سود). وقد سبق هذا كلام على الثمرات المختلف ألوانها

ومن أنها آيات تلهم من أراد الإيمان بالله مستدلاً بذلك الاختلاف في الثمرات. وأخفى

اللون الأبيض شارة الاطمئنان بن ألمم الإيمان بالله فاطمأنَّ إلى آياته في الوجود. أما

اللون الأسود في هذه الآية في تركيب (غرائب سود) فإن هذا التركيب قد عُطف

بأسلوب لم أتبين كنهه من خلال تفاسير القرآن الحالية فالتفاسير توحى بأنه معطوف على

جدد الجبال، وفي قواميس اللغة ما يشير إلى عطفه على الثمرات المختلف ألوانها المتقدمة

في الآية فيذكر في القواميس شاهد على الأسود الغريب من الشمار، وهو العنبر. ولعل

سراً يكمن في هذا التركيب يظهر فيما بعد!

ويرد اللون الأسود أيضاً في أربع آيات تتشابه في سياقاتها. اثنتان منها تصفُ سواد وجهه

من يُشير بالأنثى في الدنيا. والآيتان الأخريان تصفان سواد وجوه من كانت جهنم

مثواهم في الآخرة. واللون الأسود يخفي وراءه قضية العدم قبل الخلق—وهذا ما سنفصله

بعد قليل—فمن أسود وجهه في الدنيا فذلك عالمة العدمية أي غياب نور الروح من

وجهه فكانه ميت وهو حي والعرب تطلق صفة سواد الوجه على المغضوب عليه عندما

يدعون عليه «سود الله وجهك»، أي أمات فيك نور الروح. وهذا يتضح عندما نعلم أن

حمرة الدم عالمة الحياة في الوجه الإنساني، كما أن الخضراء عالمة الحياة في النبات.

فعندما تتعرض روح الحياة في الإنسان والنبات إلى الموت فإن اللون الأسود هو البديل

عن لون الحياة الأحمر والأخضر فيهما. فورقة الشجرة عندما ندعكها ونتركها فترة نراها

تسود، وكذلك الدم إذا تعرض للهواء أي إذا خرج من مناخات حياته فإنه يسود. ونفس

الأمر يحدث للغريق فترى وجهه يسود عالمة على الموت.

ووجوه أهل النار في الآخرة مسودة عالمة على موتهم المتكرر بعد الحياة المتكررة،

وعالمة على أنها درجة مرضية لهم فالحياة من الله جل شأنه يجعل الكافر يذهب

برجليه—أو يتمنى ذلك—إلى النار، لأن الله منزه عن أن يأخذ بيده المجرمين وينكل بهم، وهذا ما ذهبت إليه بعض التفاسير الحديثة. ولو عدنا إلى الآيتين الخاصتين **بِنْ يُبَشِّر** بالأئمـة لرأينا أنـّ من يبشر بالأئمـة ولم يرضـ بها قد خـرـجـ عن طورـ الإـنسـانـيـ ، وعادـ إـلـىـ عـدـمـيـةـ الـحـيـاـةـ الـإـنـسـانـيـ وـفـيـ الـآـيـةـ الـأـخـرـىـ عـنـدـمـاـ يـضـرـبـ لـلـرـحـمـنـ مـثـلـ اـصـطـفـاءـ الـبـنـاتـ فـإـنـهـ يـرـضـ بـنـسـبـةـ الـبـنـاتـ إـلـىـ اللـهـ سـبـحـانـهـ وـلـاـ يـرـضـ بـنـسـبـتهاـ إـلـىـهـ ، وـعـنـدـ ذـلـكـ يـبـدـأـ حـدـ يـرـضـ بـنـسـبـةـ الـبـنـاتـ إـلـىـ اللـهـ سـبـحـانـهـ وـلـاـ يـرـضـ بـنـسـبـتهاـ إـلـىـهـ ، وـعـنـدـ ذـلـكـ يـبـدـأـ حـدـ العـدـمـيـةـ وـتـكـونـ عـالـمـةـ مـرـضـةـ اللـهـ السـوـادـ فـيـ وـجـهـهـ —وـالـسـوـادـ هـنـاـ مـجـازـ يـوـحـيـ بـالـعـدـمـيـةـ - لأنـهـ لـمـ يـرـضـ بـمـاـ أـعـطـاهـ اللـهـ وـرـضـيـ أـنـ يـنـسـبـ إـلـىـ اللـهـ مـاـ غـضـبـ هـوـ لـأـجلـهـ ، فـمـرـضـةـ اللـهـ كـائـنـةـ فـيـ أـنـ هـذـاـ الرـجـلـ قـدـ وـقـعـ فـيـ تـبـعـةـ عـمـلـهـ عـنـدـمـاـ رـضـيـ اللـهـ مـاـ لـمـ يـرـضـهـ لـنـفـسـهـ . وـنـعـودـ إـلـىـ قـضـيـةـ الـعـدـمـ لـنـفـصـلـ فـيـهـ وـنـبـينـ مـنـاسـبـةـ اللـوـنـ الـأـسـوـدـ لـهـ وـارـتـبـاطـ ذـلـكـ بـالـنـفـسـ المـرـضـيـةـ . وـسـنـضـطـرـ إـلـىـ النـظـرـ إـلـىـ هـذـهـ قـضـيـةـ بـعـنـ الـمـتصـوـفـةـ ؛ لأنـهـمـ تـمـيزـواـ بـنـظـرـةـ اـخـترـقـتـ حـجـبـ الـوـجـودـ الـمـادـيـةـ ، وـكـسـرـواـ قـيـدـ الـحـوـاسـ وـرـأـواـ مـاـ وـرـاءـ ذـلـكـ .«الـظـلـ هـوـ الـوـجـودـ الإـضـافـيـ الـظـاهـرـ بـتـعـيـنـاتـ الـأـعـيـانـ الـمـمـكـنـةـ وـأـحـكـامـهاـ الـتـيـ هـيـ مـعـدـومـاتـ ظـهـرـتـ باـسـمـهـ الـنـورـ الـذـيـ هـوـ الـوـجـودـ الـخـارـجـيـ الـمـسـوـبـ إـلـيـهـ ، فـيـسـتـرـ ظـلـمـةـ عـدـمـيـتـهـ الـنـورـ الـظـاهـرـ بـصـورـهـاـ صـارـ ظـلـاًـ لـظـهـورـ الـظـلـ بـالـنـورـ وـعـدـمـيـتـهـ فـيـ نـفـسـهـ».

قال الله تعالى: **الَّمَّا تَرَى إِلَيْنَا دُبُّلَهُ كَيْفَهُ مَدَّ الظَّلَّ** (٤٥) [سورة الفرقان]، أي

بسط الوجود الإضافي على المكنات فالظلمة بإزاء هذا النور هو العدم، وكل ظلمة،

فهو عبارة عن عدم النور عما من شأنه أن ينور، ولهذا سمي الكفر ظلمة لعدم نور

الإيمان عن قلب الإنسان الذي من شأنه أن يتضور به. قال تعالى: **اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ**

**آمَنُوا يُخْرِجُهُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ** (٣٥٧) [سورة البقرة]<sup>(١)</sup>. «الظلمة هي العلم

بالذات الإلهية إذ العلم بالذات يعطي ظلمة لا يدرك بها شيء كالبصر حين يغشاها نور

الشمس عند تعلقه بوسط قرصها الذي هو ينبوعه، فإنه حينئذ لا يدرك شيئاً من

المبصرات»<sup>(٢)</sup>. العدم ظلمة، ولما أحب الله البشر ورضي عنهم خلقهم فأفاض نوره

عليهم بخلقهم من العدم وبقي شيء من ذلك العدم عالقاً بهذا المخلوق، وهو ظله الذي

يشكل مرآة يعكس أثر النور عليها شاهداً قدرة مبدعة في الخلق من العدم **الَّمَّا تَرَى**

**إِلَيْنَا دُبُّلَهُ كَيْفَهُ مَدَّ الظَّلَّ وَلَمْ شَاءَ لَجَعَلْهُ سَائِكِنَا ثُمَّ جَعَلْنَا الشَّمْسَ عَلَيْهِ**

**حَلِيلًا** (٤٥) ثُمَّ قَبَضْنَاهُ إِلَيْنَا هَبْنَا يَسِيرًا (٦٤) [سورة الفرقان]

١ - عبد المنعم الحفي، معجم المصطلحات الصوفية، ط٢، دار المسيرة، بيروت، ١٩٨٧م، مادة: ظل.

٢ - المصدر نفسه مادة: ظلمت.

وهذه حقيقة نراها في الكون، فعندما تغيب الشمس (الدليل على الظل) يأتي الليل، والليل ظل الكرة الأرضية من الجانب المعاكس للشمس فنرى الأشياء تستوي في الليل، ولا تميز لأحدٍ منها من الآخر. فلون الظلمة هذا يسيطر على الألوان جميعاً، وكأنه يحكي عدميتها الأولى قبل الخلق وعدميتها في الصّيرفي نهاية الخلق (أي الموت). ولكن هل الليل موت؟ أجل إنه الموت المتمثل بالنوم، وهذا صريح في الآية الكريمة **وَهُمَ الظِّي**  
**يَتَوَفَّ أَكْلُمْ بِاللَّيْلِ وَيَعْلَمُ مَا جَرَعْتُمْ بِالنَّهَارِ ثُمَّ يَبْعَثُكُمْ فِيهِ لِيُقْضَى أَجَلُ**  
**مُسَمَّىٰ ثُمَّ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ ثُمَّ هُمْ يُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ** (٦٠) [سورة الأنعام] وفي الدعاء المأثور عن الرسول محمد (صلى الله عليه وسلم) : «الحمد لله الذي أحياناً بعدما أماتنا وإليه النشور» بعد الاستيقاظ من النوم. ومادام اللون الأسود له هذه القدرة من السيطرة على جميع الألوان، فإن مقام النفس الذي تلوّن نوره بالأسود هو أيضاً يسيطر على جميع مقامات النفس التي اختص كل مقام منها بلون معين. فالمقام الأخير ذو النور الأسود قد استوعب كل مقامات النفس وغيرها في ذاته اقتراباً من المقام الأخير أقرب المقامات إلى الله تعالى ، فعندما يصل الإنسان إلى معرفة الله والعلم بالذات الإلهية هو الظلمة التي تنشأ عن الانبهار بنور الله فتسود كل الموجودات في النظر، فالذي يرضي

الله عنده يهديه نوره اللَّهُ نُورُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ مَثَلُ نُورِهِ كَمُشْكَاهَةِ فِيهَا

مُصَبَّحٌ الْمُصَبَّحُ فِي رُجَاجَةِ الرُّجَاجَةِ كَأَنَّهَا كَوْكَبٌ حُرْيٌ يُوقَدُ مِنْ شَجَرَةِ

مُبَارَكَةٍ زَيْقُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ وَلَا غَرْبِيَّةٍ يَكَادُ رَيْتُهَا يُضِيءُ وَلَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ

نُورٌ عَلَى نُورٍ يَهْدِي اللَّهُ لِنُورِهِ مَنْ يَشَاءُ وَيَخْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ وَاللَّهُ

بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيهِ [٣٥] [سورة النور]

فمن اهتدى لنور الله فالكون كله ظلمة عنده، وهذا مفتاح اللغز في مناسبة اللون الأسود

للمقام الأخير من مقامات النفس، وهو النفس المرضية. ومن ثم يبرز لنا فحوى شعار

الرسول (صلى الله عليه وسلم) وهو السواد. وفهم كذلك سر سواد لون الكعبة

وكذلك الحجر الأسعد. فالكعبة هي بيت الله وفيها الحجر من الجنة (الأسعد) فهي

أفضل الأماكن للعبد اقترباً (رضى) من الله. ولعل الاقتراب الأكثر هو الموت، فالموت

ارتحال إلى الله ليس إلا. والمؤمن مدرك لهذا الارتحال مُحبٌ له، والكافر مدرك له

بضرورة حال الارتحال. وهذا الارتحال دخول في الظلمة التي يسبغها نور الله برونقه

الفريد على الأشياء، فلا يرى إلا هو من الأشياء، والأشياء ظلام حوله. يضاف إلى كون

اللون الأسود علامة الموت أنه علامة أوج الحياة والنضج. والاكتمال طبيعةً بداية النقص

وبنهاية الموت ، كالعنب من الثمار مثلاً فإنه يخضر ثم يحمر ثم يسود فيكون قد نضج أي أن حياته انتهت . وكذلك سواد رأس الإنسان فإنه علامة أوج الشباب وحيويته ثم ما يلبث الشعر أن يميل إلى بياض الشيب ، والشيب بداية الانحدار نحو الموت أول بداية الانحدار نحو موت الحيوية على الأقل بدايةً للموت النهائي .

## **الفصل الثالث**

### **الألوان ومقامات النفس في شعر زهير**

**المبحث الأول: اللون الأزرق**

**المبحث الثاني: اللون الأصفر**

**المبحث الثالث: اللون الأحمر**

**المبحث الرابع: اللون الأبيض**

**المبحث الخامس: اللون الأخضر**

**المبحث السادس: اللون الأسود**

لقد حفل التراث الثقافي العربي باللون ، وتوسع في استخدام المفردات الدالة عليه (فعنيت العربية عناية بالألوان ، وذلك على ألسنة شعرائها وخطبائها في ما وصل إلينا من رواة أخبارها في العصر الجاهلي ، واستندت هذه العناية في عصور ازدهار الحضارة العربية الإسلامية في المشرق والمغرب والأندلس ، حتى بات موضوع الألوان من الموضوعات التي تفرد لها أبواب خاصة في مصنفات اللغويين المشهورين )<sup>(١)</sup> . وزهير ابن أبي سلمى ليس استثناءً من هؤلاء الشعراء الذين وشّوا قصائدهم بالألوان

---

١- زين الخويسكي، مقال أ.د. عبد الكريم خليفة، مرجع سابق، الصفحات ص ك.

## المبحث الأول

### اللون الأزرق

يرد اللون الأزرق في شعر زهير بن أبي سلمى في مواضع قليلة، لا يسبقه في قلتها إلا اللون الأصفر، وهمما متاخران كثيراً عن ورود بقية الألوان الأخرى.

لقد ورد اللون الأزرق في ستة مواضع، خمسة منها جاءت في إطار الطلل والرحلة، وإيحاءاتها لأغراض سأحاول تلمسها في هذا البحث. لقد قمت باستقصاء مواطن ورود اللون في شعر زهير بن أبي سلمى من خلال اللفظ الصريح للألوان الستة، وكذلك صفة اللون والتلميح الإيحائي، وجمع الأبيات في سياقاتها اللونية.

وقد صنفتها تحت الألوان الستة (الأزرق والأصفر والأحمر والأبيض والأخضر والأسود) على أنني انتبهت – وأريد أن أنبه – إلى أن مفاهيم الجاهلية تجاه الكون وما

وراءه كانت تطلق في الغالب إما من عقيدة وثنية وإما من عقيدة نصرانية ويهودية شابهما التحريف الكثير. ومهما يكن فلا بد (من دراسة اللون في الشعر من خلال ربطه بسياق النص الشعري، فالسياق وحده هو الذي يحدد وظيفة اللون وفاعليته) (١).

ولهذا الأمر سأحاول معالجة قضية اللون من خلال المفاهيم الجاهلية التي انتهت عند حدود جزئيات الكون المادية، وأحاول رصد الظواهر المتميزة عن تلك القاعدة الاعتقادية إن وجد ثمة تميز في رؤية جزئيات الكون وألوانه.

---

١- صالح الشتيوي، رؤى فنية، قراءات في الأدب العباسي، "جماليات اللون في شعر بشار بن برد" ط١، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ٢٠٠٥م، ص ١٠.

وواحد جاء في وصف عيون الكلاب.

وقد ورد اللون في إطار الطلل بصيغ متقاربة «مراجع وشم، الوشوم، كاللوشوم».

وَدَارْ لِمَّا بَالْرَّقْمَتَيْنِ كَأَنَّهَا  
مَرَاجِعُ وَشَمٌ فِي نَوَاسِرِ مَعْصَمٍ<sup>(١)</sup>  
يَلْحَنَ كَأَنَّهُنَّ يَدَا فَتَاءٌ  
ثُرَجَّعُ فِي مَعَاصِمِهَا الْوَشَومُ<sup>(٢)</sup>  
هَاجَ الْفَؤَادُ، مَعَارِفُ الرَّسَمِ  
قَفْرُ، بَذِي الْمَضَبَاتِ، كَالْوَشَمُ<sup>(٣)</sup>

وورد كذلك في إطار الرحلة بصيغتين متقاربتين، اختلط فيها اللون بالماء:

فَلَمَّا وَرَدَنَ الْمَاءَ زُرْقًا جَمَامُهُ  
وَضَنْعَنَ عِصَمِيَ الْحَاضِرِ الْمُتَخَيْمِ<sup>(٤)</sup>  
يَغْشَى الْحُدَادُ بِهِمْ وَعْثَ الْكَثِيبُ كَمَا

١- الأعلم الشنتمري، يوسف بن سليمان بن عيسى، ديوان زهير بن أبي سلمى، تحقيق: فخر الدين قباوة، (بيروت: دار الآفاق الجديدة، ١٩٧٠م)، ص٩.

٢- الديوان، ص٢٤٣.

٣- الديوان، ص٢٧٢.

٤- الديوان، ص١٣.

## **يُغشِّي السَّفائنَ مَوْجَ الْجَّةِ الْعَرَكُ<sup>(١)</sup>**

وفي البيت الثاني لم يرد اللون صراحةً، ولكنه جاء في ظلال التعبير. نحن نعلم أن الطلل وما يرتبط به من تجربة حياتية يقع زمانياً في المراحل الأولى من العمر وهذه المراحل هي تربة خصبة ومناخ يلائم نشوء النفس الأمارة، فالطلل هو مكان القوم بعد الرحيل، وقد استخدمه الشعراء في قصائدهم وسيلةً يتذكرون بها المرأة من القوم خاصةً، بدليل ورود أسماء النساء مضافةً إلى الطلل، أو بعده بقليل أثناء الرحلة، وهذا ما قصدناه من ارتباط الطلل بالمراحل الأولى من الحياة المليئة بضروب اللهو، من عشقٍ للمرأة، وطيش الشباب وما إليه.

وقد يقول قائل إن بعض الشعراء – ولا سيما زهير – لم يرو عنهم ذلك الشعور تجاه الطلل، وهذا صحيح. ولكن الطلل عند زهير كالطلل عند غيره في القصيدة، فهو لا يستطيع تجاوزه فنياً؛ لأن السنن الجاهلية في الشعر تقتضي ذلك.

فراح زهير يهد لقصائده بالطلل، ولا يريد منه إلا الغاية الفنية التي ترتبط بدورها بغرض القصيدة العام من مدح أو هجاء. وزهير عندما يتعرض للطلل لا يستطيع الخروج في وصفه عن تفاصيل الطلل الواقعية، فنراه يتذكر ليس بدافع الحنين، وإنما تذكر مقصود

---

١ - الديوان، ص ٨٠. العراك: ج عركي، وهو النوني.

للغاية الفنية. وفي هذا التذكر يكون زهير مرأة تعكس مشاعر غيره تجاه الطلل بكل تفاصيله وألوانه. وقد يكون زهير يسترجع—بالفعل—مشاهد الطلل والارتحال كما حدثت معه واقعياً. وفي كلا الأمرين نرى زهيراً ينطق بلسان تجربة العصر التي لا تنفصل عن زمانها، ويتناول الطلل بكل تفاصيله من زاوية انعكاسه في النفس وما يوحى به هذا الانعكاس من تجارب ومشاعر اتفق عليها العرف، تكمن في قضية الطلل.

وإذا انتقلنا إلى الرحيل فإننا نجده يتصل غاية الاتصال بالطلل، وبالتالي هو يتصل بذكريات العهود الأولى القلقة في علاقتها كمرحلة أولية من تشكُّل الشخصية واكتمالها. ولعل التذكر—لا سيما عند زهير—يؤكد ما ذهبنا إليه من بُعد المسافة الزمنية التي تصل بين مراحل العمر الأولى والمراحل التي تقال فيها القصيدة. فلو أن العهد قريبٌ لما احتاج الشاعر إلى التذكر والعناء في معرفة معالم الديار. وضمن مساحة الذكرى هذه تمت مشاهد الرحيل، وهي متصلة—كما قلنا—بالطلل وبذكرياته الخاصة مع المرأة، فالمرأة هي التي يُسلط عليها الضوء أثناء الرحيل مما يؤكد زمن الرحيل الذي يتتصف بعلاقة قلقة تشوبها شوائب النفس تجاه المرأة.

ففي وصف مشاهد الرحيل ومتابعة الظعائن في رحلتها من مكان إلى آخر يشبه زهير مسلكهم في الرمل وحادיהם من يقتحم بالسفن لحج البحر، إلى أن ينتهي الركب إلى ماء

زرق جمامہ

إن ورود الماء ملوناً بالأزرق كان حلقة الوصل بين الطلل والرحيل وغرض القصيدة الأساسي ، وهو مدح ساعي الصلح في حرب داحس والغبراء ، والحديث عن فظائع الحرب مقرونةً إلى مدح القبائل التي قبلت الصلح ورضيت بالسلام بديلاً عن الحرب .

فالماء الأزرق إذن يشكل تخيماً بين الغرضين . فاكتسب زرقته من ذكريات الطلل والرحيل ونقصد بالذكريات كل المشاعر باعكاساتها النفسية العميقة في نفس البدوي القلقة التي أدمنت الترحال . ولللون الأزرق هنا يشير من بعيد إلى النفوس الأمارة التي أضرمت الشر ، وما تنفك تضرمه من خلال نقض المهدانات الكثيرة التي تخللت الحرب في أعوامها الأربعين . وقد ألقى اللون الأزرق مزوجاً بالماء إيحاءً واضحاً على القسم الثاني من القصيدة ، فحواء الصفاء الذي توصلت إليه القبائل بوساطة المدوحين اللذين أحلاّ السلام في القبيلتين .

للقصيدة، وهما العمق والصفاء. كما أن الماء الأزرق—علاوةً على إيحاء اللون—يخفي إيحاعين يتصلان بالغرض العام

فالماء القليل غير العميق لا يكون أزرقاً، والماء الأزرق- على ذلك - عميق هادئ كأنه يحاكي السلم في هدوئه، وهذه النقطة يفسرها انتقال الشاعر مباشرة إلى قضية السلم بعد

ذكر الماء الأزرق. وهو صافٍ وأزرق؛ لأنّه في حالة هدوء تعكس زرقة السماء الصافية

ضرورةً وصفاء السماء—كُوَبَةٌ تحتوي تحتها جزئيات الوجود—لابد أن يوحى بالصفاء

والهدوء في نفوس من يحيون تحت هذه القبة ويشعرون تجاهها بالجلال المقدس لما فيها من

كواكب ونجوم وأنواء.

نعود إلى مكان ورود اللون الأزرق بعيداً عن الطلل والرحلة وقرياً منها، وذلك في

عيون كلاب الصيد.

زُرْقُ العِيُونِ طَوَاهَا حُسْنُ صَنْعَتِهِ

مُجَوَّعَاتٌ كَمَا تَطَوَّيْ بِهَا الْخِرْقَا<sup>(١)</sup>

إن مشهد الصيد بعيد عن الطلل والمرأة معنىًّ، و قريبٌ من الطلل من حيث التسلسل

الفني الذي يعقب الطلل والرحلة. ويتبع هذا الاقتراب تقارب في الفترة الزمنية من عمر

الإنسان تجاه الطلل والصيد.

فالصيد من مهارات الشباب ومراحل الحياة الأولى التي تقتضي نشاطاً ورشاقةً لا يتوفران

للشيخ. وإذا نظرنا إلى اللون الأزرق بحدود تلوينه عيون الكلاب—بغض النظر عن

الصائد النشيط الذي يرسلها—نجد فلسفةً لزهير تكمن في ذمه للشر المتمثل بالحيوانات

---

١- الديوان، ص ٧٠. الخرق: مفرداتها خرقـة، وهي القطعة من الثوب.

التي تتغلب على حيوانات أخرى وتقتلها، وهذه قضية مطردة في شعره؛ تبعاً لنفسه المسالمة. فالإجرام إذن صفة للحيوانات المتصفه بالقتل. ويكتفينا هذا الأمر تطابقاً من حيث زرقة عيون كلاب الصيد واللون الأزرق الذي ورد مرة واحدة في القرآن الكريم وهو لونٌ لعيون المجرمين يوم القيمة.

### المبحث الثاني

#### اللون الأصفر

يحتل اللون الأصفر مكان الصدارة بين الألوان في شعر زهير من حيث قلة ورواده فهو يرد في ثلاثة مواضع متشابهة، وفي رابع يتعد قليلاً ولكنه يبقى في إطار الثلاثة الأولى. يأتي اللون الأصفر في موضع يلوّن القوس، وهي أداة الصيد التي أمسك بها الصائد وترbus بالحمار الوحشي غفلته.

عُرْشٌ كحاشية الإزار شريجه

صفراء لا سِدْرٌ ولا هي تَأْلِبُ<sup>(١)</sup>

إن اللون الأصفر قد أوحى بقوة هذه القوس من حيث صلابة عودها ورئيشه إذ إنه ليس من السدر ولامن التألب، وكلاهما من الشجر الضعيف.

إننا إذا انطلقنا في فهم دلالة اللون الأصفر هنا من نفسية زهير المسالمة أبداً نعرف مقدار

اللوم الذي تراءى في خلعه لون الصفرة على هذه القوس ، كونها أدلة للقتل.

وقد يقول قائلٌ: إن مشروعية الصيد بعيدة عن الشر والذنب. فنقول: إن قضية الصيد

عند زهير وقتل الحيوانات مما يشير إلى إشراقه والاستئثار به حتى إنه يستذكر افتراس

الحيوان للحيوان الآخر، واستئثاره هذا يبدو فنياً في نجاة الطريدة دائمًا من الحيوان

المطارد في مشاهد الحيوان من شعره.

ويأتي اللون الأصفر في الموضعين الآخرين من الثلاثة التي قلنا بها قبل قليل في سياقي

رثاء ومديح. أما الرثاء فهو رثاء سنان بن أبي حarithah، حيث يصف شمائيل الرجل، ثم

يصل إلى شجاعته ومقارعته القرآن:

فِي دَوْهٍ بِضَرَبَةٍ أَوْ يَشُكُّهُ

بنافذة تصفر منه الأنامل<sup>(٢)</sup>

وفي سياق المدح كان يمدح هرم بن سنان. ولعل الرثاء والمديح كلاهما مدح. الأول

للميت والآخر للحي، لذلك نرى التركيب الثنائي نفسه تركيباً مادحاً.

١ - الديوان، ص ٢١٠. العرش: الطويلة. وحاشية الإزار جانبه الذي لا هدب فيه. والشريحة: فلقة

العود. والسدر والتائب: شجران ضعيفان.

٢ - الديوان، ص ٢٦٦.

**يُغَادِرُ الْقِرْنَ مَصْفَرًا أَنَامِلُهُ**

**يَيْلُ فِي الرَّمْحِ مَيْلَ الْمَائِحِ الْأَسْنِ<sup>(١)</sup>**

إن اللون الأصفر في البيتين السابقين يوحي بحالة ما قبل الموت التي عليها من اصفرةً

أنامله، فكأنني بزهير يلومه على مقاتلة هذين الأسددين اللذين لاحالة قاتلاته، وفي ذلك

عمق في معنى المديح، وهو—في الوقت نفسه—لوم خفي في أعماق نفس زهير—ربما

زهير نفسه لا يشعر به—لهذين البطلين اللذين يقتلان، والقتل في النهاية أمرٌ يستنكره

زهير إعلانًاً وكتمانًاً.

ويرد اللون الأصفر في الموضع الرابع ملونًاً ماء بئر آسنٍ اضطر زهير إلى الورد منه :

**وَخَالِي الْجَبَا أَوْرَدْتُهُ الْقَوْمَ فَاسْتَقْوَا**

**بِسُفْرَتِهِمْ مِنْ آجِنِ الْمَاءِ أَصْفَرًا<sup>(٢)</sup>**

إن هذا البيت يرد خلال قصة، فحواها أن زهيراً تصبرّ بعد رحيل الظعن، ثم ما لبث أن

انطلق بمحاصنه المتكامل الصفات في مومناً بعيدة الأغوار دارسة المعالم فاضطر إلى الورد

من البئر المصفر ماؤه، لقلة ورود الوارددين عليه كونه في هذه الفلاة التي لا يسكنها أحد.

١- الديوان، ص ٢٨١. المائج: الذي ينزل إلى أسفل البئر ليملأ الدلو. والأسن: الذي يعشى عليه من ريح البئر.

٢- الديوان، ص ٢٤٠. الجبا: الحوض أو ماحول البئر من تراب.

### المبحث الثالث

#### اللون الأحمر

إن شبح اللوم يتراءى في نفس زهير لسببين. أولهما أنه لم يتبع تلك الأقوام الراحلة في مطلع القصيدة مباشرةً حين أوقفه التصبر عن اللحاق بهم، وثانيهما أنه دخل هذه المفارة الحيرة التي أتعبت زهيراً وال القوم الذين معه، فكأنني به يلوم نفسه على ما أقدم عليه من إجهاد نفسه وال القوم الذين معه، ومصداقاً ما ذهنا إلية انعكاس صورة التعب على المطاييا التي يركبون في القصيدة:

ترى بحِفَافِيهِ الرِّذَايَا وَمُتْنَه  
قِياماً يَقْطَعُنَ الصَّرِيفَ الْمُفْتَراً<sup>(١)</sup>  
والرذايا جمع رذية وهي المعيبة من الإبل، سقطت من الجهد وتخلفت. والصريف صوت أنياب الإبل وهو في النوق من الإعياء والضجر والمفتر الضعيف لشدة الإعياء.  
إن اللون الأصفر - كما أسلفنا - قد احتل الصدارة من شعر زهير من حيث قلة الورود، وهذه القلة إذا أردنا تعليلها يكفينا بذلك أن نتذكر نفسية زهير الواضحة التي تزن الأمور بمعيار من ذهب. فزهير لا يدخل مواطن الشبه التي يلوم نفسه عليها، إن هو تذكر ما فعل في لحظات الوقوف مع الضمير.

قال فيه جلال الدين الرومي :<sup>(١)</sup>

احمرار الوجه يبدو من مقارنته بالدماء

ويأخذ الدم لونه الوردي الطيب من الشمس

والحمرة إنها أحسن الألوان

لأنها من الشمس والشمس منه تعالى

لا نريد المضي مع الرومي في فلسفته ، وما يهمنا من قوله فكرة الضوء من الشمس فقط .

فالضوء نورٌ أمد الله الكون به «ألوان الوجود إنما تتبع قصر موجات ذلك الضوء أو

طولها»<sup>(٢)</sup>

والنور - علاوة على ذلك - يدخل في تركيب اللون نفسه ، كما في خضرة النبات في

عملية التركيب الضوئي . وكما يلعب النور هذا الدور الخطير كذلك يلعب الهواء والماء

دوراً خطيراً آخر ، فحياة الدم مستلهمة من الأوكسجين ، والأكسجين بدوره يستلهم من

جسمين عديدي اللون هما الماء والهواء ، وثمة صلة بين الاثنين من حيث تركيب العناصر

فيهما . إذن إن الله ألمم الجسم هذا الدم بذينك الطريقين الماء والهواء .

---

١- صلاح الدين محمد، فيزياء الألوان، مجلة فكر وفن ، العدد ٤، ١٩٦٩م، ص ٢٤.

٢- المرجع السابق، ص ٢١.

ولعل ما يشير إلى اللون الأحمر ودلالته في الدم قضية التناصل التي تحمل في طياتها

صفات تلهمها للأبناء من الآباء. ولعل طريق الإلهام هذاهو الدم.

والعرق إضافة إلى ذلك يحمل الصبغيات (الألوان) وراثياً كالشقرة وزرقة العينين

والسمرة وكثيرمن الصفات من الأصول إلى الفروع، وقلت الأصول؛ لأن الأصول من

كافة الاتجاهات تؤثر في الوراثة بحسب غلبة نسبة العنصر الوراثي.

وتلك النسبة أمرها بيد الله ، فلكونها متعددة التأثير في الدرجة نفسها فلا يمكن القطع

بتكون الصفة الوراثية خُولَةً أو عمومَةً. كما لا يمكن التكهن بقضية تأثير الأجداد

الأبعد من الطرفين ، فأخوال الأخوال حتى الدرجة العاشرة مثلاً بدون معرفتهم

مستحيلًا؛ لأنهم يبتعدون عن المشاهدة، ويبتعدون كذلك عن أصوات النسب الذي

يُعرف من خلاله الأجداد من قبل الأب في الغالب.

ولعل قضية الأجداد الأبعد من الطرفين (خُولَةً وعمومَةً) معضلة علم الوراثة؛ لأنهم

يخرجون عن دائرة الشهرة المعروفة في زمن الوليد لهذا يبدو مستحيلًا ضبط التوقع في

قضية الوراثة ، لغياب عناصر وراثية في الأجداد الأبعد عن ساحة المشاهدة العينية التي

ينطلق منها الباحث العلمي في قضية الوراثة.

لقد تبين لنا مدلول الإلهام واحتصاص اللون الأحمر به ، وهذا مارأينا في كلامنا على

أحمر ثمود في الحديث على حقيقة مقامات النفس في القرآن الكريم في بداية البحث.

إن هذه النظرة لدلالة اللون الأحمر تنبع من الاعتقاد الواضح بالله ومن أنه خالق

الوجود وملهمه الحياة. أما عند الجاهليين—وهم قوم وثنيون على الأغلب—فإن دلالة

اللون الأحمر تختلف من حيث الأساس الذي تنشق عنه. فالإلهام لديهم مرتبط بالبطولة

على اختلاف وجوهها وصفاتها، ومظهر هذه الصفات هو الحمرة، وحرمة الدم غالباً.

إن أول ما ينشق عنه إلهام الصفات الحمودة النسب العريق، ثم تألف حول الرجل

الأصيل وجوه البطولة من شجاعةٍ وكرمٍ وما إليهما لطبع في العرف العام خلود تلك

الصفات بوصفها المثل الأعلى والقدوة التي يحتذى بها كل من أراد مساواة الأبطال في

المعيار الاجتماعي.

والمجتمع البدوي في بقعة المكان الصحراوية قد تواضع على الاحتفاء بصفات البطولة

تبعاً لظروف الصحراء من قحط ينبع من خلاله الكرم، ومن حروب تظهر من خلالها

الشجاعة وساماً يتقلده الأبطال في ميادين القتال. وليس غاية القتال ما يعطي الشجاعة

تلك القيمة، فالشجاعة في الحرب إقدامٌ يحمد للفارس سواءً كانت الحرب ثاراً أم غزواً

أم غير ذلك.

فالعرف الاجتماعي إذاً هو ملهم صفات البطل من شجاعة وكرم، وقد كان ذلك الإلهام

قوياً إلى الدرجة التي تأصلت فيها تلك القيم، وصارت مما يُفخر به. فالثأر—مثلاً—من صفات البطولة، وتركه خزيٌّ يجعل التارك بالعار، بل يجعل القبيلة على انتشار بطونها. ولعل أسطورة الطير الذي يلزم قبر الميت حتى يؤخذ بثاره تبين عمق قضية الثأر وتأصلها في النفوس. والغزو لا يقل أهمية عن الثأر من حيث اعتباره قضية تبرز شجاعة القوم وبطولتهم .

إن هذه المعايير قد نشأت في بيئة قاست من شظف الحياة، ومن ضعف الاعتقاد الواضح واقتصره على الوثنية التي لا تتعدي حدود المادة من صنم ونجم وما إليهما. وقد بلغت هذه المعايير من الشهرة حداً جعلها من المسلمات التي لا تقبل جدلاً. وما المارضة الشديدة للدين الإسلامي في بداية دعوته إلا دليل ذلك. فكل الجاهليين اعتقادوا بهذه المسلمات وقد تبدو هذه القضية مناقضة لكلامنا على زهير والنفسية المسلمة عنده، ولكن المعضلة تحل إذا قلنا بأن زهيراً كان ينزع منازع سلمية في ذلك الخضم الواسع من قعقة السيف وصهيل الخيل. فإذا كان زهير قد تخلى عن تلك المسلمات من الوجهة الشخصية وهو قد تخلى عنها فعلاً، إذ لم يشترك في الحروب غزواً أو ثأراً فإنه لم يستطع التخلی عن تمثيلها وهو يعيش في ذلك الوسط، ويتنفس أجواءه المحيطة به. فهو عندما يدخل فإن البطولة هي التاج الذي لا يرضى المدوح عنه بديلاً، كما لا يرضى المجتمع أيضاً عنه

بديلاً في أبطالهم.

ولعل اللون الأحمر الذي يلوّن النيران من أكبر المجالات التي يظهر فيها ذلك الإلهام الاجتماعي المثالى. فالنار في الصحراء أولاً تهدي الحيارى ليلاً إلى بيوت الكرم، فهي بذلك ملهمة لهم سبل الرشاد في وحشتهم. وهي ثانياً عالمة الكرم الملهم من العرف الاجتماعي الذي تأصل في النفوس، كما أسلافنا، فزهير عندما يدح ويصور المدوح كريماً (مرهق النيران)، فإنه يحاكي خلّة كامنة في نفس المدوح، ألممه إليها العرف الذي يشبه الدين إلى حد بعيد. وزهير يصبح نيران الكرم بلونه الأحمر الملهم ليضرب على الوتر الحساس في عمق النفس البدوية، وليدندهن كذلك على أوتار نفسه التي استلهمت معاني الكرم في المدوح وجعلت النار عالمة بارزة على شخص المدوح الذي «كانه علم في رأسه نار».

ولصورة النار—ماعداها في الكرام—سياق آخر يتصل بالحرب وضراوتها، وهذا السياق واللون الأحمر الذي يلوّنه يندرج ضمن الإلهام الاجتماعي في قضية الحرب والبطولة. فالحرب كلما كانت ضارية تشبه النار كان وقعها في النفوس أبعد، وأقرب لمساً للممثل الكامنة في نفوسهم القلق، والمتصلة فيها بعوامل الزمان والمكان الخواصين. إن اللون الأحمر يريد في شعر زهير بكثرة تفوق جميع الألوان، فيريد في ماينوف على

أربعين موضعًا. ولما كان الحديث على كل موضع سيجعلنا نسهب في الكلام كثيراً، فقد حاولنا حصر تلك المواقع بحسب التشابه فيما بينها في زمرة تكشف الكلام على اللون الأحمر كثير الورود.

يرد تحت زمرة الدم **نَحْوُمِ** من عشرين موضعًا، انتشر نصفها خلال المعلقة، وقد ورد لفظ (الدم) صراحةً في المعلقة ست مرات. ووردت بقية الموضع موحية باللون الأحمر من خلال الدم الذي يتراهى في ظلال التراكيب. ولعل من الخير إثبات الآيات المتضمنة حمرة الدم تصريحًا وتلميحاً ليكون كلامنا عليها واضحًا: <sup>(١)</sup>

عَلَوْنَ بِأَنْمَاطِ عِتَاقٍ وَكَلَةٍ  
وَرِادٍ حَوَّاشِيهَا مُشَاكِهَةَ الدَّمِ  
كَأَنَّ فُتَاتَ الْعَهْنِ فِي كُلِّ مَنْزِلٍ  
نَرَلْنَ بِهِ حَبُّ الْفَنَالِمُ يُحَطَّمُ <sup>(٢)</sup>  
سَعَى سَاعِيَا غَيْظَرَ بْنَ مُرَّةَ بَعْدَمَا  
تَبَزَّلَ مَا بَيْنَ الْعَشِيرَةِ بِالدَّمِ <sup>(٣)</sup>

---

١ - المعلقة.

٢ - الأنماط: هي التي تفترش. والكلة: الستر. الوراد: ج ورد، وهو الأحمر. العهن: الصوف. وحب الفنا: حب أحمر من شجر الفنا.

٣ - غيظ بن مرة: حي من غطفان. تبذل: تشقق.

يُنْجِمُهَا قَوْمٌ لَقَوْمٌ غَرَامَةً  
 وَلَمْ يُهَرِّيْقُوا بَيْنَهُمْ مَلْءٌ مِحْجَمٌ<sup>(١)</sup>  
 فَتُنْتَجُ لَكُمْ غِلْمَانٌ أَشَأَمَ كُلَّهُمْ  
 كَأَحْمَرِ عَادٍ لَمْ تُرْضِعْ فَتُفْطِمُ<sup>(٢)</sup>

رَعَوْا مَارَعَوْا مِنْ ظَمْئِهِمْ ئِمَّ أَوْرَدُوا  
 غِمَارًا تَسِيلُ بِالرِّمَاحِ وَبِالدَّمِ<sup>(٣)</sup>  
 لِعُمرُكَ مَا جَرَّتْ عَلَيْهِمْ رِمَاحُهُمْ  
 دَمَ ابْنِ نَهِيْكٍ أَوْ قَتِيلِ الْمُثْلَمِ  
 وَلَا شَارِكُوا فِي الْقَوْمِ فِي دِمِ نُوفِلِ  
 وَلَا وَهَبٍ مِنْهُمْ وَلَا ابْنِ الْمَحْزَمِ<sup>(٤)</sup>  
 لِسَانُ الْفَتَى نِصْفٌ وَنِصْفٌ فَرِؤَادُهُ  
 فَلَمْ يَقِنْ إِلَّا صُورَةُ الْحَمْ وَالدَّمِ

إن هذه الكثرة من ورود اللون الأحمر قد لونت المعلقة بالحمرة التي نفهم سببها إذا

نظرنا إلى مناسبة القصيدة والغرض الذي أراده الشاعر.

١- ينجماها: أي تجعل نجوماً، والنجمون: ج نجم، وهو الدفعة من الغرامات تؤدي في وقت معين.

٢- غلمان أشام: أي غلمان شؤم. وأحمر عاد: هو عاقر الناقة أحمر ثمود إلى الاتساع والمجاز.

٣- الظماء: ما بين الشربتين. والغumar: ج غمر وهو الماء الكبير.

٤- ابن نهيك ونوفل ووهب وابن المحزم: كلهم من عبس.

إن حرب داحس والغبراء— التي دامت أربعين عاماً كما يروى— كانت مليئة بالفظائع

والقتلى بين قبيلتي عبس وذبيان؛ لهذا نرى زهيراً قد صبغ قصيده بالحمرة ملائمة

للصور التي عبر بها زهير عن الحرب والدماء التي سُفكَت فيها.

فيطالعنا اللون الأحمر منذ بداية القصيدة في الطلل— وهذا ما سنتحدث عنه فيما بعد—

وتنسحب حمرة اللون على مشهد الرحيل والطعائن بشكل مغاير لمشاهد الرحيل الكثيرة

عند زهير فقد لون زهير رجال القوم الراحلين باللون الأحمر مقرضاً إلى لون الدم في

المشابهة.

وبعد ابتعاد الطعائن نرى زهيراً يلوّن بالأحمر آثار القوم الذين رحلوا من خلال فنات

العهن الذي يشبه (حبَّ الفنا) الأحمر. ونخن قلنا: إنه لون؛ لأن البدو في حالتهم

الطبيعية لا يصفون أمتعتهم باللون الأحمر، وإنما اللون الأسود والأبيض هما ألوان

الأمتعة، فالبيت أسود اللون في الشتاء، وهو أبيض اللون في الصيف؛ تبعاً لظروف

الصحراء وحرارتها. ومن ثم يمكننا القول إن زهيراً قد لون بشكل مقصود تلك المناظر

باللون الأحمر، ويُخيّلُ إلى أن مشهد الرحيل على هذا اللون الأحمر لا يشير إلى رحيل

يتصل بالطلل كغرض فني، وإنما هو رحيل يشير إلى ترحالبني عبس، وتعدد

مواضعها، وانتقامها بين القبائل، وهذا ثابت تاريخياً<sup>(١)</sup>— وهو ما يفسره فتات العهن الأحمر— وقد قلنا إنه أيضاً في الأحوال الطبيعية— فقد أثخت الجراح فيبني عبس، ودلالة ذلك ذكر زهير (ابن نهيك وقتيل المثلم، ونوفل، ووهب، وابن المخزم) وهؤلاء كلهم من عبس.

وقد تكون القتلى أيضاً كثيرة فيبني ذبيان لكن الشاعر أغفل قتلى ذبيان مكتفياً بدلالة قتلى عبس عليهم. وهذا الإغفال سببه سياق المدح لداعي الصلح وهما من ذبيان ويفتح اللون الأحمر دلالة تاريخية واسعة للرمز من خلال (أحمر عاد) وهو قاتل ناقة صالح (عليه السلام) الذي جر على قبيلة ثمود الموت. وقد جعل زهير هنا عاداً مكان ثمود اتساعاً ومجازاً، إذ إن المعنى قد عرف للتقارب ما بين عاد وثمود في الزمن والأخلاق. وأحمر عاد هذا عالم شؤم على مرّ الزمن استفاد زهير منها في سياق تهويل الحرب، وما تجره من شؤم على أهلها.

والآن رب قائل يقول: وأين نور النفس الملهمة في حمرة المعلقة؟  
فأقول: إن دلالة الإلهام جاءت بشكليين متتارفين تحت ظلال اللون الأحمر. فالحرب في نفوس من قاموا بها مجلى للشجاعة التي تلهمها القيم الاجتماعية، وهي— من غير

---

١- محمد زكي العشماوي، التابعية الذبياني، ط٢، حلب: جامعة حلب، ص ١٢٨.

شك—مثار إعجاب الناس بآبطالهم الذين لمعوا كعنترة بن شداد مثلاً، الذي استلهم الشجاعة من ظروفه الجاهلية وألمها للأبطال على مر العصور.

والحرب من جانب زهير قضية تدعى إلى استلهام الصلح، وإنهاء سيل الدماء. وهذا ما فعله زهير عندما لوّن باللون الأحمر، وبالغ فيه، ليظهر قيمة الصلح، ويبدح الشخصيات التي ألمته للقبائل المتحاربة.

فالحرب بحمرتها كانت ملهمة للمقتلين في الاستمرار، وهي عند أبطال السلام—zechir والمصلحين—ملهمة للسلام والصلح نفوراً من الموت المتواصل، واستنكاراً لسفك الدماء.

ولعل ما يبين إلهام لون الدم اتصاله بقضية النسب العريق، وهو الأساس الذي تبني عليه البطولة. وذلك حيث يقول زهير:

وَإِنْ يُقْتَلُوا فَيُشَتَّفَى بِسِدْمَائِهِمْ

وَكَانُوا أَقْدِيمَاً مِنْ مَنَأَاهُمُ الْقَتْلُ<sup>(١)</sup>

فهو لاء الممدوحون أشراف، إذا قتلوا رضي القاتل بهم، وشفى نفسه بدمائهم. فسفك

---

١- الديوان، ص ٣٥.

الدم هنا ملهم للبطولة في هؤلاء الأشراف الذين تعودوا الحروب ، فصار الموت من

مناياهم. وهو ملهم لقاتلهم من حيث قضية الشار ، واتصالها بالعرف الاجتماعي.

ويندرج تحت زمرة الدم من جانب آخر لون الدم في مشاهد الصيد. ولعل قضية الصيد

تتصل بالعرف الاجتماعي الذي يلهم صفات السيادة والبطولة. والبطولة والسيادة في

طرف منها قدرة على الصيد ، ولعل الصيد صورة مصغرّة من الحرب . ومن مشاهد

الصيد قول زهير:

فَرَدَّ عَلَيْنَا الْعَيْرَ مِنْ دُونِ إِلْفِهِ  
عَلَى رُغْمِهِ يَدْمِي نَسَاهُ وَفَائِلُهُ  
فَرُحْتَ بِهِ يَنْضُوا الْجَيَادُ عَشَيَّةً  
مُخْضَبَةً أَرْسَاغُهُ وَعَوَامِلُهُ<sup>(١)</sup>

إن اللون الأحمر في هذين البيتين يبين قدرة الصياد على إدراكه صيده ، وتخفييه

بالدماء. فالصياد إذا خرج للصيد ، وعاد ولم يصد فإنه مثار سخرية اجتماعية ، ولهذا

فإن صياد زهير قد ظفر بصيد مخضب بدمه الذي خضب قوائم الفرس أيضاً. فقد وضع

زهير الصائد في المكانة المحمودة اجتماعياً ، وللهمة من تم معاني السيادة والشرف ولعل

---

١- الديوان، ص ٥٥. العير: الحمار الوحش. والنسا والفائل: عرقان. ينضو: يسلخ متقدماً.  
والعوامل: القوائم.

أمر الصيد هذا في البيتين السابقين يتضح أكثر عندما نعلم أن الصيد كان رمزاً لحرب فعلية يُتوقع حدوثها. فلون الدم كان من جملة الأسباب التي أوحى بها زهير لانتصار المدوح، وهو حصن بن حذيفة الفزارى عندما واجه النعمان بن الحارث الغسانى، فكان مثار إعجاب زهير الذى خلع عليه صفات البطولة مخضبةً باللون الحمود اجتماعياً، فسفك الدم في الجاهلية كان السبيل الوحيد لإقامة الحياة.

ولعل من الخير أن ندلل على صحة ما ذهبنا إليه من رمزية تلك القصيدة - التي اجترأنا منها البيتين السابقين - بنهاية مشهد الصيد ذاته الذي انتهى بالقتل، وقتل الحيوان في مشاهد الصيد ليس من سنة زهير. ولكنه رضي في هذا المشهد عندما كان الحيوان - الذي ينبغي قتله - رمزاً للعدو الذي يهدد القبيلة التي كان زهير يسكن أكتافها.

ومن تبديات اللون الأحمر الأخرى ملمحان: أحدهما مخالف في لون الحمرة السوداء، والآخر ما خالطه البياض.

أما الملح الأول فقد ورد في سبعة مواضع خالط في خمسة منها السواد الحمرة، وهي حمرة الدم التي طال عليها العهد فصارت سفعاء اللون. وفي الموضعين الآخرين من السبعة المذكورة خالط السواد الحمرة في سفعه خد البقرة الوحشية.

وسوف نتكلم الآن على موضع واحد من تلك الخمسة، ونرجئ الأربعه والاثنين

الآخرين على خد البقرة إلى حديثنا على اللون الأسود.

والموضع المختار المخالف فيه السواد الحمرة هو صورة الأثافي في طلل المعلقة :

أَثَافِيْ سُفْعًا فِي مُعَرَّسٍ مِرْجَلٍ  
وَنَؤِيَا كَجِيدْمٌ الْحَوْضِ لَمْ يَتَّلَمْ<sup>(١)</sup>

إن ما توحى به سفعة اللون في هذا البيت هو طول العهد بتلك الأثافي ، فقد غيرت أنواع

الطبيعة من مطر وريح وما إليهما لون السواد الذي لون الأثافي جراء طبخ القدور عليها.

وقد كان هذا الإيحاء يصح لو أن الحجارة حمراء أصلًا ، ولكننا عندما نعلم أن حجارة

الجزيرة العربية— ولا سيما في مواطن القبيلتين المخصوصتين بالقصيدة— رملية اللون تميل

إلى السواد. فعلى ذلك تكون السفعة لوناً امتد إلى الأثافي كما انتشر على مشهد الرحيل ،

وعلى أجزاء المعلقة عامة. لقد أوحى لون السفعة على الأثافي إيحاءً زمنياً فحواء طول

العهد الذي كان كفيلاً بتغيير معالم الديار— مداخل الأثافي— التي كانت سبيل الشاعر إلى

معرفة الديار ، ومؤدى ذلك رمزاً من ظمّ هو التلميح عن طول الحرب التي دامت أربعين

---

١ - المعلقة، ص ٢٠ من الديوان. الأثافي: ج أثافية وهي الحجارة التي تجعل عليها القدر. والسفع: السود تخلطها حمرة. ومعرس مرجل: حيث أقام وهو موضع الأثافي، والمرجل: القدر ، والنؤي: خندق صغير يحفر حول البيت كي لا يدخل الماء إليه.

عاماً. وقد سفك فيها دماء انقلبت سفعاء اللون لطول المدة بين ابتداء الحرب وانتهائها.

ولعل لون السفعه أمر شاهده ، ونعلم سببه من أن تركيبات الدم إذا ماتت بتعرضها

للهواء تقلب الحمرة فيها إلى سوادٍ مع مرور الوقت. وإن سفعة الأثافي كدلالة للون

كانت بدء الإلهام في قضية الصلح، سواء من جانب القبيلتين أم من جانب زهير فهبي

من جانب القبيلتين توحى بطول فترة الحرب التي ينبغي أن تفضي إلى الصلح ، وكثرة

التنقل والتشرد من خلال كثرة المواقع التي نزلها بنو عبس. ومن جانب زهير كانت

السفة نقطة البدء من حيث هي الإلماح الأول للون الحمرة في قصيده ، ومن حيث هي

السبيل الأول الذي تعرّف زهير من خلاله إلى معالم الديار الدارسة. والملمح الآخر الذي

خالط فيه البياضُ الحمرة وهو تبديات اللون الأحمر. ولعل من الطريف أن تمتزج السفعة

(الكميت) مع الصهبة (وهي اختلاط اللون الأحمر بالأبيض) في بيت واحد:

بَصَهْ بَصَهْ

دِبِيع إِدَ

١- الديوان، ص ٢١٤. وأصبح الخليل: أسيقيه الصبوح. والصهباء: لونها أحمر إلى البياض. وكميته: حمراء إلى السواد الشاذن: الغزا، حين يقع، ويشعر. وتأنة: ملاً الداءمة؛ المصتفق، أنه هو الكأس.

إن لون الخمرة الذي تشابكت فيه حمرة إلى سواد وحمرة إلى بياض ، وهما الكمة  
والصهبة ويشتبك معهما بالتشبيه في البيت التالي دم الشادن الذي يحيى بما في دمه من مشابهة  
للصهبة وللكمة. إن مفادة تشابك هذه الألوان هو صورة الخمرة التي تفنن زهير فيها  
فمزج الألوان ، ليظهر لون تلك الخمرة الذي يقع بين الأحمرتين الفاتح والقاني. وقد رأى  
في لون دم الشادن تشبيهاً توازنـت فيه نسب الألوان من أبيض وأحمر وأسود. فزهير يريد  
أن يقول : إن هذه الخمرة هي بين ألوان السواد والخمرة والبياض لوناً كقولنا (الرمان  
حلو حامض). وإذا تقصينا ألوان أنوار النفس في هذا المزيج من الألوان نجده اطمئناناً إلى  
أن هذه الخمرة بهذا اللون الغريب كفيلة بأن تعطى النشوة للخليل الذي أسلقاه الخمرة.  
ونجد الإلهام يكمن في ما أثر عن الخمرة من أنها تمنح النشوة فتلهم النفس جراء ذلك بما  
يسر الندماء. ونجد المرضاعة فيها تكمن في مشروعيتها اجتماعياً ومن أنها أمر يليق بالرجل  
أن يتلف ماله في سبيلها.

وترد الصهبة لوناً على الناقة التي تحمل الشاعر إلى مدوحة هرم بن سنان :

على كلّ صهباء العثاني شامدٍ

## جُمَالِيَّةٌ فِي رَأْسِهَا شَطَنَانٌ<sup>(١)</sup>

إن لون عثاني الناقة وهي الشعر تحت لحيها الأصهب قد ألقى ظلين، أحدهما يوحى بالاطمئنان إلى ناقته، وإلى مدوحه على السواء، والآخر يوحى بأن الناقة ملهمة العزم والنشاط وأماره ذلك الحمرة التي خلعها الشاعر على ناقته فالحمرة مشوبة بالياضن شعور بإلهام ناقته صفاتها النشطة التي ستبليغه من يطمئن إليه، وهو المدوح. فكأنني بنفس زهير تستبق الزمن بشعور التفاؤل.

وترد الصهبة في مكان ثالث لوناً للذباب الهرج :

وَكَانَهَا صَاحِلُ الشَّحِيجِ مُطَرَّدُ  
أَخْلَى لَهُ حُقُبُ السَّوَارِ وَمِنْتَبُ  
أَكَلَ الرَّيْحَ بِهَا يُفَرِّزُ سَمْعَهُ  
بِمَكَانِهِ هَرَجُ الْعَشَيَّةِ أَصَهَبُ<sup>(٢)</sup>

إن لون الذباب هذا جاء على غير طبيعة الذباب. فالذباب الأحمر نادر، وقد لا يكون ثمة

---

١ - الديوان، ص ٢٩١. العثانيين: مفردها عثون وهو الشعر تحت لحي الناقة. والشامد: التي رفعت ذنبها. والجمالية: التي تشبه الجمل في عظم خلقها. وشطنان: حبلان.

ذباب أحمر. ولكن الشاعر لون الذباب بالصهبة، ليجعله ملهمًا النشاط للحمار الوحشي عندما يُفزع سمعه بهزيجه، وهزيجه إثارة قد تعودها الحمار، وصار يخشاها لما يتبعها من لسع الذباب له. فالذباب—أصلًا— جاء في الصورة ليسهم في رسم رشاقة الحمار ونشاطه ولبيؤدي ذلك كله إلى رسم صورة متكاملة لنشاط ناقته.

ولعل ما شاب صهبة الذباب من بياض دلالة توحى باطمئنان هذا الذباب في تلك الروضة الواقعة بين أكناف الربيع، وهذا مدعوة لكون الذباب في أقوى حالاته وأنشطتها. وهو وبالتالي مما يزيد الحمار نشاطاً فيكون بتشبيه الناقفة أكثر جدارةً.

ويرد اللون الأحمر بلغة (ورد) في مواضع متباعدة. فتارة يكون لون الفرس، وتارة يكون لون الأسد. أما الذي هو لون الفرس ففي قول زهير:

وَصَاحِبِي وَرَدَةٌ نَهَدْ مَرَاكِلَهَا  
جَرَادُ لَا فَحْجُ فِيهَا وَلَا صَكَكُ<sup>(۲)</sup>

لقد لون زهير فرسه التي ترافقه باللون الأحمر، ولما لهذه الفرس من مكانة في نفسه فهي

---

١- الديوان، ص ٢٠٧-٢٠٨. صلح الشحิง: الحمار في صوته بحة. والمطرد: الذي طرد الصيادون. وأخلى له: خلا له. وحقب: ج أحقب، وهو اسم جبل والسوار: موضع. والمذنب: مجرى الماء إلى الرياض. الهازج: الذباب المصوت.

٢- الديوان، ص ٨٢. نهد مراكلها: عظيمة الجوف. وردة: حمراء. والفحج: تباعد ما بين العرقوبين والفخذين. والصكك: اصطركاك العرقوبين.

ضخمة غليظة، قصيرة الشعر، على أحسن حال تكون فيه الفرس المثالية، فماذا يتوقع من فرس هذه صفاتها، والأحمر لونها؟ إنها من - غير شك - ستكون ملهمة النشاط تبعاً لهذه الصفات.

وأما الذي هو لون الأسد ففي قول زهير:

وَلَأَنْتَ أَشْجَعُ حِينَ تَتَّجِهُ الْ  
أَبْطَالُ مِنْ لِيٍّ أَبْيِي أَجْرِي  
وَرَدٌ عُرَاضٌ السَّاعِدِينَ حَدِيدٌ  
دِ الْنَّابِ بَيْنَ ضَرَاغِمِ غُرٌّ<sup>(١)</sup>

إن الأسد عنوان الشجاعة والقوة إلى درجة صار فيها الأسد رمزاً يكتفى بذكر اسمه للدلالة على معايير كثيرة.

و جاء البيتان السابقان في سياق مدح هرم بن سنان ، فكيف لا يكون الأسد في أحسن حالاته لكي يعادل بالتشبيه مشبهه البطل ؟ إن أسدًا بهذا اللون وتلك الصفات لابد أنه ملأه القيمة والشجاعة الالتين خارجهما الشاعر عا مدهمه من خلا ، التشبيه

يطلع علينا زهير بيت غاية في الجمال يخضبه بلون الحناء :

وَكَانَهَا يَوْمَ الرَّحِيلِ وَقَدْ بَدَا  
 مِنْهَا الْبَنَانُ يَزِينُهُ الْحَنَاءُ  
 بَرْدِيَّةُ فِي الْغَيْلِ يَغْذُو أَصْلَهَا  
 ظِلٌّ إِذَا تَلَعَ النَّهَارُ وَمَاءُ<sup>(٢)</sup>

يأتي هذا البيت خلال مشهد رحيل لا يستفيض فيه زهير - على غير عادته - وإنما يكتفي من وصفه بوصف المرأة. ولعلنا إذا قرأنا البيت الذي يسبق البيت المذكور، ورأينا صفات تلك المرأة ندرك دلالة لون الحناء وانعكاساته النفسية، يقول زهير:

خَوْدٌ مُنَعَّمَةٌ أَنِيقُّ عِيشُّها  
 فِيهَا لَعِينَكَ مَكْلَأً وَبَهَاءُ<sup>(٢)</sup>

إن هذه المرأة تكاملت فيها صفات الحسن من الشباب، وأناقة العيش، والرفاهية فاستحقت تلوين تاج الجمال بلون الإلهام الذي يخضب بناتها، مجلّى تلك النعومة. فلو

١- الديوان، ص ١٢٠. الأجري: ج جرو، وهو ولد الأسد. ورد تعلو لونه حمرة. وغثـر: غـبر.

٢- الديوان، ص ٢٠٢. البردية: ضرب من النبات ناعم طري. والغيل: الأجمة. ويغذـو: يربـي. وتـلـعـ: ظـهـرـ.

٣- الديوان، ص ٢٠١. الخود: الشابة الحسنة الخلـقـ. مـكـلـأـ: المنظر البـهـيـ الذي تـدـيمـ النـظـرـ إـلـيـهـ.

لم يكن لها من الجمال شيء لكتافها من الجمال عالمة بنان مخصوص بالختاء في مشهد

لا يظهر فيه إلا هو.

وقد جعل زهير هذا البناء المخصوص مصدر إلهام الجمال لتلك المرأة، حيث لم يظهر

من جمالها إلا هذا البناء، وهو دلالة تخييل إلى الجمال المكنون ضرورة.

وآخر زمرة يندرج تحتها اللون الأحمر هي النار، وقد جاءت في صورتين متباينتين

إحداهما صورة للحرب، والأخرى دلالة على الكرم.

وأما التي هي صورة للحرب فقد وردت في مواضع متفرقة بسياقات متقاربة، ويكتفي هنا

موقع منها للدلالة على ما وراءه.

فهي قصيدة لزهير يخاطب بهابني سليم عندما أرادوا الإغارة على غطفان وردت صورة

الحرب ممزوجة بلون النار.

خُذُوا حَظْكُمْ مِنْ وُدُّنَا إِنَّ قُرْبَنَا  
إِذَا ضَرَسَتْنَا الْحَرْبُ نَارُتَسَعَ<sup>(١)</sup>

لقد علمنا—في ماسبق—ارتباط الحرب باللون الأحمر، وعلمنا كذلك بواعث الإلهام في

---

١ - الديوان، ص ١٦٠.

ذلك الارتباط وفي هذا البيت يأتي لون النار بديلاً من لون الدم، ليلوّن الحرب، ميدان

الصفات الملهمة من شجاعة وتحدى، وما إليهما.

وأما التي هي صورة للكرم، فتلك في قوله :

وَمُرْهَقُ النَّيْرَانِ يُحْمَدُ فِي إِلٰهٍ  
لَأَوَاءِ غَيْرِ مُلَعَّنِ الْقِدْرِ<sup>(١)</sup>

إن الكرم من أبرز السمات التي احتفى بها العرف الجاهلي، وجعلها أمارة السيادة في

ال القوم فالكرم من الخلل التي تمدح ، والبخل من المساوى التي يذم الرجل عليها كثيراً.

وزهير في هذا البيت يلوّن بالأحمر نيران المدوح التي تلهم الساري سلوك الطريق

المؤدية إلى مضارب هذا الرجل ، ومفاد ذلك أن نيرانه تُعشّى من كل جانب.

فدلالة اللون الأحمر- كما رأينا- ملهمة للضيوف، وهي في الوقت نفسه دلالة على

استلهام هذا الرجل المدوح أصالة الكرم، بما توحى هذه الكلمة من معانٍ تأصلت في

نفوس البدو في صحرائهم. وضمن إطار الكرم يأتي لون النار في بيت آخر:

نَعْمَ الْفَتَى الْمُرِيُّ أَنْتَ إِذَا هُمْ

---

١- الديوان، ص ١١٨. ومرهق النيران: أي تغشى ناره. والأواء: الجهد وشدة الزمان.

## المبحث الرابع

### اللون الأبيض

لقد قامت حياة البداوة على قلق مستمر استمرار حياتهم في باديتهم. والقلق يأتيهم من جوانب متعددة، فيأتيهم من الطبيعة قلق يقضّ مضاجعهم في كل حين، مما يلبثون أن يستقرّوا في ماءٍ وكلأً مرعين حتى يبادرهم قلقُ البحث عن البديل خصوبةً ولمّا فقد أدمنو الترحال سبيلاً في مصارعة الحياة، ولعل هذا ما يفسّر شيوخ ظاهرة الرحلة في

حضرُوا لَدَى الْحُجُّرَاتِ نَارَ الْمَوْقِدِ<sup>(١)</sup>

لقد ألقى اللون الأحمر ظللاً ظهر خلالها المدوح ملهمًا الكرم بشكل عريق، ما جعله يوقد النار بقصد احتلال الضيوف من خلال نورها ذي الإشعاع أحمر اللون وفي ذلك إلهام الاهتداء إلى ذلك الرجل الذي يدعوه بضوء ناره من يراها. ولعل لون النار قد انعكس في نفس زهير إلهاماً بالمدح لصاحب تلك النار؛ لأن ضوء النار المشتعلة ينفي وراءه سجية الكرم الأصيلة. ومن الإنفاق مدحها وهي على هذه الصفة، وقد فعل زهير ذلك.

---

١ - الديوان، ص ٢٣٣.

القصائد الجاهلية عموماً.

ويأتيهم القلق كذلك من جهة الغزو الذي جعلوه سنةٌ فيما بينهم. ولعل مصدر القلق

الأول - السابق - كان الأساس الذي بُني عليه الغزو كأحد سبل العيش الضنك. في هذه

الأحوال كان لابد للقبيلة أن يكون لها حماة يحمونها، ويدرؤون عنها شر الغزو بما

يحمل من فظائع القتل وسلب الأموال وسبى النساء. من هنا نشأت مفاهيم البطولة

وأعلى شأن الفارس في القبيلة كحامٍ تطمئن بوجوده القبيلة.

وإذا عرفنا - ونحن نستكشف دلالة اللون الأبيض في شعر زهير - أن راية السلم والمهادنة

كانت ذات لون أبيض يكفيها ذلك دلالةً على نوازع النفوس إلى الطمأنينة خلّصاً من

القلق الذي كان روح حياتهم الخدرة. (يحمل البياض معنى الاستسلام، لأن الراية التي

تحمل اللون الأبيض المرفوعة تعني النهاية، مثل لون الكفن تماماً، وتشير إلى

الاستسلام والهزيمة، وقد عُد اللون الأبيض رمزاً للمهادنة والمسامة) (١).

وإذا تلمسنا مواطن ورود اللون الأبيض نجده يحتل الدرجة الثانية - بعدها أحمر - من

حيث كثرة الورود.

وأول ما يطالعنا ملوّناً بالأبيض لدى زهير صورة الدروع في موضعين يمدح فيهما سنان

---

١- أحمد مختار عمر، اللغة واللون، ط٢، عالم الكتب للنشر والتوزيع، القاهرة، ١٩٩٧م، ص٢٠٥.

ابن أبي حارثة، وكأني بسنان كان رجل حرب أكثر من ابنه هرم، وهذا يستخلص من اللون الأبيض على الدروع في سياق مدح سنان، ومن اللون الأبيض عند هرم دلالةً على الكرم. يقول زهير في أول ذينك الموضعين:

عليها أسود ضارياتٍ لبوسُهم  
سوابغُ بيضٍ لا تُخْرِقُهَا النَّبَلُ<sup>(١)</sup>

إن إشاع اللون الأبيض في هذا البيت قد أوحى بالطمأنينة من ثلاثة أوجه. أولها اطمئنان زهير إلى مدح رجال كريم شجاع يستحق منه المدح. ومقدار الطمانينة لدى زهير يظهر إذا عرفنا أن زهيراً لم يمدح تكسباً، فهو يمدح خصالاً اطمأن إليها في مدوحه العزيز في قومه غير آبه أأعطاه على مدحه أم منعه.

وثاني وجوه الاطمئنان يصوره زهير منعكساً على نفوس الفرسان الذين يرتدون تلك الدروع الكاملة التي من شأنها أن تقيهم ضربات السيوف ورمي النبال، وهذا الإيحاء وبالتالي مما يزيد من جرأة تلك الأسود المطمئنة إلى متنانة دروعها.

وثالث تلك الوجوه هو اطمئنان القبيلة التي تمتلك تلك الدروع، وتفتخر بوجود أسود فيها على تلك الصفة من الضراوة، تلبس هذه الدروع.

---

١ - الديوان، ص ٣٥.

وفي ثاني ذينك الموضعين يقول زهير:

وِمُفَاضَةٍ كَالْنَّهِيِّ تَنْسُجُهُ الصَّبَا

يَضَاءَ كَفَّتْ فَضَلَّهَا بِهَنَّدٍ<sup>(١)</sup>

لقد رسم زهير صورة بدعة للدرع، فشبها بالغدير الذي تنسج الصبا عليه طرقاً من

الماء. إن هذه الدروع صلبة سميكية، وهذا يستفاد من نسيج الصبا وجه الماء، فالماء لا

يتنسج وجهه إلا إذا كان عميقاً، ودلالة سماكة تلك الدروع أن السيف تكلّ عن

اختراقها. إن زهيراً يطمئن إلى مدوحه وأمارته ذلك إشعاع النور الأبيض من صورة الدرع

الذي يعكس اطمئنان صاحبها -المدوح- بها وبزهير على أنه يمدحه بما فيه بأمانة.

فالاطمئنان إذن متبادلٌ بين نفس زهير ونفس المدوح بأطيااف شتى ظهرت مؤتلفة تحت

ظلال اللون الأبيض في صورة الدرع.

ولعل ما يتصل بطمأنينة الدروع وفرة الجيش، حيث صورها زهير قائلاً:

هُمْ ضَرَبُوا عَنْ فَرْجِهَا بِكَتِيَّةٍ

كَيْضَاءَ حَرْسٍ فِي طَوَافِهَا الرَّجْلُ<sup>(٢)</sup>

لقد لون زهير مشهد الجيش بلونه الأبيض عندما شبه كثرته بشمراخ طويل من جبل

١- الديوان، ص ٢٣٤. النهي: الغدير.

٢- الديوان، ص ٣٨.

«حرُس» الذي يعرفونه ويطمئنون إلى كبر مساحته. فجيشٌ كهذا الجبل مدعاة لطمأنينة القبيلة. وقد خلع زهير صورة الجبل على تلك الكتبية؛ لأن الجبل مما يُطمأن إليه فيلجاً إليه عند الحاجة لاسيما أنه جبلٌ قريبٌ منهم يعرفونه، وقد لوّنه زهير بالبياض إمعاناً في ذلك الشعور بالطمأنينة.

ولعل غايتين متقاربتين اطّرد فيهما اللونُ الأبيض عند زهير أكثر من غيرهما، وهما وصف المطية بالبياض ووصف المدوح بالبياض والغرّة. فأما التي في وصف المطية ففي مثل قوله :

وَهَمْ قَدْ نَفَيْتُ بِأَرْجَيٍ  
هِجَانِ اللَّوْنِ مِنْ سَرِّ هِجَانٍ<sup>(١)</sup>

لقد نفى همَّ الشاعر- أي قلقه- ذلك البعير النجيب في نسبه، الأبيض اللون. وقد سلط زهير اللون الأبيض ليزيد في شعوره بالاطمئنان إلى هذا البعير الذي يخلصه مما هو فيه من هم. وما الهم؟ إنه أمرٌ تركه الشاعر غامضاً، وإنما يكفيه منه أنه أحوجه إلى السير إلى سنان بن أبي حارثة، وقد صرخ زهير بذلك:

---

١- الديوان، ص ٢٨٨.

فَزَادَكَ أَنْعُمًا وَخَلَاكَ ذِمٌ

إِذَا أَدْنَيْتَ رَحْلَيِّي مِنْ سِنَانِ<sup>(١)</sup>

لقد اطمأن الشاعر من خلال بياض بيته إلى أنه سيوصله إلى الطمأنينة الكبرى التي

يشعر بها عند سنان.

وفي قصيدة أخرى يمدح فيها زهير هرم بن سنان، فيرد اللون الأبيض علامه طمأنينة

على جمال الظعائن حيث يقول :

مَشَينَ وَأَرْخَينَ الدُّبُولَ وَرُفِعَتْ

أَزِمَّةُ عِيسِيٍّ فَوْقَهَا وَمَثَانِي

وَأَعِيسَ مَخْلُوقٌ عَنِ الشَّوْلِ مُلْبِدٌ

فَنَابَانَ مِنْ أَنْيَابِهِ غَرِيدَانِ<sup>(١)</sup>

إن رحلة الظعائن عند زهير - عامة - تتصل بالغرض الأساسي للقصيدة من مدح

---

١ - الديوان، ص ٢٨٩.

وهجاء ونسيب. وبعد أن وصف الظعائين في البيتين السابقين ، وفصل في المشهد نراه

يصل المشهد ببيت يشير إلى أنه في حالة ترحال :

لعمرك إني وابن أختي بيهساً

لرادانِ في الظلّماءِ مؤتسيانٍ<sup>(١)</sup>

إن ورود هذا البيت في أثر مشاهد الرحيل يكشف دلالة ركب الرحيل الذي سيره الشاعر

وبالغ في عدده ، ليسير زهير<sup>٢</sup> إلى مدوحه بين ركب تلقي ضخامته بجهة المدوح هرم.

إن تكرار دلالة اللون الأبيض في كلمتي (عيس وأعيس) يشير إلى اطمئنان زهير

وهو يسير في هذا الركب الحاشد إلى مدوحه. ولعل مما ضخم في مشهد الرحيل ورود

الكلمتين الموحيتين باللون الأبيض (عيس وأعيس) بصيغة المذكر والمؤنث توسيعاً في

الدلالة من خلال وجود كلا الجنسين النوق والجمال. ولعل الاطمئنان يتبدى من زاوية

أخرى وهي أن زهيراً سير هذا الركب الحاشد؛ ليظهر وحدته في الديار بعد ذلك الرحيل

فيخفّ معلنًاً السفر الذي مؤدّاه مضارب المدوح هرم حيث الطمأنينة في كنهه.

---

١ - الديوان، ص ٢٩١. الأعيس: الأبيض.

وَمَا يَتَصلُّ بِالْأَبْلَلِ مِنْ جَهَةٍ أُخْرَى تُشَيِّهُ التَّيْرَانِ بِهَا:

## كأن أوابد الشيران فيهما

هجانُ في مغابنه الظلاء<sup>(٢)</sup>

إن تلك الشiran الوحشية قد تأبدت في أطلال الراحلين ، وصارت كالإبل البيضاء التي

طليت مغابنها بالقطران. لقد أعطى اللون الأبيض إيحاءً بالاطمئنان الذي جعل الشور

يلتصق بتلك الديار؛ لأن الأطلال - عادةً - تنبت عشبًا متميزًا عما يجاورها تبعاً

لمخلفات القوم من دمنة وغيرها مما ينحصب العشب في الديار المقفرة.

إن اللون الأبيض في الشيران والإبل جعل علاقة المشابهة تقوم بسهولة، لذلك نرى

التشبيه معكوساً، حيث شبه زهير الناقة بالثور الأبيض:

حَرَجَ تَرِي أَثْرَ النُّسُوعِ لِوَاحْبَأَ

## في دفَّهَا كمفَاقِرِ الأَمْسِادِ

وَكَانُوا بَعْدَ الْكَلَالِ عَشَيْةً

**قَهْبُ الْإِهَابِ مُلْمَعٌ بِسْوَادِ(۲)**

١ - الديوان، ص ٢٩٢.

<sup>٢</sup>- الديوان، ص ١٢٥. المغابن: ج مغبن، وهو باطن أصل الفخذ والمرفق. والطلاء: القطران.

٣- الديوان، ص ٢٣٨. النسوع: السيور تشد بها الرحال والأمساد: الحبال. وقهب الإهاب: الثور الأبيض الجلد.

إن هذا البيت جاء نهاية لقصيدة تصف رحلةً قام بها الشاعر ولارفيق له إلا ناقته التي  
يتوسد ذراعها عندما يهجع ، ولكن هجوعه حذرُ ، لأنه وسط صحراء مقرفة موحشة ،  
فيلتفت إلى ما يشعره بالطمأنينة فيرى ناقته ضخمة الألواح في جوانبها طرقُ بيض من  
آثار سيور الرحل كأنها آثار الحبال في فم البئر.

إن صفات هذه الناقة مما يبعث على الطمأنينة ، فهي شديدة الخلق نشيطة ، ونشاطها  
أظهره بياض أثر السيور في جلدتها لشدة الحركة ، فناقة فيها هذه الصفات كفيلة بأن  
تلخص الشاعر من هذه المفازة.

ويضي اللون الأبيض في نفس الشاعر أكثر ويبيت فيها الطمأنينة عندما يشبهها بثور أبيض  
اللون ، ونحن نعلم أن الثور مطمئن بنفسه ؛ لامتلاكه قرونًا يدافع بها عن نفسه ، إن  
الطمأنينة تكمن في صورة هذا الثور المطمئن التي خلعها الشاعر على ناقته.  
ويطالعنا لون البياض في صورة الثور الذي هو تشبيه لناقاة زهير :

أَفَذاكَ أَمْ دُوْ جُدَّتِينْ مُولَّعُ  
لَهَقُّ ثُرَاعِبَه بِحَوْمَلَ رَبِّ<sup>(١)</sup>

إن هذا الثور - في صورته المثلثي - جدير بتشبيه الناقة به ، فهو يرعى وسط قطيع من البقر

مطمئن بمرعاه، ومطمئن إلى قرونه التي تقيه غائلة الوحش في الصحراء.

وما يتصل باللطية دلالة اللون الأبيض في الفرس ، يقول زهير:

وَمِرْجُعُهُ إِذَا نَحَنُ انْقَلَبْنَا  
نَسِيفُ الْبَقْلِ وَاللَّبَنُ الْحَقِينُ<sup>(٢)</sup>

لقد ورد هذا البيت في سياق تهديد لبني تميم عندما أرادوا الإغارة على غطفان ، فهو

يصور حال الخيال بعد عودتهم إلى ديارهم من الغزو ، إذ إنهم يسوقون خيولهم للبن

الذي حقنوه في أسقيتهم. وذلك بعد أن ترعى البقل مطمئنة في ديارها.

إن إيحاء اللون الأبيض كما أشارت إليه كلمة (البن) قد أضفى أجواء الطمأنينة من

زاوتيين. إدراهما أن ذلك اللبن حقين في الأسبقية أي أن وجوده محظوظ لا يدعو إلى القلق

من أنه أهرق أو شرب. والأخرى اطمئنان القوم إلى أن خيلهم ستعود بفعل اللبن

ونسيف البقل إلى ما كانت عليه قبل الغزو ، وهذه الطمأنينة تدفعهم وبالتالي إلى إتعاب

الخيول في غزواتهم ؛ لأن الراحة في الديار بعد الغزو من مأكل ومشروب متوفرين كفيلة

---

١ - الديوان، ص ٢١١. ذوجتين: الثور في ظهره خطتان تختلفان لونه. واللهم: الأبيض. والربب:

القطيع من بقر الوحش.

٢ - الديوان، ص ١٥٧.

بتخلص الخيول من هزالها جراء الغزو.

وأما الغاية الأخرى التي هي وصف المدوح بالبياض فإنها ترد في موضع عده،

سنعرض لها. «إن الشاعر الجاهلي يصف بالبياض تلويناً إلى أن المدوحين أحرازاً،

ولدتهم حرائر، ولم تعرف الإمامون منهم فتورتهم ألوانهن، أو يصفهم بالبياض لإشراق

ألوانهم وتلألأً غررهم في الأندية والمقامات إذ لم يلتحقهم عارٌ يعيرون به فتتغير ألوانهم

لذلك، أو يصفهم بالبياض لنقائهما من العيوب؛ لأن البياض يكون نقياً من الدرن

والواسخ أولاشتهارهم لأن الفرس الأغر مشهور في مابين الخيل»<sup>(١)</sup>.

إن مدائح زهير وإسياح اللون الأبيض على المدوح فيها تدور في هذا الفلك من المعاني

الجاهلية.

في مدح زهير حصن بن حذيفة في قصيدة طويلة عندما وقف حصن متحدياً النعمان بن

الحارث الغساني، فيعرج على بياض المدوح قائلاً:

وأَبْيَضَ فَيَاضٍ يَدَاهُ غَمَامَةٌ

على مُعْتَفِيهِ مَا تُغْبُ فَوَاضِلَهُ<sup>(٢)</sup>

---

١- أبو عبدالله الحسين بن أحمد الروزنوي، شرح المعلقات السبع، حلب: دار الكتاب العربي، ص ١٠٣.

٢- الديوان، ص ٥٥.

إن المدوح هنا رجلٌ نقىٌّ من العيوب فياضُ اليد كغمامةٌ يُوئق المطر منها. فاللون الأبيض ألقى على شخصية المدوح ظلال الثقة والاطمئنان فهو كريمٌ من يطلبه، وهو بطل مقدام اطمأنَت إليه الأحلاف (ذبيان وأسد وطيء) فأسلمته قياد الحلف ليتحدى ملك الغساسنة ورجلٌ كهذا أخرى بزهير أن يطمئن إليه وي مدحه.

وي مدح زهير في موضع آخر هرم بن سنان فيصفه ببياض الغرة:

أَغْرِ أَبْيَضُ فِياضُ يَفْكُكُ عَنْ  
أَيْدِي الْعُنَاءِ وَعَنْ أَعْنَاقِهَا الرِّبْقَا

إن بياض الغرة كما أسلفنا دلالة على الشهرة. ومن أكثر شهرة من هرم بن سنان؟ وهو الذي آلى ألا ي مدحه زهير، أو يسلم عليه إلا أعطاه. إن إيحاء الاطمئنان يكمن وراء نقاء هذا الرجل من العيوب وهو الأغر المشهور. ومن هم الذين يطمئنون إليه؟ إن زهيراً أول المطمئنين إليه، ودلالة اطمئنانه أنه كاد أن يقصر مدحه على هرم تبعاً لصفات هذا الرجل من كرم ورجاحة رأي تبدلت في قضية الصلح بين عبس وذبيان. ومن الذين يطمئنون أيضاً إلى هرم الأسرى الذين يقعون في يده، فإنه لطيف معدنه لا يلبث أن يعتقهم غير آبيه بفدائهم جاء أم تأخر.

---

١ - الديوان، ص ٧٤.

ومن صور المديح المتصلة ببياض المدوح قول زهير:

إذا السنة الشَّهباءُ بالناس أجحفت

ونال كرامَ المال في الجَحْرَةِ الأَكْلُ<sup>(١)</sup>

السنة الشهباء هي البيضاء من الجدب، وفيها يظهر ذوق الكرم من أمثال المدوح في

القصيدة التي منها البيت السابق. إن لون البياض في هذا البيت يوحى بالطمأنينة من

خلال كرم ذلك الرجل المعهود منه في سني كهذه. فالمدوح طمأنينة للجياع وبالتالي لا

يخفى اطمئنان زهير إليه وهو على هذه الصفة من الكرم في الأوقات الحرجة.

وما يتصل بالمديح بسبب وصف الحيوان وتوسيطه باللون الأبيض عندما يصادف ذلك

الحيوان الشاعر وهو في طريقه إلى المدوح.

يصف زهير بقرة وحشية أكلت السباع ولدها، فحزنت لذلك وترددت بالرمل تبحث

عن ولدها، وعندما أدركت أن مطلبها— وهو على هذا الحال من جلد وآثار دم— سيودي

بحياتها فرت بنفسها قاصدة سنان، وهنا تظهر القدرة الفنية لدى زهير في حسن

التخلص. ولعل من الخير أن نثبت الأبيات التي ترسم المشهد:

---

١- الديوان، ص ٤١.

غَفَلْتُ فِي خَالَفَهَا السَّبَاعُ فَلَمْ تَجِدْ  
 إِلَّا إِهَابَ تَرْكُنَّهُ بِالْمَرْقَدِ<sup>(١)</sup>  
 حَتَّى إِذَا مَا انْجَابَ عَنْهَا لَيْلُهَا  
 وَتَلَدَّدَتْ بِالرَّمَلِ أَيَّ تَلَدَّدَ  
 وَتَيَمَّمَتْ عَرْضَ الْفَلَةِ كَأَنَّهَا  
 غَرَّاءُ مِنْ قِطْعَةِ السَّحَابِ الْأَقْهَدِ<sup>(٢)</sup>  
 وَإِلَى سِنَانٍ سَيِّرُهَا وَوَسِيْجُهَا

حَتَّى ثُلَاقِيَّهُ بَطْلُقِ الْأَسْعَدِ<sup>(٣)</sup>

إن صورة البقرة هذه قد تخطت كون البقرة حيواناً صادفة الشاعر في الطريق إلى  
 المدوح؛ لأنها حملتها إيحاءات تفوق مجرد وصف للحيوان. إن دلالة اللون الأبيض  
 قاطعةٌ هنا بالاطمئنان وأقول قاطعة؛ لأن اللون الأبيض هنا جاء في مشهد موت يفترضُ  
 فيه أن يُلوَّنُ بلونٍ آخر وقد تلون بالسفعة في مكان آخر من مشهد يقترب من المشهد  
 السابق. فاللون الأبيض هنا انعكاس نور النفس المطمئنة إلى هذا المدوح في نفس زهير،

١- الإهاب: الجلد.

٢- الأched: الأبيض.

٣- الديوان، ص ٢٣٢-٢٣٣.

فخلعه على تلك البقرة الملوشة بالأبيض في الأبيات السابقة.

إن الطمأنينة كمنت وراء لفظين هما «غراء والأقهد» والإشارة باللون الأبيض مرتين إن

هي إلا نزوع حاد أمعن في الاطمئنان إلى المدوح.

ويخيل إلى أن هذا المشهد يشير من بعيد إلى موت ابن زهير(سالم) الذي يرثيه بقصيدة في

الديوان، ولا يضير هذا الفهم أن لم يَرِدْ في مناسبة القصيدة—التي تتكلم على مشهد

البقرة منها—شيءٌ من ذلك. فزهير عندما جاء يمدح ذلك الرجل لا يحتاج إلى التصریح

بموت ابنه؛ لأن المدوح يكون قد علم—أصلًا—بوفاة ابنه، فتكفيه إشارة خفية ليلمح

بها عما أصابه في ابنه. وقد ذهبت بعض النظريات النقدية إلى عدم الوقوف عند التفسير

الأوحد، وإيلاً التفسيرات الأخرى أهمية في كونها قائمة، وتحمل أحد وجوه المعنى

المحتملة (وهي طريقة في الكتابة ت يريد أن تترك السؤال قائماً عن المعنى الحرفي المقصود .. )

يعني المفارقة ) .. وهي قول شيء بطريقة تستثير لاتفسيراً واحداً، بل سلسلة لا تنتهي

من التفسيرات المعبرة).<sup>(١)</sup>

ومن صور الحيوان الملوونة بالأبيض صورة الغزال التي تُشبه بها المرأة :

---

١ - دي، سي، ميوليك، المفارقة وصفاتها، ترجمة عبدالواحد لؤلؤة، دار المأمون للترجمة والنشر، بغداد، ط١، ص٤٣، ٤٢.

يَقْرُو طُلُوحَ الْأَنْعَمَ مِنْ فَثَمَةٍ<sup>(١)</sup>  
إِذْ تَسْتَيِّك بِسِجِيدٍ آدَمَ عَاقِدٍ

إن ذلك الظبي المطمئن في مرعاه الخصيب جاء شبههاً للمرأة المنعمة التي يشبه جيداً  
الغزاله نعومهً. إن دلالة اللون الأبيض تتضح أكثر عندما نعلم أن هذا البيت يرد في مطلع  
قصيدة مدح سنان بن أبي حارثة.

ويرد الأبيض لوناً للحمار الوحشي الذي سقط عنه شعره الحولي ، وذلك في قول زهير:

كَأَنْ بِرِيقَه بِرْقَانُ سَاحِلٍ  
جَلَاعِنْ مِتْنَه حُرْضُونْ وَمَاءُ<sup>(٢)</sup>

إن هذا البيت يأتي في نهاية مشهدٍ يرافق الحمار فيه أتانه، وينطلقان في رحلة البحث عن الماء بعد أن جفت الغدران بمجيء الصيف. والقصيدة التي منها البيت السابق قصيدة تهديد بالهباء، وجهها زهير إلىبني علیم - وهم حيٌّ من كلب - لأنهم سلباً رجالاً استجار بهم ماله وامرأته عن طريق القمار. وذلك الرجل السليم من أسد حلية

١- الديوان، ص ٢٢٩. آدم: الطبي الأبيض البطن. (الأنعمين وثهمد) موضعان.

<sup>٢</sup>- الديوان، ص ١٣٤. سحل: ثوب بمان أبيض. تكشف عن وضح العظم والوضوح البياض.

غطfan، من هنا ندرك سرّ حمية زهير له ، على ما في هذه الحمية من دافع إنساني طبعاً،

وصورة الحمار الوحشي التي نحن بصددها إن هي إلارمز لذلك الرجل السلبي.

أما دلالة اللون الأبيض فإنها تظهر في اطمئنان ذلك الرجل إلى تخليص زهير له من محتته

وزهير أيضاً مطمئن إلى خشية مَنْ هددهم هجاءه، وأنهم سيعيدون للرجل ماسليبوه منه.

ويعادل هذه الطمأنينة في الصورة الأساسية اطمئنان الحمار بعد أن وجد ماءً صافياً ينتهي

عنه عطشه. وهذا يظهر من خلال وصف زهير للحمار وهو يغرد فوق ذلك الماء:

يَغْرُدُ بَيْنَ خُرُمٍ مُفْضِيَاتِ  
صَوَافٍ لِمَ تَكَدِّرُهَا الـدَّلَاءُ<sup>(١)</sup>

وما يتصل باطمئنان زهير إلى خشية الناس من هجائه ما يرد في موضوعين. أحدهما قوله

في القصيدة السابقة عندما هجا بني عليم:

فَأَبِرِئُ مُوضِحَاتِ الرَّأْسِ مِنْهُ

---

١ - الديوان، ص ١٣٢ .الهناه: القطران.

وقد يُشْفِي منَ الْحَرَبِ الْهَنَاءُ<sup>(١)</sup>

إن زهيراً يتوعد ذلك الرجل الذي سلب الأسدية امرأته وماله - كما تقدم - فيهدده بأن يشق رأسه حتى العظم، وزهير لا يريد من هذا الشق الشق الفعلي، وإنما يكتفي عن ضربة الهجاء التي ستفلق رأس المهجو حتى تصل إلى بياض العظم. إن لون البياض هنا يعكس اطمئنان زهير إلى سلاحه، وهو الهجاء، ومن أنه كفيل له بالتحلّل على ذلك الخصم.

والموضع الآخر من اطمئنان زهير إلى قدرة شعره على التأثير في المهجو في قوله:

لِيَأْتِينَكَ مِنْيَ مِنْطَقَ قَدَّعْ  
بَاقٍ كَمَا دَسَّسَ الْقُبْطِيَّةَ الْوَدَكُ<sup>(٢)</sup>

لقد ورد هذا البيت خاتماً لقصيدة تهديد، وجهها زهير إلى الحارث بن ورقاء بعد استياقه إبل زهير وغلامه. إننا عندما نعلم أن الحارث بن ورقاء قد بكى من التلميح بالهجاء في هذا البيت يتضح لنا شعور الاطمئنان عند زهير من ناحيتين: إحداهما اطمئنان زهير إلى خشية الحارث هجاءه وأنه سوف يعيده إليه الإبل تبعاً لتلك الخشية، وقد كان هذا

١- الديوان، ص ٤٤. الموضّحات: الشجاج التي تكشف عن وضع العظم.

٢- الديوان، ص ٨٩. القبطية: ثياب بيضاء. الودك: الدسم.

بالفعل ، فقد بكى الحارث خشيةً من الهجاء ، وأعاد الإبل كذلك . والناحية الأخرى التي يظهر فيها اطمئنان زهير معاكساً على اللون الأبيض هي ثقته بأنه يستطيع بالهجاء أن يدنس المهجو كما يدنس الدسم الثوب الأبيض . ويظهر فيه البياض فالدسم - وهو الهجاء - يدنس من خلال اجتماع الدرن عليه مع طول الأيام ، وهذا ما خشيته المهجو من صورة الدسم ، وفهم منه أن هجاء زهير له سيمعن في تدنيسه باستمرار الأيام وتناول الناس ذلك الهجاء .

ويرد اللون الأبيض دلالة على الطريق الواضح في موضعين متفرقين ، ولكنهما متقاربان في المعنى . أولهما حيث يقول زهير :

مثُلُ النَّعَامِ إِذَا هَيَّجَهَا ارْتَقَعَتْ  
عَلَى لَوَاحِبٍ بَيْضٍ بَيْنَهَا الشَّرَكُ<sup>(١)</sup>  
إن هذا البيت يشتمل على تشبيه الناقة بالنعامة التي تهيج ، فتنطلق مسرعة على طريق أبيض واضح ، يحدد جهتها ، فهو أدعى للسرعة ؛ لأنها لا تتحير في الجهة التي تسير نحوها . وهنا مجلـىـ الاطمئنان ، أيضاً وهو اطمئنان زهير إلى ناقته شبيهة تلك النعامة . ويأتي الاطمئنان أيضاً من خلال لون الطريق الأبيض دلالةً على خلوه من الحجارة وما

يمكن أن تتعثر به النعامة. ودلالة خلوه من الحجارة أنه أبيض اللون أي مخالف لما يجاوره من الأرض الملية بالحجارة. إن هذا الطريق على تلك الصفات لمّا يدعو إلى الاطمئنان إلى الناقة وسيرها في هذا الطريق؛ لأن الناقة هي شبيهة النعامة أصلًا.

وثاني ذينك الموضعين حيث يقول زهير:

وأَبِيضَ عَادِيٌّ تُلْوُحُ مُتُونَةٌ

عَلَى الْبَيْدِ كَالسَّخْلِ الْيَمَانِيِّ الْمُبَلَّجِ<sup>(١)</sup>

إن هذا الطريق بِينَ واضح، فهو أبيض بياض الشوب اليماني. وهو قد يم - من خلال لفظة عادي - وقدم الطريق مما يجعله عرضة لمرور الناس عليه، فهو وبالتالي مطروق صلب، يُوثق بالمشي عليه، فهو أمين جهة السير، وموثوق الوصول من خلاله إلى غاية السفر.

---

١- الديوان، ص ٨١. اللاحب: الطريق الماضي البين. الشرك: بُنيَات الطريق التي تتفرع منه والواحدة شركة.

اللون الأخضر

لقد أثبتت الكيمياء الحديثة أن الحياة مربوطة بالكلوروفيل المادة الخضراء في أوراق الشجر والنباتات كلها، ومن العجائب أن هذه المادة محصول تأثير الأشعة الحمراء في ضوء الشمس. تأخذ الأوراق هذه الأشعة الحمراء وتبدلها خضراء، أي تجعلها كذلك ألواناً متكاملة بواسطة تفاعلات كيميائية مختلفة، وإن كان اللون الأحمر لون الدم ولون الحيوية في الحيوانات والإنسان على الإطلاق فالخضراء لون الحياة في النباتات<sup>(١)</sup>.

إن عملية التمثيل الضوئي (الكلوروفيل) تحت الشمس تتصل بحلقات الحياة المتعانقة، فتأخذ النباتات الغاز المطروح من الحيوان (ثاني أوكسيد الكربون) نهاراً، وتطرح الأوكسجين في الوقت نفسه، فالنباتات عقدة وصل في استمرار روح الحياة وهي (الهواء) - أوكسجينناً وثاني أوكسيد الكربون - المبعث بدوره من الماء عن طريق النباتات التي تتشرب الماء امتصاصاً أو عن طريق التبخر والسحب.

ومن هاتين النقطتين يظهر بعض من سر الآية القرآنية (وجعلنا من الماء كل شيء حي). ونعود إلى التمثيل الضوئي الذي يصنع الخضراء وانعكاس ذلك اللون في أنوار النفس الراضية. فالكلوروفيل - كما مر سابقاً - هو عقدة وصل في سلسلة الحياة من الماء وهذه

١- الديوان، ص ٢١٩. العادي: القديم المهجور. السحل: ثوب يمان أبيض. والمثلج: المحسن أي المبيّض المجلو.

العقدة كان لونها الأخضر فارتبط في النفس الشعور بالرضا إزاء هذا اللون لأنّه مظهر ملموس لروح الحياة المشتركة بين الأحياء.

وإن الخضرة في النبات والحمراة في الدم—كما مرّ—مظهران للروح كل على حدة (النبات والحيوان) ملونان بالحياة، ومصداق ذلك أن الدم بالموت يصبح أسوداً، والخضرة في النبات تصبح سوداء عند التلف والموت. وهذا نلاحظه عندما ندعك ورقة خضراء فإنها تسودّ، وإنها في الوقت نفسه تكون قد ماتت. فكأن السواد هو الخضرة في إمعانها، وهذا ما يبين الصلة بين الأخضر والأسود من حيث المجاورة في مقامات النفس الراضية والمرضية ولون نورهما الأخضر والأسود.

ولعل من الخبر أن نعرج قليلاً على دلالة اللون الأخضر لدى الجاهليين وصولاً إليه عند زهير. إن اللون الأخضر يمثل روح الحياة في البيئة الجاهلية، فالأخضر عندهم الربيع ولا يخفى ما للون الربيع من نور ينعكس على أعماق نفوسهم بالرضا. فالربيع على تلك الحالة مرتع يختضن حياتهم القائمة على رعي الإبل وما إليها، والبدوي يرضي غاية الرضا إذا كانت ماشيته تسرح وتؤوب راضية بمربعها الخصيب.

وتتصل بالمرتع الربيعي من جانب آخر قضية الصيد، فالربيع موسم تكون فيه الحيوانات

---

١- صلاح الدين محمد، فيزياء الألوان، مرجع سابق، ص ٢٨.

على الوجه الأكمل من السمن والترغيب في صيدها. ولا يخفى ما للصيد من أجواء تمتلئ

بالمتعة جراء رحلة الصيد بين المربع الخضراء.

وإذا كان الربيع روح حياتهم فإن الماء هي روح ذلك الربيع، فلم يغفل الجاهليون عن

أهمية الماء من حيث هي روح الأشياء جميعها. والماء في الربيع نراه أخضر اللون، لطول

مكوشه في الغدران—حيث تنبت فيه نباتات تلونه—ولانعكاس خضرة الأشياء على

وجهه.

وإذا التمسنا ورود اللون الأخضر عند زهير نجده يأتي في المرتبة الرابعة بعد الأحمر

والأبيض والأسود من حيث كثرة الورود.

ويُخيَّلُ إِلَيَّ أن هذه النسبة تتبع نسبة سنِيَّ الخصب إلى سنِيَّ القحط، ونسبة القحط أكثر

تبعًا للظروف الصحراوية من تصحر وقلة في الأمطار وما إليهما. وهذا يستفاد من كثرة

ترحالهم في كل الاتجاهات.

لقد علمنا سبب انحسار اللون الأخضر من الناحية المكانية، وإذا علمنا سبب انحساره من

الناحية الزمنية فإن المسألة تكون واضحة. فشهور الربيع التي تُنبت الخضرة قليلة الأيام

إذا ما قيست بأيام الفصول الثلاثة الأخرى.

واللون الأخضر في شعر زهير يتأطر ضمن ثلاثة أطْرٍ تتشابك فيما بينها، ولكننا نحاول

فصلها بشكل وهمي. فقد لون الأخضر الأرض، كما لون الماء، وكان الأخضر كذلك

لونًا يوشي صور الحيوانات في مشاهد الصيد وغيرها.

أما اللون الأخضر الذي هو لون الأرض فقد انعكس في سبعة مواضع. خمسة منها فيها

حضررة الربيع الصرفة، واثنان من تلك المواضع اختلط فيما اللون الأخضر بالأسود.

أما حضررة الربيع الصرفة فقد تبدّلت إما بلفظ اللون الأخضر أو بما يوحى به كلفظ الجنة

مثلاً، وهذا كثير في الشعر العربي عموماً (فنجد مصدر إيحاء الكلمات من مصدر

الصورة بوجه عام تراثياً في إطلاق الشفق على الحمرة والغرفة للبياض) (١).

ومما ورد بإيحاء الأخضر عبر لفظ الجنة في قول زهير:

كَانَ عَـيْـنِـيَ فِـي غَـرـبـي مُـقـتـلـةَ

مِـنَ التَّـوـاـضـع تـسـقـي جـنـةَ سـحـقاً (٢)

لقد ورد هذا البيت في أثر مشهد الرحيل، حيث وقف زهير خلف القوم، وسيان إن كان

وقوفه حقيقياً أم متمثلاً، فعندما يتمثل فإنه يحاكي الوقفة الواقعية بدقة من رصد جزئية

الحركة في المواقف. يبكي ويذري دموعاً غزيرة، وينعطف بهذه الدموع ليرسم من

---

١ - يوسف حسن نوفل، الصورة الشعرية والرمز اللوني، دار المعارف، القاهرة، ١٩٩٥ م، ص ٩٢.

٩٢.

٢ - الديوان، ص ٦٦. غربي: مفردتها غرب وهو الدلو. المقتلة: النافة المذلة بكثرة النضح.

خلالها مشهداً طويلاً غايةً في الروعة. ومايهمنا في هذا المشهد اكتناء دلالة اللون الأخضر لقد جعل زهير من دموعه ماءً غزيراً تنضح منه ناقة تعودت النضح، فهي نشيط تستمر في العمل بلا توقف. وهذا الماء المنضوح يسقي جنة سقيقة الأبعاد، مترامية الأطراف. وجنة بهذه السعة تحتاج إلى ماء غزير ليسقىها. ولكن أين يكمن شعور الرضى كما يفترض أن يوحى به اللون الأخضر؟ إنه يكمن في ناحيتين، إحداهما: أن زهيراً راضٍ عن الرحيل رضى كل الجاهلين عنه؛ لأنه البحث عن الحياة، ومن يبحث عن الحياة من غير شك هو راض بما يفعل. والناحية الأخرى التي يكمن فيها رضى زهير هي سكبه لتلك الدموع الغزيرة التي من شأنها أن تنبت جنة خضراء تجعل الرحيل أمراً لا يحتاج إليه فمن ثمَّ نفهم رضى زهير عن دموعه، وهو يصنع جنة بتلك الصفة. وإذا ذهبنا بعيداً في أغوار نفس زهير يتراءى لنا أنه صنع الجنة ليعيد القوم الذين رحلوا ينشدون الخضراء. فهو لم يسفح دموعه ويتركها تتبعثر في الأرض وإنما جعل منها ماءً ينجب الربع ليتهي الرحيل آنثى. ويأتي اللون الأخضر لون الأرض في الربع من خلال صورة الحيوان الذي أكل الربع، فهو في أحسن حالاته:

أَكَلَ الرَّبِيعَ بِهَا يُفْرَزُ سَمِعَةُ  
بِمَكَانِهِ هَرَجُ الْعَشِيَّةِ أَصْهَبُ<sup>(١)</sup>

إن الرضى يكمن في هذا البيت وراء لفظة الربيع التي تحيل إلى الخضراء ضرورة، فالحمار  
في غاية الرضى إذا أكل الربيع، فأكل الربيع مما يسمنه، والحيوانات عموماً ينحصر  
رضاهما في ربيع تأكله. وإذا عرفنا أن صورة هذا الحمار تشبيه لนาقة زهير نضع أيدينا على  
مكان الرضى في نفس زهير تجاه ناقته التي صفتها من صفة ذلك الحمار المعجب.  
وفي سياق آخر يقترب مما سبق يكون الأخضر لون العشب الذي ترعاه الإبل:

هَلْ تُبَلَّغَنِيهَا عَلَى شَحْطِ النَّوِيِّ  
عَنْسٌ تَخْبُثُ بِيَ الْهَجَيرَ وَتَنْعَبُ

أَجْدُ سَرَى فِيهَا وَظَاهَرَتِهَا  
مَرْعَى لَهَا أَرْقُ بِفِيدٍ مُعْشَبُ<sup>(٢)</sup>

إن لون الخضراء في البيت الثاني من البيتين السابقين يعكس رضى زهير عن هذه الناقة  
التي ستبلغه ديار الظاعنين. إنه راضٍ عنها لأن صفاتها متكاملة، فهي قد أكلت الربيع

١ - الديوان، ص ٢٠٨. الهرج: الذباب المصوت.

٢ - الديوان، ص ٢٠٦. العنـس: الناقة الصلبة. تـنـعـب: تـهـزـ رأسـها فـي سـيرـها. الأـجـد: الشـدـيدةـ الـظـهـرـ. الـنـيـ: الشـحـمـ. فـيـدـ: اـسـمـ مـوـضـعـ.

المعشب الذي كثُر الشحم في سنامها، وهذه عالمة القوة وتحمل الأسفار؛ لأن الإبل

تتكئ على أسنمتها في الجوع إذا عزّ المرعى.

ويلون الأخضر الأرض في موضع آخر، يقول فيه زهير:

بأودي أسلة أفلهن روض  
وأعلاهَا إذا خفنا حصون<sup>(١)</sup>

لقد ورد هذا البيت في سياق قصيدة يتوعد فيها زهيربني تميم عندما أرادوا الإغارة على

غطfan. واللون الأخضر في البيت يكمن في الكلمة الروض التي بأسفل تلك الأودية

حيث تسكن قبيلة غطfan، فالقبيلة إذن راضية بمرعها، وخ يولها راضية بذلك المربع

أيضاً، فمن ثم فالقبيلة راضية عن نفسها، قوية بهذا الرضى، وهذا مما يعطيها الهيبة

والقدرة على رد الغزو.

وإذا أردنا رضى زهير فإنه متضمن في رضى قبيلة غطfan السابق.

وتأتي خضرة النخل في بيت يشبه فيه زهير الظعائن بذرى النخل:

كأن بغلان الرسَيس وعاقلٍ

---

١ - الديوان، ص ١٥٤.

**دُرَى التَّخْلِ تَسْمُو وَالسَّفَينَ الْمَقِيرَاً<sup>(١)</sup>**

لقد رأينا الحضرة في مشهد الرحيل في ما تقدم، ورأينا كذلك انعكاس الرضى من حيث إن الرحيل بحث عن الحياة. ونرى في هذا البيت شيئاً مما رأينا في مشهد الرحيل سابقاً من حيث إشارته باللون الأخضر إلى عودة الحياة في الديار التي هجرها القوم، فكانه يناديهم بلسان اللون الأخضر، وهو الربع الذي يصغون إليه بكليتهم. هذا هو انعكاس اللون من خلال الصورة العامة، أما إذا نظرنا إليه في النخل تحديداً، فإنه ينعكس قليلاً من الشعور بالرضا على شجر النخيل، فلا يخفى ما للنخيل من دور في حياة البدو حيث يدهم بالأكل الوافي، ولا سيما ما يدخلون منه للشتاء.

وأما ما اختلف فيه اللون الأسود بالأخضر على وجه الأرض ففي موضعين وبينهما اللفظ، وهو (الحوة). ولعل من الخير أن نرجئ الحديث على الحوة إلى حدثنا على اللون الأسود مع السفعة لأن الأسود يغلب في كل منهما على الأخضر والأحمر.

وثاني الأطر التي احتوت على اللون الأخضر صورة الحيوانات في مراعتها الريوية، حيث وردت في ثلاثة مواضع من شعر زهير. موضعان منها يقتربان إلى حد التطابق،

---

١- الديوان، ص ٢٣٩. غلان: ج غليل أو غال، وهو منبت الطلح أو الوادي الغامض في الأرض.  
الرسيس وعاقل: موضعان.

وذلك حيث يقول :

هـل تُبْلِغَنِي إـلـى الـأـخـيـارـ نـاجـيـةـ  
تـخـدـيـ كـوـخـدـ ظـلـيمـ خـاضـبـ زـعـرـ<sup>(١)</sup>  
كـائـيـ وـرـدـفـيـ وـفـتـانـ وـنـمـرـقـيـ  
عـلـىـ خـاضـبـ السـاقـينـ أـزـعـرـ نـقـنـقـ<sup>(٢)</sup>

لقد كانت صورة الظليم تشبيهاً للمطية في البيتين. ففي البيت الأول كانت تشبيهاً للناقة

وفي البيت الثاني كانت تشبيهاً للبعير، ولا فرق بين البعير والناقة في هذا السياق

فكلاهما مطية استعان الشاعر على رسم صورة سرعتهما بصورة الظليم. وصورة

الظليم واحدة في البيتين بلغت حد التطابق كما قلنا. ولكن أي ظليم ذلك الظليم؟ إنه

ظليم في خير حالاته في الربيع حيث المرعى الخصيب ، وقد تلونت ساقاه بالخضراء لكثره

رواحه وغدوه في المرعى.

لقد عكس اللون الأخضر شعور الرضى عند هذا الظليم ، ورضى الحيوان صار قضية

نعرفها من خلال خضرة الربيع التي تحضن الحيوانات عموماً بأكناها.

١- الديوان، ص ٦٤. الناجية: الناقة السريعة. تخدي: توسيع وتسريع خطوها. خاضب: تخصب ساقاه من أكل الربيع. زعر: نشيط.

٢- الديوان، ص ٢٦٠. الردف: الحقيقة. الفتان: غشاء للرحل من أدم. النمرق: الوسادة الصغيرة. النفق: الذي ينفق في صوته.

وما دام زهير قد خلع صورة هذا الظليم على مطيته (الناقة والبعير) فإن شعور الظليم بالرضى سيتسرب إلى نفس زهير بعد أن صار شعور المطية تبعاً للتشبيه وزهير يرضي غاية الرضى عن مطيته وهي على تلك الصفة من السرعة.

أما الموضع الثالث ففي قول زهير:

ئَلَاثٌ كَأَقْوَاسِ السَّرَاءِ وَمِسْحَلٌ  
قَدْ اخْضَرَ مِنْ لَسٍ الْغَمِيرِ جَحَافِلُهُ<sup>(١)</sup>

إن اللون الأخضر في هذا البيت قد جاء بصيغة الفعل (اخضر). وواضح شعور الرضى الذي يكمن وراء خضرة الربيع في نفس الحمار، فغاية رضاه مرتع خصيب.

على أن دلالة أخرى تكمن وراء هذا البيت إذا تجاوزنا صورة الحمار من حيث إنها لذاتها وتلح علينا أمور عديدة في أن تتجاوز ظاهر البيت إلى ما كمن وراءه. ومن تلك الأمور فعل (اخضر) وبصيغة الماضي، وثلاث شياه. وقد يقول قائل: إن هذا الحمار قد أكل الربيع فصار بشكله الأمثل الذي يصوره الشعراء، ولا يهم إن كان هذا الربيع قد أدبأه لا يزال قائماً، فأقول له: إن هذا البيت قد ورد خلال مشهد صيد في أوج الربيع، وقد ورد لون الحوة وهي دلالة أوج الربيع من حيث هي كثافة الخضرة المائلة إلى السواد في

بيت قبل هذا البيت تماماً كما ورد - أي لون الحوة - قبل ذلك بأبيات في رحلة الصيد

نفسها:

وَغَيْرٌ مِّنَ الْوَسْمِيِّ حُوٌّ تِلَاعِبُهُ  
 أَجَابَتْ رَوَابِيَّهُ إِلَيْهِ الْجَا وَهُوَ اطْلُهُ<sup>(٢)</sup>  
 فَقَالَ شَيْاهُ رَاتِعَاتُ بِقَفْرِهِ  
 بِمُسْتَأْسِدِ الْقُرْيَانِ حُوٌّ مَسَائِلُهُ<sup>(٣)</sup>  
 إِذْنَ إِنَّ الْحَمَارَ لَإِيزَالَ فِي أَوْجِ الرَّبِيعِ مَرْتِبَعًا، فَلِمَذَا جَاءَ التَّعْبِيرُ بِالْفَعْلِ الْمَاضِيِّ (اَخْضَعَ)

إِنَّا إِذَا نَظَرْنَا إِلَى مَنَاسِبَةِ الْقُصْدِيَّةِ نَرَى لُغْزَ هَذَا الْبَيْتِ يُتَكَشَّفُ عَنْ صُورٍ مُتَبَعِّدَةٍ كَثِيرَةٍ

قربها زهير وكثّفها بشكل عجيب في بيت واحد قام على الرموز المتألقة.

ومناسبة القصيدة تفيينا بأن زهيراً قالها مدح حصن بن حذيفة الفزارى الذى وقف  
متحدياً الملك النعمان بن الحارث الغساني. وقد التفت الأحلاف (غطفان وأسد وطيء)  
حول حصن في تحديه هذا. وكان الملك النعمان قد جمع في الوقت نفسه ثلاثة أقوام لغزو  
بني ذبيان وزعيم الأحلاف فيهم حصن الفزارى. وتلك الأقوام الثلاثة هي : (بنو رفيدة

١- الديوان، ص ٥٠. السراء: شجرة تتخذ منه القسي. المسحل: الحمار الوحش. اللس: الأخذ بمقدم الفم. الغمير: نبت أخضر غمره نبت آخر أطول منه. جحافله: ج حفالة، وهي الشفة.

<sup>٢</sup>- الديوان، ص ٤٧. النجا: ج نجوة وهي المرتفع من الأرض.

<sup>٣</sup>- الديوان، ص ٥٠. المستأسد: ما طال من النبت وقوى. والقريان: مجاري الماء إلى الأرض.

من بني كلب ، ورهطا ربعي وحجار ، وهما رجالان من بني عذرة). قضية القبائل هذه تستفاد من قصيدة النابغة في المناسبة نفسها ، ولكنها في سياق النصح لحسن بالعدول عن تحديه. أما ورود تلك القبائل في قصيدة النابغة ففي بيته التالي :

ساق الرُّفِيدَاتِ مِنْ جَوْشٍ وَمِنْ عَظَمٍ  
وَمَاشَ مِنْ رَهْطَرَبَعِيًّا وَحَجَارَ<sup>(١)</sup>

إننا وفق هذا الفهم لبيت زهير نلمس دلالة اللون الأخضر في انعكاسه على النفوس  
بالرضى من خمس جهات.

أول تلك الجهات رضى حصن بموقف التحدي للنعمان ، ويفيد هذا الرضى ويدعمه رضى الأحلاف التي قبلت التحدي وسلّمت حصنًا زمام الأمور ، وهذه هي الجهة الثانية من انعكاس الرضى.

أما الجهة الثالثة فهي رضى النعمان بالمواجهة لا سيما أنه شبيه الحمار الذي أخضر مشفره علامه على السمن والقوة جراء أكل الريبع. ورضى النعمان هذا يرتكز على رضى القبائل الثلاث التي قبلت بغزو ذبيان وحليفاتها ولا سيما أنها شبيهة الشياه الثلاث في البيت وهي في صورتها المثلثي وسط الريبع ترافق ذلك الحمار.

ولم نذهب بعيداً في التأويل عندما قلنا إن لفظ (ثلاث) يشير إلى تلك القبائل الثلاث التي جهزها النعمان لغزو الأحلاف. وزهير لم يطلق لفظ (ثلاث) عبثاً، ولم يرد بها الشياه لذاتها، فإنه عندما يريد الحمار كحيوان يسرح في الربيع، ويصطاده زهير لداعي حينئذ لذكر الشياه الثلاث، بل إن ذكر من الشياه فواحدة تكفي لتكميل المشهد. وصورة الحمار مع أتانه هي المطردة في الواقع وفي الشعر.

ويعضد قولنا هذا اصطياد الحمار في نهاية المشهد على غير عادة زهير في مشاهد الحيوان، فتتفرق عنه شياهه الثلاث وهذا يدل على أن النعمان هو المقصود، وإذا قتل النعمان فإن أنصاره من القبائل الثلاث سيتفرقون عنه تفرق الشياه. ويزيد أمر الرمز جلاءً أن حصان زهير جاء في مشهد الصيد - الذي نحن بصدده - بأطوار فريدة تشير في معظمها إلى كون هذا الفرس الجموح رمزاً لخصن بن حذيفة.

وقد تبدو لنا بعد هذا التوضيح خامس الجهات من انعكاس شعور الرضى في نفس زهير الذي رضي بما رضيت به الأحلاف من التحدي، ورضي كذلك مثل رضاهم الذي التف حول حصن مؤيداً.

---

١- الأعلم الشنتمري، يوسف بن سليمان بن عيسى، أشعار الشعراة الستة الجاهليين، تحقيق: محمد عبد المنعم خفاجي، ط١، المطبعة المنيرية بالأزهر، ١٣٧٣ هـ، ص٢٢٣.

وثلاث الأطر التي لونها الأخضر صورة الماء، وقد وردت في ثلاث مواضع. أولها حيث

يقول:

يُحِلُّ فِي جَدْوِلٍ تَبُو ضَفَادِعُهُ  
جَبُو الْجَوَارِي تَرَى فِي مَائِهِ نُطْقًا  
يَخْرُجُنَّ مِنْ شَرَبَاتٍ مَا فُهَا طَحِلُّ  
عَلَى الْجُذُوعِ يَخْفَنَ الغَمَّ وَالغَرَقَ<sup>(١)</sup>)

هذا البستان جاءا ختاماً للمشهد الذي رسمه زهير عقب رحيل القوم، حيث بكى  
وسقى جنةً في بداية المشهد. وماء الجدول في البيت الأول هو عينه دمع زهير الغزير  
ال دائم في تسکابه ، وهذا ما أوحى به لون الماء الأخضر، فالخضراء في الماء لا تكون إلا إذا  
طال به العهد.

وتأتيه الخضراء كذلك من حيث كون الماء سطحاً انعكست عليه خضراء الجنة التي سقاها  
زهير بدموعه في بداية المشهد الذي أعقب الرحيل. وما يؤكد ذلك ذكر كلمة (الجذوع)  
المحيطة بذلك الماء.

ويتبع انعكاس لون الخضراء من الجنة على سطح الماء انعكاسٌ شعور زهير بالرضى

---

١- الديوان، ص ٦٨-٦٩. النطق: الطرائق التي تعلو الماء. الشربة: حويض كهيئة المعلم يتخذ عند  
أصل النخلة. طحل: أخضر يضرب على العبرة.

والمرتبط بخضرة الجنة - أصلًا - على خضرة الماء التي هي صدى لدموعه وللجنّة  
التي سقتها دموعه.

وثاني تلك الموضع في قوله :

عَزَمَ الْوُرُودَ فَابَ عَذْبًا بَارِدًا  
مِنْ فَوْقِهِ سُدُّ يَسِيلُ وَالْأَلْهَبُ  
جُفَرٌ نَفِيضٌ وَلَا تَغِيضُ طَوَامِيًّا  
يَزْخَرْنَ فَوْقَ جِمَاهِنَ الْطُحُلُبُ<sup>(١)</sup>

إن هذا الماء كان مورد حمارٍ هو تشبيه لناقّة زهير أصلًا. وخضرة الماء جاءته من كونه دائمًا لا يغيب ، ومن الجمام التي تخيل إلى عمق الماء ضرورة ، فالملوّج دلالة على عمق الماء ، ومن ثم فهو - أي العمق - ما يكسبها الخضرة التي تمتزج بخضرة النبات الذي يفترض أنه قد نبت على ذلك الماء كونه يفيض ولا يغيب.

وقد أوحى خضرة الماء بشعور الرضى لدى الحمار من حيث إن الماء عميق ، فهو لهذا

---

١- الديوان، ص ٢٠٩. آب: ورد ليلاً. والسد: الجبل تسيل فيه عين. والألهب: ج لهب، وهو شق في في الجبل. الجفر: ج حفرة وهي الحفرة المستديرة. والطومي: جمع طامية، وهي الملأى. الجمام: ج جم، وهو معظم الماء وموجه. والطحلب: ماعلا الماء من خضره.

دائم وهذه بغية الحمار. وتتبع عمق الماء عذوبته وبرودته ، فلا يغير طعمه ما يقع فيه من  
أشياء قد تغير طعم الماء القليل.

إن هذه الصفات المتكاملة للماء من عذوبة وبرودة وكثرة لابد أن ترضي الحمار،  
فيشعر عندها بالرضى الكامل. ومادام هذا الحمار صورة شبيهة لناقة زهير أصلًا ، فزهير  
يرضى عن ناقته عندما يرضى عنه ، ويتخذه تشبيهاً لها ، ولا سيما أنه في خير الصفات  
تشبيهاً.

وأما ثالث الأطر التي يلوّن الأخضر فيها الماء فسوف نرجئه إلى حديثنا على اللون  
الأسود بعد لون الحُّوة.

## المبحث السادس

### اللون الأسود

لقد أفضنا في مقدمة البحث الحديث على اللون الأسود؛ لذلك نكتفي بتتبع وروده  
ودلالته في شعر زهير.

يأتي اللون الأسود في الرتبة الثالثة بعد اللونين الأحمر والأبيض من حيث كثرة الورود  
ويأتي بشكلين اثنين، أحدهما اللون الأسود الصرف، والآخر ما خالط السواد فيه لوناً  
آخر. أما ما جاء فيه الأسود صرفاً ففي مواضع متعددة، كان في معظمها لوناً للحيوانات  
بشكل أو بآخر. وفي أقلّها لوناً لأشياء أخرى. وسنبدأ به لوناً للحيوانات.  
يأتي اللون الأسود بلفظ (جون) في أربعة مواضع. فيأتي في اثنين منها لوناً للقطة  
بسياقين يقتربان من التطابق. يقول زهير في الموضعين :

جُونِيَّةٌ كَحْصَةِ الْقَسْمِ مَرَّتُهَا  
بِالسُّيِّ مَاثِبِتُ الْقَفْعَاءِ وَالْحَسَكِ<sup>(١)</sup>  
جُونِيَّةٌ كَقَرِيِّ السَّلْمِ وَاثْقَةٌ

---

١- الديوان، ص ٨٢. حصة القسم: هي حصة إذا قل الماء عند المسافرين وضعوها في القدح  
وصبوا عليها الماء حتى يغمرها ليقسم بينهم بالسوية. السي: اسم أرض .

**نَفْسًا بِمَا سُوفَ تُولِيهِ وَتَتَدَدِعُ<sup>(١)</sup>**

إن هذين البيتين يرسمان صورة لقطة التي هي تشبيه لفرس، وتلك القطة في أحسن

حالاتها طبعاً، فهي جونية، والقطا الجنوبي من أشد القطط طيراناً. وهي في مرتع خصيب

جعلها كحصاة القسم اجتماعاً وقوية وملوسة.

فالقطة على هذه الحال مرضية عند زهير، وعلامة ذلك أنه شبه فرسه بها وفرسه لا

جدال في أنها مرضية عنده.

والقطة في البيت الثاني قريبة منها في البيت الأول، فهي كالدلوا الطويلة الممتلئة وهي

على هذا الحال مرضية تشبيهاً للفرس لقوتها وتماسكها ولكونها ملساء وهذا يحيل إلى

السرعة ضرورة، ولا سيما إذا عرفنا أن القطة في البيتين يطاردها صقر شرس، فهي في

أكمل سرعتها .

ومن الموضع التي يلون فيها الأسود الحيوان موضعان أحدهما بلفظ (جون) والآخر

بلغظ (الأورق)، وكلاهما يلونان الخيل بسياقين يقتربان من التطابق :

**وَكُلُّ طَوَالَةٍ وَأَقْبَ نَهْدٍ**

---

١- الديوان، ص ٢٥٢. القرى من الدلاء: الملائى. والسلم: الدلو الطويلة لها عرقوة واحدة. توليه: تصنع له. وتندع: تدخل وتختفي.

مَرَاكِلُهَا مِنَ التَّعَدَّادِ جُجُونُ<sup>(١)</sup>

إِذَا مَا سَمِعْنَا صَارِخًا مَعَجَتْ بِنَا

إِلَى صَوْتِهِ وُرْقُ الْمَرَاكِلِ ضُمَّرُ<sup>(٢)</sup>

لقد ورد البيتان السابقتان في قصيدتين، إحداهما في توعد بنبي تميم والأخرى في توعد

بني سليم عندما أراد كل منهما الإغارة على غطفان، ومن مناسبتي القصيدتين نفهم

دور الخيل في القصيدتين من حيث إنها مطابيا الفرسان الذين سيردون الغزو عن قبيلتهم.

إن المرضاعة تكمن في اقتناء قبيلة غطفان خيولاً هذه صفتها: قد طيرت أعقاب الفرسان

شعر مراكلها ظهر ما تحته أسود اللون؛ لكثرة خوض هذه الخيل المعارك، ولكثرة

نضحها العرق جراء ذلك. والعرق مما يساهم في تسوييد مراكلها المتحاثة الشعر. والخيل

مرضية عند زهير وهي على تلك الصفة التي جعلتها مما يهدد به زهير.

وويلون اللون الأسود الخيل في مكان آخر، حيث يقول زهير:

عَكَرَأً إِذَا مَارَاحَ سَرْبُهُمْ

١- الديوان، ص ١٥٤. الطوالة: الفرس الطويلة. والأقب: الضامر البطن. والنهد: العظيم الخلق.

والمراكل: مواضع أعقاب الفرسان والجون ج جون وهو الأسود.

٢- الديوان، ص ١٦٠. معجت: مرت مرأً سريعاً في سهولة. ورق: ج ورقاء، وهي السوداء، وهي جمع أورق أيضاً.

وَثَنْ—وَاعْ—رُوجَ قَنَابِلِ دُهْمٍ<sup>(١)</sup>

لقد خلع زهير لون الدُّهمة على جماعة الخيل في البيت السابق، وجماعة الخيل

يركبها جماعة من الفرسان حتماً، وهم قوم هرم بن سنان الذي يرثيه زهير بقصيدة منها  
البيت السابق.

فهؤلاء القوم مرضىون عند زهير على تلك الكثرة، وكأنني به يضع فرساناً كثيرين مكان  
الفارس الذي مات، وهو هرم. ولعل قريباً من هذا الأسلوب في التعزية لا يزال دارجاً  
حتى اليوم بعبارات تختلف، وتريد المعنى ذاته.

والمرضاة تعكس أيضاً على نفوس القوم الذين يتذكرون تلك الخيول الكثيرة التي  
يفترض وجودها وجود فرسان كثيرين. وهذا غاية المرضاة عند القبيلة في الجاهلية.

ويأتي السواد لوناً لعرق الإبل في مواضعين متقاربين أيضاً، أحدهما بلفظ (جون):

وَتَنْضَحُ ذِفَرَاهَا بِجَوْنِ كَائِنَهُ

عَصِيمُ كُحَيْلٍ فِي الْمَرَاجِلِ مُعْقَدٌ<sup>(٢)</sup>

كَائِنٌ بِضَاحِي جَلَدِهَا وَمَقَدِّهَا

١- الديوان، ص ٢٧٣. العكر: العدد الكبير من الإبل. والعروج: ج عرج وهو القطيع الضخم من الإبل. والقتابل: ج قبلة، وهي جماعة الخيل. دهم: ج أدهم وهو الأسود.

٢- الديوان، ص ١٨٠. الذفرى: عظم ناتئ خلف الأذن. وأراد بالجون: عرقاً أسود. العصيم: ضرب من القطران، وعصيمه: أثره، الكحيل: القطران.

## **نَضِيجُ كُحَيْلٍ أَعْقَدْتُهُ الْمَرَاجِلُ<sup>(١)</sup>**

لقد ورد اللون الأسود في البيتين وفيه شبه بين المشبه، وهو عرق الإبل، والمشبه به وهو القطران .

والقطران - كما هو معروف - تأتي مرضاته عند الجاهليين من كونه شفاء الإبل من الجرب. وتأتي مرضاة العرق من كونه دلالة - لاسيما عند زهير هنا - على النشاط والسرعة والسير بدون توقف.

إن زهيراً قد اختار سواد القطران في أحلك حالاته من كونه متختراً وثمالاً - لاسيما في البيت الأول - في القدر ليخلع صورته على عرق ناقته دلالة على نشاطها.

وما يستفاد أن عرق الإبل يضرب إلى السواد أول ما ييدو، ثم يصفرّ بعد ذلك وربما يعود لون العرق هذا إلى طبيعة الماء التي تنضح من جلود الإبل من حيث إنها تُدَخَّر في بطون الإبل أياماً كثيرة.

ويرد اللون الأسود موشياً صورة البقرة الوحشية في ثلاثة مواضع، أولها حيث يقول :

**وَرَأَيْتَهَا نَكَاءَ تَحْسِبُ أَنَّهَا**

---

١- الديوان، ص ٢٦٥. الضاحي: الظاهر. والمقد ما بين الأذنين من الفقا والكحيل: القطران. وأعقدته: طبخ فيها حتى غلظ. والنضيج: رشاش الماء والعرق ونحوهما والمراجل: ج مرجل وهو القدر.

**طُلِيَتْ بِقَارٍ أَوْ كُحِيلٍ مُعْقَدٍ<sup>(١)</sup>**

لقد ورد هذا البيت في مشهد فقدت فيه البقرة ولدها—كما مر في حديثنا على اللون

الأبيض—وإذا تمعنا في دلالة اللون الأسود في البيت نجده ينعكس انعكاسين، أحدهما

على نفس البقرة، والآخر على نفس زهير.

أما دلالته عند البقرة فإنه يوحى بمرضها البقرة بموت ابنها على نحو قهري ، فسلطة

السباع مرضية ، بحكم الطبيعة ، كما كانت سلطة الملوك مرضية عند البدو في معظم

أحوالهم.

ومرضاة زهير تكمن في اختيار هذه البقرة وتسويتها إلى سنان على هذا الحال المفجع

فحالما هذا أدعى للعطف والاستقبال. وهي مرضية ، لأنها تمثله في فقده ابنه—كما

أسلفنا في حديثنا على اللون الأبيض—عند سنان.

وثاني المواقع التي يلوون الأسود فيها البقرة في قول زهير<sup>(٢)</sup> :

**فَأَنْقَذَهَا مِنْ غَمْرَةِ الْمَوْتِ أَنَّهَا**

**رَأَتْ أَنَّهَا إِنْ تَنْظُرِ النَّبْلَ تُقْصَدٌ<sup>(١)</sup>**

---

١- الديوان، ص ٢٣٢. النكبة: المتكبة المائلة عن الطريق. القار: الزفت والكحيل القطران.

والمعقد: الذي غلي على النار حتى غلظ وأراد بالقار والكحيل ما على قوائم البقرة وخدتها من سواد.

٢- الديوان، ص ١٨٥.

نَجَاءُ مُجَدِّلِيْسَ فِيْهِ وَتَيْرَةٌ

وَتَذَبِّيْهَا عَنْهَا بِأَسْحَمِ مِذْوَدٍ<sup>(٢)</sup>

إن لون السواد في قرن البقرة يلقي ظلال المرضاة في نفسها من حيث إنه يدرأ عنها خطر الكلاب الصائدة. ويلقي ظلال المرضاة في نفس زهير من ناحيتين، أولاهما مرضاته عن هذه البقرة المنية شههاً لناقه. وثانيهما مرضاته عن تخليصها نفسها فزهير لا يحب القتل حتى بين الحيوانات، كما يظهر من مشاهد الحيوان في شعره.

وثالث الموضع التي يلون فيها الأسود البقرة في قول زهير:

وَنَاظِرَتِينِ تَطْحَرَانِ قَذَاهُمَا

كَأَئِمَّهُمَا مَكْحُولَتَانِ بِإِثْمٍ<sup>(٣)</sup>

إن لون الإثم يوحى بالمرضاة من حيث إنه ينبع العيون جمالاً، ويكسبها حدة في النظر وهذه صفة الإثم عامةً، فكيف به إذا كان كحلاً لعيني البقرة الواسعتين؟ إنه - من غير شك - يعطيها جمالاً نلمس المرضاة فيه في تشبيههم عيون النساء بعيون البقرة.

وأقرباً من صورة البقرة يلوّن الأسود الثور:

١- تنظر: تنتظر. وتقصد: تُقْتَل.

٢- الوليّة: التلبث والفترة. وأسحّم مذود: قرن أسود تدفع به عن نفسها.

٣- الديوان، ص ١٨٢. تطحران: ترميّان به. الإثم: الكحل.

وَكَانَهَا بَعْدَ الْكَلَالِ عَنْشَيَّةً  
قَهْبُ الْإِهَابِ مُلْمَعٌ بِسَوَادِ<sup>(١)</sup>

إن لون السواد في هذا البيت جاء ليوشي صورة الثور الذي هو تشبيه لناقبة زهير. وإننا لو نظرنا إلى دلالة اللون الأسود نراها تتعكس بالمرضاة على نفس زهير عندما اختار هذا الثور المنيع بقرنه شبيهاً لناقته وقت العشية؛ إمعاناً في الطماينة بناقته، وهي شبيهة ذلك الثور المرضي عنه تشبيهاً.

وبعيداً عن صور الحيوان نرى اللون الأسود يرد في بضعة مواضع، أولها في سواد الليل:

رَجَرْتُ عَلَيْهِ حُرَّةً أَرَحِيَّةً  
وَقَدْ كَانَ لَوْنُ اللَّيْلِ مِثْلَ الْيَرْنَدِجِ<sup>(٢)</sup>

إن لون السواد في هذا البيت أوحى بالزمن عباءة للمرضاة. والزمن هنا متتصف الليل الذي أوحى بالمرضاة من جهتين، إحداهما أن هذا الوقت من الليل مرضي عند الإبل لاعتدال الجو بالبرودة فيه، كما أن الظلام يعطي دفعاً للمشي من حيث إنه يحجب عن عين الناقة رؤية طول الطريق، فلاتتكل؛ لأنها لم تر الطريق الذي تحمل رؤيته على

---

١ - الديوان، ص ٢٣٨. قهب الإهاب: ثور أبيض الجلد.

٢ - الديوان، ص ٢١٩. أرحبية: ناقبة منسوبة إلى أرحب، وهو فعل تنسب إليه النجائب، أو هو بطن من همدان. واليرندج: الجلد الأسود، أو الصبغ الأسود.

التثاقل في المشي. وأما جهة المرضاعة الأخرى فقد انعكست في نفس زهير من حيث إنه يركب ناقة بهذه الصفة من السرعة والنشاط ، ومن حيث إنه يمشي في ذلك الوقت ، وهو متتصف الليل. فهذا الوقت مرضي عنده ، لأنه يظهر شجاعته وجرأاته في اقتحام الفيافي في حَلَك الظلام المليء بالمخاطر وخشية الوحوش.

ويرد اللون الأسود لون الأمة التي ينفي زهير أن يكون قد رُبِّي في حجرها :

أَنَا ابْنُ رِيَاحٍ وَابْنُ خَالِي جَوَشَنْ  
وَلَمْ أُحْتَمِلْ فِي حَجْرٍ سُودَاء ضَمْعَجٍ<sup>(١)</sup>  
إِن سُوادَ الْأَمَةِ الَّتِي تُرْبِي الْأَطْفَالَ أَوْحَى بِالْمَرْضَةِ اجْتِمَاعِيًّا— وَفِي الْعُرْفِ السَّائِدِ - في  
نُفُوسِ مَنْ يَرْبُونَ أَوْلَادَهُمْ فِي حَجُورِ الْإِمَاءِ، وَلَا سِيمَا عَلَيْهُ الْقَوْمُ. كَمَا أَنَّ الْمَرْضَةَ  
تَتَرَاءَى فِي نَفْسِ زَهِيرٍ مِنْ خَلَالِ نَفْيِ السُّوَادِ عَنْ أَمَهِ حَيْثُ رَبَّتْهُ وَلَمْ تُحْوِجْهُ إِلَى تَرْبِيَةِ  
الْإِمَاءِ، وَفِي ذَلِكَ ابْتِعَادُهُ عَنِ النَّشُوءِ عَلَى الْخَلْقِ الْذَّمِيمِ.

ويرد اللون الأسود لون الرأس مشتكاً مع اللون الأبيض من خلال الشيب :

فَأَصْبَحْتُ مَا يَعْرِفُنَّ إِلَّا خَلِيقَتِي  
وَإِلَّا سُوَادَ الرَّأْسِ وَالشَّيْبُ شَامِلُهُ<sup>(٢)</sup>

١- الديوان، ص ٢٢١. رياح: جد زهير، والضمتعج: القصيرة الضخمة.

٢- الديوان، ص ٤٦.

إن المرضاة في هذا البيت تكمن في رضى زهير بالكِبَر، ويُدْعِم المرضاة هذه شعوره

المطمئن بها من خلال بياض الشيب.

ولعل المرضاة تتضح أكثر إذا عرفنا أن زهيرًا كان في معرض التقديم لقصيده في مدح

حصن بن حذيفة الفزارى— وقد عرفنا خلال البحث ما رافق هذه القصيدة من استعداد

للحرب— فهو راضٍ بتعریض العذارى بکبره، لأنه لا يعبأ بهن أصلًا ولا سيمًا في هذه

القصيدة؛ لظروفها التي أشرنا إليها.

ويرد اللون الأسود أخيراً بشكل صرف لون الحمام حيث يشبه بها زهير الأثافي:

وَغَيْرُ ثَلَاثٍ كَالْحَمَامِ خَوَالِدٍ

وهابٌ مُحِيلٌ هَامِدٌ مُتَلَبِّدٌ<sup>(١)</sup>

تتراءى لنا المرضاة من خلال البيت مرضاة اجتماعيةً مفادها أن الرحيل أمر يتوقف عليه

استمرار الحياة، والأطلال والأثافي ليست إلا معالم ذلك الرحيل. ولن نطيل في قضية

سواد الأثافي، لأنها تحتل الصدارة في كلامنا التالي، وسوف نتحدث عليها بتفصيل.

لقد جاء اللون الأسود مختلطًا بغيره من الألوان، وذلك في لوني السُّفْعَة والخُوَّة. وأول

مواضع السفعة— وهي اختلاط الأسود بالأحمر— ما لون به زهير الأثافي :

أَثَافِيْ سُفْعَاً فِي مُعَرَّسٍ مِرْجَلٍ  
وَنُؤِيَاً كِجَذْمٍ الْحَوْضِ لَمْ يَتَشَلَّمَ<sup>(٢)</sup>

إن السفعة في هذا البيت جاءت من اختلاط الأحمر بالأسود، والاختلاط يميل إلى السواد إذا تعاملنا مع الأثافي بصورتها الطبيعية.

ولكتنا تحدثنا عليها في اللون الأحمر، لأن زهيراً تقصد بثَ الحمرة فيها، وبالغ بتلوينه لها بالحمرة فالAthafi— من زاوية غلبة اللون الأسود في سفعتها، وهو لونها الحقيقي— تلقي إيحاءً عميقاً من خلال شبح السواد وهو الموت، وأي موت هو؟ إنه موت روح الأطلال، أي خلوّها من أهلها، وهذا الموت يحيط ضرورةً إلى كثرة القتلى في عبس وذبيان، وهو إلى عبس أوضح في الإشارة منه إلى ذبيان، بسبب أن عبس هي القبيلة التي تشردت. وخلفت مرابعها معالم دارسة. وبسبب أن ذبيان— كما أسلافنا— هي قبيلة المدودين وسيطي الصلح.

ودلالة المرضاة في هذه الأثافي تتضح من خلال العرف الجاهلي الذي يقول بتهجير الأخ

---

١- الديوان، ص ١٧٧ . الهابي: رmad عليه هبرة أي غبرة. والمحليل: الذي أتى عليه حول. والهامد: من همود النار إذا طفت. ومتبليد: لاصق بعضه ببعض.

٢- الديوان، ص ١٠ . معرس مرجل: موضع القدر.

إذا قتل أخاه، أو ابن العم إذا قتل ابن عمه. فتهجير عبس مرضيٌّ عندها—تبعاً للعرف السابق—فهي التي جرّت على نفسها هذا المصير. والتشرد مرضي لدى القبائل، لأن عرفها أصلاً يقول بذلك. وزهير بالتالي يشعر بالمرضاة اتباعاً للعرف الذي يشبه في

سلطة الملك التي لا مناص من الخضوع لها.

وسواد الأثافي يوحى بالمرضاة أيضاً من حيث إنها دخان نار الكرم تحت القدور أصلاً.

والمرضاة بسواد الأثافي عموماً—من حيث هو دلالة على إفقار الديار، وموت روح الحياة فيها برحيل القوم—قضية أدمنوها بإدمانهم الترحال، فالترحال سعيٌ إلى ديار جديدة يجدون فيها ما يخفف قلقهم إن كان رحلوا من قحط أو من جريرة ثأر، وفي كلا الحالين الرحيل مرضيٌّ عندهم تبعاً لما تقدم.

وترد السفعة لوناً للصقر في مواضعين متقاربين من حيث إن الصقر فيهما طرف في مشهد مطاردة من مشاهد الحيوان.

أَهْوَى لِهَا أَسْفَعُ الْخَدَّيْنِ مُطْرِقُ  
رِيشَ الْقَوَادِمِ لَمْ يُنْصَبْ لَهُ الشَّبَكُ<sup>(١)</sup>

---

١- الديوان، ص ٨٣. أسفع الخدين: صقر بهذه الصفة. مطرق: أي ريشه بعضه على بعض.

فَزَلَّ عَنْهَا وَأَوْفَى رَأْسَ مَرْقَبَةٍ

كِمْنَصِبِ الْعِتَرِ دَمًّا رَأَسَهُ النُّسُكُ<sup>(١)</sup>

هذا البستان من قصيدة يهدد بها زهير الحارث بن ورقاء الصيداوي من بني أسد عندما استفاق إبلًاً وغلامًاً لرهير.

وسفة الخد في الصقر توحى بكثرة أكله الصيد، فتبقى آثار من دماء الصيد على جانبي

منسره، وتسود تلك الدماء لطول الفترة والحال الذي عليه الصقر من الصيد المستمر.

لقد نثر زهير لون الدم المتيس، وهو السواد على خد الصقر، ليوسع مساحة اللون

الأسود ودلالته على الموت من خلال موت الفرائس، ومن ثمّ موت عنوان الحياة وهو

لون الدم الأحمر، وتحوله إلى السواد دلالة على الرضى المجهول مصدره. فما يبدو

طبيعة في الصقر جعل أمر قتل الطيور مرضياً بحكم ضرورة الطبيعة التي تتكرر بشكل

يجعلها من الإجبار الذي يكتنفه الغموض ولا يمكن تجاهله إلا القبول والرضى.

ولعل ما يتصل بسفعة خد الصقر سفة رأس المرقبة كما أوحى بذلك البيت الثاني من

البيتين السابقين، فإن لون الدم المتيس الأسود هو لون رأس المرقبة تلك لكثره ما تقف

عليها الطيور الحارحة قتلنها ببقايا الدم على مخالبها، ولأنها المكان الذي تأكل

الطيور الحارحة فوقه فرائسها فيتختضب بدماء تلك الفرائس رأس المربة، ويسود مع الأيام. وهذا الأمر مرضيٌ في النفوس الجاهلية بحكم الطبيعة القاهرة التي تتبعها طبيعة الحيوان بكل قوانينها المتناقضة.

ولعل الجاهلي كان يخلع صورة الصقر على نفسه عندما ينظر إلى طبائع الحيوان، وهي مرضية عنده عندما تكون صورتها مادة يشبهون بعضهم بها، فهي من ثم مرضية لأحياء تتمسك بالحياة، ولو كان هذا التمسك فيه موت الآخرين.

فمرضاتهم عن الصقر وسفعته وما أخفت هذه السفعة وراءها من دماء—كمارأينا—تبعد من مرضاتهم عن أنفسهم وهم يخوضون المعارك ويسفكون الدماء باستمرار.

ومنصب العتر جاءت فيه السفعة غير بعيدة الدلالة عنها في سفعة خد الصقر وقد ألم زهير من خلال هذا اللون إلى قضية معروفة عند الجاهليين انتزع صورتها الملونة بالسفعة ليخلعها على الملك عمرو بن هند وريث قصري الغربيين وذلك لأن الحارث استند إلى حمايته فتجرأ على إبل زهير وغلامه. فمنصب العتر في صورته الطبيعية الجاهلية كان لون السفعة فيه دلالة موت الذبائح النسيكة التي كانت تذبح في رجب تعبداً وتنسكاً.

---

١- الديوان، ص ٨٦. مرقبة: مرتفع. العتر: ذبحٌ كان يذبح في رجب. والنسلك: ج نسيكة، وهو ما ذبح على المنصب تعبداً ونسكاً.

ولعل في قضية القرابين غير قليل من إيحاء النفس المرضية. فالذين كانوا يتقررون إلى الآلهة كانت السفعة عالمة نفوسهم المرضية عند تلك الآلهة. وإذا نظرنا إلى لون السفعة في منصب العتر—باعتبار منصب العتر تشيبيهاً خلعه زهير على قصري الغريين—نرى أن الغريين قد غيبا دماءً كثيرة في سفعتهما ومقدار انعكاس المرضاة واضح إذا عرفنا أن العرب كانت تسلم بذلك الموت الذي ابتدعه ملك الحيرة، فمن وقع في يوم النحس نراه يستقبل الموت بقناعة مadam الأمر مرضاة للملك. وهذه المرضاة كانت تقر بها كل القبائل التي سمعت بيومي السعد والنحس دون نقاش لهذا الإقرار، ولعل المسألة تتضح أكثر إذا عرفنا أن انتهاء يومي السعد والنحس وتهديم قصري الغريين كان على أثر قصة فحوها: أن رجلاً طائياً كان الملك النعمان—صاحب القصررين واليومين—قد أحاجاته الحاجة في الصحراء—وقد كان ضائعاً—إلى بيته، فأكرمه الطائي. ورحل النعمان مخلفاً توصيته للطائي بضرورة زيارته إذا أحوجته الحياة. وقد وقع ذلك الطائي فعلاً في الحاجة فقصد النعمان، ومن سوء حظه أن ذلك اليوم كان يوم نحس النعمان، فكان لزاماً على النعمان قتل الطائي مشياً على سنته. فطلب الطائي تأجيل قتله فترة ليلم بأهله ويصلح أحوالهم، ويخبرهم بما سيؤول إليه. ولكن تركه يذهب إلى أهله لم يكن إلا بكفالة رجل من الحيرة. وفي اليوم الذي ضرب فيه موعد عودة الطائي جمع الملك ركب، وأخذ

جلاده إلى قصريه ، ولبثوا ينتظرون قدوم الطائي وعندما تأخر الطائي هم الملك بقتل الكفيل – وفي استعجال الملك رغبة في تخلص الطائي من القتل – ولكنهم ما لبثوا أن رأوا الطائي جاء ليفي بالعهد. فكان لهذا الوفاء أثر في نفس النعمان دعاه إلى ترك الاثنين

قائلاً : (والله لستُ بِالْأَمِّ الْثَلَاثَةِ) ، فهدم الغرين وأقلع عن عادته.

لقد سردننا هذه القصة – على طولها – لنبين مشروعية القتل الذي تأمر به الملوك ، فمادام الملك راضياً فليست الروح بأعلى من مرضاته. وقد يكون عامل التسليم هذا ببرضاه الملك أمراً ينطوي في نفوس البدو على يقين بسيطرة الملك عليهم أياماً ذهباً.

ويتصل بسفعه اللون عند الصقر سفعه أخرى لون زهير بها ساقى الصقر وخده مرة أخرى :

مِنْ عَاكِصٍ أَمْغَرِ السَّاقِينِ مُنْصَلِتٍ  
فِي الْخَدِّ مِنْهُ إِذَا اسْتَقْبَلَتْهُ سَافَعُ<sup>(١)</sup>

ولعل إيحاءات السفعه في ساق الصقر وفي خده في هذا البيت لا تخرج عما تحدثنا عليه في صورة الصقر المتقدمة ، إلا أنها نضيف أن لون سفعه ساقيه ناجم عن كون مخالبه أدلة تمزيق الغريرة ، وواضح ما يرافق هذا التمزيق من انتشار للدم على ساقيه وتبسيس ذلك

الدم الذي يعطيه سفعة في اللون.

وما يتصل بالسفعة إيحاءً بالمرضاة لون خد البقرة الوحشية :

كخنساء سفيع الملاطم حُرَّةٌ

مُسَاافِرَةً مَازِوْدَةً أَمْ فَرْقَلَةً<sup>(٢)</sup>

إن صورة البقرة هذه ذات الخنود السفع جاءت ضمن مشهد يصور زهير فيه تلك البقرة

وقد غفلت عن فرقدتها فخالفتها إليه السبع فأكلته. فعادت البقرة ولم تجد آثار ابنها،

فخففت مذعورة تريد النجاة بنفسها.

إن لون السفعة هنا ألقى ظلالاً هي إلى السواد أقرب منها إلى الحمرة، ويتراءى بين هذه

الظلال ندم البقرة على غفلتها التي ضيّعت فيها ولدها. كما يتراهى لنا الموت مرتسماً

بلون السفعة على ملطميهما، والملطم هو الخد، ولكن استخدامه للملطم دون الخد في

هذا المكان يشير إلى الندم الذي نجم عنه لطم الخد حتى يسود بلون الذنب الذي اقترفته

البقرة. قضية الخد والملطم تظهر إذا رأينا أن لون السفعة نفسه ارتسم عند الصقر على

الخد لعلى الملطم ولعل المرضاة تكمن في إيحاء السفعة المائلة إلى السواد التي لوّنت

١ - الديوان، ص ٢٥١. العاقص من الصقور: الذي عطف عنقه ولواهها. والأمغر: الأحمر ليس

بناصع الحمرة. ومنصلت: مسرع في مضيّه.

٢ - الديوان، ص ١٨١. الحرّة: الكريمة العتيقة.

مشهد البقرة وقد أسقط في يدها ومات ولدها ، فأجبرت على الرضى بهذا الأمر ، بل إن قضية المرضاعة عند حدود قتل الولد تظهر مرضاعةً عن اختيار ؛ لأنها سبيلها الوحيد للنجاة . بنفسها.

وما يختلط فيه اللون الأسود مع غيره لون «الحوة» وهو اختلاط الأخضر بالأسود . وقد ورد ذلك في شعر زهير في موضعين متقاربين وبلفظ واحد :

وغيثٌ من الوسمى حُوٍّ تلأعْهُ  
أجابَتْ روايَه النجا وَهُوَ طُلَّهُ  
فقال شِيَاه راتعَاتْ بقَفَرَةٍ  
بِمُسْتَأْدِ القُريَان حُوٌّ مُسَائِلَهُ

إن الحوة لونان الأسود فيما هو الذي يغلب ، وكأني بالأخضر إذا أمعن في خضرته كان أسود اللون ، وهذا سبب تسمية جنوب العراق - ذي البساتين الكثيرة - بسوداد العراق ؛ لأن القادم من بعيد يرى تلك البساتين الواسعة المساحة سوداء اللون ، وهنا يتراءى الري العميق لتلك الخضراء .

وفي بيتي زهير الأمر كذلك ، فالمطر قد روّى مجاري الماء من أعلى الأرض إلى بطن الوادي ، فانعكس ذلك الري خضرة معنة بالكتافة فبدت إلى السواد أميل ولا يخفى ما لهذا اللون من نور يشع من نفس زهير المرضية تجاه هذا الريع المثال وكونه بقعةً مناسبة

للحصيد كما سيأتي في البيت الثاني.

وفي البيت الثاني ظهرت الحوة لون مسائل الماء إلى الرياض ، والنبات الطويل القوي

على حفافيها مما أكسب الخضرة كثافة مالت إلى السود. وهنا أيضاً المرضاعة لا تقل عنها

في البيت الأول ، فغاية الرضى عند البدو أن تكون الطبيعة مرضية عندهم.

والشياه في البيت الثاني راضية بذلك المرتع ، وهذا يظهر من خلال النور الأخضر الذي

يهيمن عليه النور الأسود ؛ فكأنى بمرضاة المجتمع متقدمة على رضى الحيوان عن نفسه ،

وهذا يتبع دور الحيوان في الباذية من حيث هو صيد يحقق المرضاعة اجتماعياً.

ومما جاء فيه اللون الأسود مختلطًا بالأخضر خضراء الماء في قول زهير:

متى تأتيه تأتي لحج بحر  
تقادف في غوارب السفين<sup>(١)</sup>

لقد اشتراك اللون الأسود مع الأخضر في هذا البيت في تركيب (لحج بحر) فلتج البحر

معظمها ولحج ماء البحر أخضر يشوبه السوداء تبعاً لسعته وكثرة مائه. ومن المعروف أن

البحر يحتوي على نباتات تكسبه هذه الخضراء ، وهذه النباتات في الوقت نفسه تجعل

اللون الأسود يشوب خضرتها في الانعكاس على لون الماء من خلال أمرين :

---

١ - الديوان، ص ١٥٨ ، غوارب: أماواج.

أحدهما المساحة الواسعة لتلك النباتات ، وقد سبق أن أشرنا إلى أن مساحة الخضراء إذا اتسعت فإنها تضرب إلى السواد ، كما في (سواد) العراق. والآخر هو ظلال تلك النباتات ، وظل الأخضر أسود من غير شك. وإذا عدنا إلى قضية لج البحر في العمق والاتساع من الأمور التي تلون الماء بالسواد ، فسعة البحر تشتمل على حيوانات وصخور وأشياء كثيرة تبدو ظلالها مع العمق ظلمة تنعكس في سواد الماء.

وإذا حاولنا استجلاء أنوار النفس في هذا البيت من خلال اللونين الأخضر والأسود نجدها راضية مرضية ، ولاسيما إذا عرفا أن البيت في مدح سنان بن أبي حارثة من قصيدة توعد زهير فيهابني قيم عندما أرادوا الإغارة على غطفان. فانعكاس الرضى واضح في نفس من يأتي ذلك البحر وهو سنان ، فلا ينجب من جاء يطلب كرمه. وشعور الرضى في نفس زهير يظهر من خلال كون هذا الرجل هو مدوحه الذي يستحق المدح ، وهو على هذه الصفة من الكرم.

ويظهر انعكاس المرضاة من خلال اللون الأسود في أن كرم ذلك الرجل مرضيٌّ من تلقاء مثله بإدامنه ذلك الكرم كالبحر الذي لا يغير عادته في احتواء كل الأشياء ، ولونه دليل ذلك.

فهذا الكريم ليس من يؤثر فيهم العذل إذا أثر العذل في كرماء غيره ، ومن تم فقد كان

في نفوس العذال مرضاة على نحو قهري بكرم ذلك الرجل. وتلوح المرضاة في شبح السواد الذي يهدد بالموت من خلال خطر البحر العميق. وإذا حاولنا أن ننقل لون السواد من المشبه به إلى المشبه وهو سنان نلاحظ الموت الذي ينجم عن الحروب— ولا سيما ونحن بقصد قصيدة تهدد بالحرب درءاً للحرب— والموت مرضاة على كل حال، إن كان بشكل قهري أو كان بشكل إرادي نتيجة للحروب التي يدخلها المرء بملء إرادته. فالموت مرضيٌ عنه ؛ تبعاً لعرف الشجاعة وهو مرضيٌ في المجتمع تبعاً لمشروعية الحرب وبطولة الفارس.

وفي النهاية قد يبدو ما يشبه التناقض بين مقامي النفس الراضية والمرضية ولون نوريهما الأخضر والأسود من حيث إنهما يتداخلان بشكل يصح فيه كل مقام أن يكون مكان الآخر. وقد ورد في البحث شيء من ذلك خلال الحديث على اللون الأخضر، وكذلك اللون الأسود، ولعل هذه المسألة قد تجلت بوضوح في لون الحوَّة. إن معضلة التناقض هذه أو ما يشبه التناقض تُحلُّ عندما ننظر في التوضيح الآتي : إننا لو نظرنا إلى ترتيب مقامات النفس في مقدمة البحث نراها تسلسل وفق تسلسل عمر النفس (نفس الإنسان) واقعياً.

فتبدأ النفس أماره ثم ينهض فيها شعور اللوم، وهو ما يطلقون عليه تأنيب الضمير ثم يأتي بعد ذلك الإلهام من الله تعالى بالإيمان من خلال صور الوجود وتجلي آثار القدرة الإلهية على كل ذرة في الوجود. والإلهام يكمن في خلق عقل للإنسان وبذل صور الوجود أمامه. فمن اهتدى إلى الإيمان فإنه سيطمئن إلى صحة اعتقاده ومن ثم يطمئن إلى الإيمان بالله، وبذلك تنتقل النفس إلى تطبيق العبادات بكل فروعها من طاعة وتقوى وورع رضيًّا بما لهذه العبادات من انعكاس على النفس بالراحة. ومن ثم نفهم قناعة المؤمن بالوجود الذي عليه الكون، لأن الله تعالى قد وضع كل شيء في نصابه.

فالمؤمن وفق ذلك راضٍ بحياته أيًّا كان شكلها، لأنه قد رضي بقدر الله، وفوض إليه كل أمره. وهذا يصح في تعليم مكونات النفس الراضية، مما العلاقة بينها وبين النفس المرضية؟

إن النفس الراضية عندما تمعن في الرضى تكون مرضية، وهذا قد تطابق في ألوان نوريهما الأخضر والأسود كما رأينا من قبل. فالنفس عندما ترضى وتعتن في رضاها فإنها تقترب من الله تعالى بعامل فهمها ل Maher العادات، وتطبيق العبادات على الوجه الأكمل هو التقوى أصلًا «إن أكرمكم عند الله أتقاكم». فالمؤمن التقى مرضيًّا عند الله تعالى بدرجة التكريم على البشر.

والراضية مرضية في الوقت نفسه بدليل أنه اللون الأخضر من حيث هولون الجنة— كما في المفهوم البشري عن لونها— يُسْبِغ على من دخلوها من خلال الشياب السنديس— كما في الآيات— وهنا يظهر انصهار الراضية بالمرضية. فمن أدخله الله سبحانه الجنة لابد مرضيًّا عنده. ويعضد هذا ورود مقامي الراضية والمرضية والمطمئنة في الآية في سياق واحد مرتب بتدرج مقامات النفس، وتنتهي الآية الكريمة بذكر الجنة اقتراناً بالمقامات الثلاثة، والآية هي:

(يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَةُ (٢٧) ارْجِعِيهِ إِلَى رَبِّكِ رَاضِيَةً مَرْضِيَّةً (٢٨))  
[مَا حَذَّلَنِي فِي عِبَادِي (٢٩) وَمَا حَذَّلَنِي جَنَّتِي] (٣٠) [سورة الفجر]

فكأن النفس إذا اطمأنت إلى الإيمان بالله كانت راضية بهذا الإيمان من حيث إنه طريق الفلاح، وبالتالي فهي مرضية وجزاؤها الجنة، لفهمها الغاية من وجودها أصلاً.

لقد صار واضحًا أن من رضي بالله واتبع ما أمره الله به راضياً لاشك مرضيًّا عند الله، وهذا معنى قولنا: إن النفس راضية ومرضية في الوقت ذاته.

وقد يقول قائل: إن شعور الرضى يخالج النفس بعيداً عن دائرة الإيمان بالله. فأقول: إن النفوس التي لم تدخل في دائرة الإيمان بالله لم تتحلّ مقام النفس الملموسة، وهي بتارجح

مقلق بين الأمارة واللوامة. وهذا مانلاحظه عند الملحدين وال مجرمين ، فهم في قلق مستمر لا يكادون يخلدون إلى شيء من الاستقرار حتى يعاودهم القلق يقض مضاجعهم ، ويدفع بهم إلى الجريمة من جديد ، أو إلى الانتحار تخلصاً من تلك الشائبة المزّقة. فلا يصل إلى الاطمئنان أمثال هؤلاء ماداموا بعيدين عن دائرة الإيمان بالله. وفي دول العالم غير المسلمة شواهد كثيرة تدعم ما ذهبنا إليه . وقد يقول قائل أيضاً : إن هذا المذهب يطيح بالمنهج الذي قام عليه هذا البحث من حيث إنه تناول بيئة جاهلية وثنية الاعتقاد في غالبيها.

فأقول : إن وثنية الجاهليين لا تعني أن صلتهم بالله مبتورة – بدليل ورود اسم الله تعالى في أشعارهم – بل إنها مشوّهة بقضية الأوثان والشرك أو التحريف ، وهي في الغالب ضبابية لم يجعلها المفهوم الشامل الواضح عن الله وعن الكون. وعلى هذا فهم لا يخرجون من دائرة الإيمان بوجود الله ماداموا يتقربون إليه بالأصنام أصلاً وهذا ما يعطيهم على سواهم من الملحدين سمة إيجابية تظهر من خلال تأدیتهم الحج و المناسك الأخرى. فالقضية ليست إلا افتقار النفوس إلى إيمان معلل موجّه إلى الله الواحد. وقد كانت عباداتهم تقر بذلك من خلال كون الله محوراً للأصنام والعبادات. فالجاهليون كانوا في حيرة فكرية واعتقادية ما لبثت أن جلّيت شوائبها بنهج الإسلام الواضح الشامل للحياة عامةً.

## **الفصل الرابع**

### **الدراسة الفنية لدلالات اللون**

**المبحث الأول: تبديات توظيف اللون في شعر زهير**

**المبحث الثاني: دراسة إحصائية لللون في شعر زهير**

## المبحث الأول

### تبدييات توظيف اللون في شعر زهير

#### المطلع اللوني :

يعد الاستهلال أو المطلع الشعري أحد مكونات القصيدة ، ويشكل بنية أساسية فيه فيكون لهذا المطلع خصوصيته في النص ، إذ يختزن الدفقات الشعورية الناتجة عن تجربة الشاعر ، ومن المطلع يبدأ العمل الشعري بالانطلاق نحو تكوين القصيدة . وهذا المطلع هو أول نقطة ينطلق منها القارئ للغوص في أعماق النص ، فلا بد من حسن المطلع والابتداء ، ويفصح عن توجيهها الدلالي وغرضها ، " ومن هنا فقد كان نقاد العرب القدماء يطالبون الشعراء بتحسين مطالعهم لتكون قوية تشد إليها الأسماع وتستميل الأفئدة مشكّلة حالة إغراء تشد المتلقي لمناسبة القصيدة " (١). وفي أغلب الأحيان

---

١ - بسام قطوس، سيمياء العنوان، ط١، مطبوعات وزارة الثقافة، عمان، ٢٠٠١م، ص٣٤

تكون الألفاظ والتركيب ، والصور والإيقاعات داخل النص الشعري متناغمة مع هذا المطلع . وكما يكون العنوان يشد الانتباه ، فإن المطلع الشعري المتقن هو الذي يشد إلى الإبحار في أعماق النص ، كما في مطلع المعلقة : (١)

بِحَوْمَانَةِ الدُّرَاجِ فَالْمُتَنَلِّمِ	أَمِنْ أُمْ أَوْفَى دِمَنَةُ لَمْ تَكَلِّمِ
مَرَاجِعُ وَشِمٍ فِي نَوَافِرِ مِعْصَمِ	وَدَارٌ لَهَا بِالرَّقَمَتَيْنِ كَأَنَّهَا

إن المطلع يتتفق مع غرض النص في أحيان كثيرة ، وكأنه صدى لهذا الغرض .

#### اللون والصورة الفنية :

درس النقاد الصورة الفنية بعناية ، وعبر عصور متعددة الأمر الذي يدخل الظن إلى أنها موضوع مستهلك على حد تعبير الولي محمد (٢) لما نجد مجموعة من المؤلفات العربية التي كرسـت للصورة ، فلقد تعرض مصطلح الصورة منذ أرسـطـو إلى اليوم لاستعمالات متعددة (٣) .

إن هذه الدراسات وتلك المؤلفات قد تكون وسعتـتـ الكـثيرـ منـ الجـوانـبـ الفـنيـةـ للـصـورـةـ ،

١ - المعلقة .

٢ - انظر الولي محمد، الصورة الشعرية في الخطاب البلاغي والنافي، المركز الثقافي العربي، بيروت، لبنان، ط١، ١٩٩٠م، ص.٨.

ولا يعني أن تكون قد وسعت كل جوانبها ، إذ إنّ زاوية الرؤية تختلف من نافذة إلى أخرى .

ارتبطت الصورة باللون عند القدماء ، وحينذاك وقعت الصورة ضمن الجانب الحسي والملموس والمدرك إذ الوصف والشكل وغير ذلك وظلت الصورة الفنية تحاكي إلى حد ما بعيدة عن الغموض والإرباك ، وكان اللون فهيا واضحاً ، وهذا ما أشار إليه يوسف حسن نوفل " حين تحدث القدماء عن التصاوير والتقويف والنقش والألوان لم يغب عن تصورهم سيطرة الجانب الحسي على غيره من الجوانب ، إذ ارتبط دور اللون في الصورة الشعرية عند القدماء بالشكل والهيئة الحاضرة في مجال وصف الأشياء وتجسيم المعنوي ، وبث الحياة في الجوامد ، بطرق التشبيه والاستعارة والتمثيل في شكل صورة بصرية "(٢) . إنّ الصورة تلزم وجود الفعل الجامع لجزئي الصورة ، أي بين المشبه والمشبه به ، وتقاد تصبح الصورة اللونية قصة بأحداث ، تأخذ الألوان من أفعال تحركها ، وأمكانية تجتمع أو تبتعد بها ، وهي تتكمّى على الأفعال والأسماء في اكتساب اللون من المرادفات اللونية والأحداث والأصوات وتكون بناءً مستقلاً ، يستمد وجوده من الصورة نفسها بألوانها

---

١ - المرجع نفسه، ص ١٥ .

٢ - يوسف حسن نوفل، الصورة الشعرية والرمز اللوني، مرجع سابق، ص ١٣ .

وحرّكاتها وأصواتها. واختيار الكلمات في الصورة، وكذلك الألوان هو إبداع يدوم، ومثّلماً للموسيقى أثر على المتكلّي، ومثّلماً للقافية أثر على المتكلّي، فإنّ الصورة اللونية أثراً واضحاً على السمع والبصر، فلا تكاد الصورة تقلّ أهميّة عن الموسيقا في تحريك المشاعر الإنسانية عبر الفن الشعري، بل إنّ بعض النقاد يرى أنّ للموسيقى أثراً مؤقتاً، بينما يدوم أثر الصورة في ذاكرة القارئ والسامع<sup>(١)</sup>. هذا إذا علمنا أنّ الصورة اللونية تناطّب البصر والسمع معاً.

#### قلب اللون:

يتحول اللون إلى نقشه، وتكون الغلبة للون الأخير، مثّلماً يتحوّل اللون الأسود إلى أبيض، أو الأبيض إلى أسود، وقد يتحوّل اللون إلى لون غير مضاد له، وقد يكون الهدف من هذا الجمع بين لونين، أو تقليل الفوارق بين شيئاًين. إنّ تحول الدم من حمرته الطبيعية إلى السواد غير الطبيعي منح السياق الشعري غايةً جماليةً وأخرى دلالية، واحتزلّ هذا التحوّل الكثير من الألفاظ، ويصوّر حالة تستدعي وصفاً عميقاً نجح هذا التحوّل في الوصول إليه وإدراكه، ففي الصورة الموحية بالموت يأتي التحوّل اللوني من الأحمر إلى الأسود منعكساً في لون سفعة الصقر وهو الذي دلل على ما أصاب مادة

---

١ - شلّانغ عبود شرار، تطور الشعر العربي الحديث، مجلداً، عمان، ط١، ١٩٩٨ م، ص ٢٧٨.

الحياة ( الدم ) من تغير : (١)

أهوى لها أسفُ الخدينِ، مطرقُ  
ريشِ القوامِ لم تتصبُ لِهُ الشركُ

المرادفات اللونية :

إن بعض الكلمات لها مدلول لوني يتadar إلى أذهاننا، وحيث نتصور لوناً معيناً قبل أي لون آخر، وهي كلمات ربما تكون كثيرة، لكن نستطيع أن نورد منها أمثلة، أما حصرها فيكاد يكون مستحيلاً، وهذه الكلمات تكون رديفاً لونياً وفق توظيف الشعراء لها،

ومن أمثلتها الآتي :

الدلالـة اللـونـية	الـكلـمة
الأزرق	السماء

١ - الديوان، ص ٨٣

الأبيض	الصباح
الأسود	الليل
الأحمر	الدم
الأصفر	الذهب
الأخضر	الجنة

المرادفات السابقة لا تعني الحصر بقدر ما تعني الأمثلة، فالألوان في الطيف الشمسي والتي تراها العين " هي ستة ألوان مميزة إلا أن العين البشرية قادرة على تمييز ما لا يقل عن سبعة ملايين من الألوان "، وعلى هذا الأساس من وجود العدد الهائل من الألوان ورد فيها وما يدل عليها ، فإن اختيار اللون يتم عن دراية وقصد ، وتنتفي آنذاك الحالة الاعتباطية لاختيار اللون ، أو الصدفة العفوية وقد يحمل اللون رمزاً يشير لدى الشاعر " طائفة من الذكريات مما يجعله مسوقاً إلى ابتكار رمز موائم لدلالات تلك الذكريات المستمدة من اللون الذي قد يستمد من الطبيعة من حوله ، رابطاً إياه بحاليه النفسية وبذلك يتتجاوز الشاعر الواقع المتمثل في الطبيعة إلى نوع من التجريد في روئيته الشعرية

الرمزيّة" (٢).

### المبحث الثاني

#### دراسة إحصائية للون في شعر زهير

#### اللون الأحمر

يرد اللون الأحمر في شعر زهير بكثرة تفوق جميع الألوان، فيرد في ماينوف على أربعين  
موضعاً.

يرد تحت زمرة الدم  $\text{نَحْوُم}$  من عشرين موضعاً، انتشر نصفها خلال المعلقة، وقد ورد لفظ  
(الدم) صراحةً في المعلقة ست مرات. ووردت بقية الموضع موحية باللون الأحمر من  
خلال الدم الذي يتراهم في ظلال التراكيب. وتوزع اللون الأحمر على مختلف القصائد  
لوناً لأشياء عديدة.

#### اللون الأبيض

---

١ - قاسم حسين صالح، سيميولوجيا إدراك اللون والشكل، مرجع سابق، ص ٥٥ .  
٢ - يوسف نوبل، الصورة الشعرية والرمز اللوني، مرجع سابق، ص ٢٧ .

إذا عرفنا—ونحن نستكشف دلالة اللون الأبيض في شعر زهير—أن رأية السلم والمهادنة كانت ذات لون أبيض يكفيها ذلك دلالةً على نوازع النفوس إلى الطمأنينة تخلصاً من القلق الذي كان روح حياتهم الخدرة.

وفي تلمس مواطن ورود اللون الأبيض وجدها يحتل الدرجة الثانية - بعده الأحمر - من حيث كثرة الورود. ويأتي في سياقات وأغراض عديدة، أبرزها صور الحيوان.

### اللون الأسود

يأتي اللون الأسود في الرتبة الثالثة بعد اللونين الأحمر والأبيض من حيث كثرة الورود ويأتي بشكلين اثنين، أحدهما اللون الأسود الصرف، والآخر ما خالط السواد فيه لوناً آخر. أما ما جاء فيه الأسود صرفاً ففي موضع متعدد، كان في معظمها لوناً للحيوانات بشكل أو بآخر. وفي أقلها لوناً لأشياء أخرى.

### اللون الأخضر

في تقصينا ورود اللون الأخضر عند زهير وجدها يأتي في المرتبة الرابعة بعد الأحمر والأبيض والأسود من حيث كثرة الورود.

---

ويُخيَّلُ إِلَيَّ أَنَّ هَذِهِ النِّسْبَةَ تَتَبعُ نِسْبَةَ سَنِّ الْخَصْبِ إِلَى سَنِّ الْقَحْطِ، وَنِسْبَةَ الْقَحْطِ أَكْثَرَ  
تَبَعًاً لِلظَّرُوفِ الصَّحْراوِيَّةِ مِنْ تَصْحُّرٍ وَقَلَّةِ الْأَمْطَارِ وَمَا إِلَيْهِمَا. وَهَذَا يُسْتَفَدُ مِنْ كُثْرَةِ  
تَرَحَالِهِمْ فِي كُلِّ الاتِّجَاهَاتِ.

لَقَدْ عَلِمْنَا سبِّبَ الْخَسَارَ اللَّوْنَ الْأَخْضَرَ مِنَ النَّاحِيَةِ الْمَكَانِيَّةِ، وَإِذَا عَلِمْنَا سبِّبَ الْخَسَارَهُ مِنَ  
النَّاحِيَةِ الزَّمَانِيَّةِ فَإِنَّ الْمَسْأَلَةَ تَكُونُ وَاضْحَىَّ. فَشَهُورُ الرَّبِيعِ الَّتِي تُنْبَتُ الْخَضْرَاءُ قَلِيلَةُ الْأَيَّامِ  
إِذَا مَا قِيسَتْ بِأَيَّامِ الْفَصُولِ الْثَّلَاثَةِ الْأُخْرَى.

وَاللَّوْنُ الْأَخْضَرُ فِي شِعْرِ زَهِيرٍ يَتَأْطِرُ ضَمِّنَ ثَلَاثَةِ أَطْرَافٍ تَشَابَكَ فِيمَا بَيْنَهَا، وَلَكِنَّنَا نَحَاوَلُ  
فَصْلَهَا بِشَكْلٍ وَهَمِيٍّ. فَقَدْ لَوْنَ الْأَخْضَرَ الْأَرْضَ، كَمَا لَوْنُ الْمَاءِ، وَكَمَا لَوْنُ الْأَخْضَرِ كَذَلِكَ  
لَوْنًا يُوشِّي صُورَ الْحَيَوانَاتِ فِي مَشَاهِدِ الصَّيْدِ وَغَيْرِهَا.

### اللَّوْنُ الْأَزْرَقُ

يَرِدُ اللَّوْنُ الْأَزْرَقُ فِي شِعْرِ زَهِيرِ بْنِ أَبِي سَلْمَى فِي مَوَاضِعٍ قَلِيلَةٍ، لَا يُسْبِقُهُ فِي قَلْتَهَا إِلَّا  
اللَّوْنُ الْأَصْفَرُ، وَهُمَا مَتَّخِرَانِ كَثِيرًا عَنْ وَرُودِ بَقِيَّةِ الْأَلْوَانِ الْأُخْرَى. فَقَدْ وَرَدَ اللَّوْنُ  
الْأَزْرَقُ فِي سَتَةِ مَوَاضِعٍ، خَمْسَةُ مِنْهَا جَاءَتْ فِي إِطَارِ الطَّلَلِ وَالرَّحْلَةِ، وَوَاحِدٌ جَاءَ فِي  
وَصْفِ عَيْنَيِ الْكَلَابِ.

## اللون الأصفر

يحتل اللون الأصفر مكان الصدارة بين الألوان في شعر زهير من حيث قلة وروده فهو يرد في أربعة مواضع ، اثنان لاصفرا الأنامل لدى الموت ، ولون للقوس التي هي من أدوات القتل ، وفي الرابع لوناً للماء .

جدول إحصائي يوضح ورود الألوان في شعر زهير :

العدد	اللون
٤	الأصفر
٦	الأزرق
١٢	الأخضر
١٨	الأسود
٢٠	الأبيض
٤٠	الأحمر

**الخاتمة**

**النتائج**

**التوصيات**

**فهرس المصادر والمراجع**

**فهرس الموضوعات**

## -الخاتمة:

أضعُ هذا الجهد المتواضع بين يدي الباحثين كأنوذج جَهَدْتُ في إعداده ؛ ليكونَ بصورة أقرب إلى الموضوعية والدقة العلمية ، ما كان إلى ذلك سبيلاً ، ومشتملاً في الوقت ذاته

على خصائص الجدّة ، ولاسيما في أسلوب المعيار النقي لـلشعر من حيث هو دخول إلى نفسية الشاعر من نافذة اللون خلافاً للمتبّع باعتماد القرائن اللغوية والبلاغية وسيلة للنقد.

ولعلّ كثيراً من الموثوقة اكتسبها البحث باستباط جزء من معاييره من القرآن الكريم في استخراج مقامات النفس والألوان الدالة عليها.

وإنْ من ميزة يتفردُ بها هذا البحث فهي انطلاقه من فكرة جديدة تستأنس بالوراثة النقدية في بعض جوانبها ، ولا تقوم على ذلك الموراث أساساً ، فتجترّ المعايير النقدية التي سبقت ، وتعيد تشكيلها بصورة أشبه بالقصص والقصص.

من ثمّ فإن هذا البحث خطوة تشجّع الآخرين ، وتدعوهـم للاعتقاد أن ثمة جديداً لايزال بمقدورهم الإتيان به ، ولاسيما في مضمـار بحوث الأدب والنقد على وجه الخصوص.

### - النتائج:

يعتقد الباحث أنه توصل إلى جملة من النتائج، تفضي إلى سبر أغوار النفس، واستشفاف مكوناتها. كما يعتقد أن قيمة هذا البحث تزداد بمقارنته بسواء، من تطرق إلى محاولة تفسير دلالات الألوان. (فالبرودة التصقت بالأزرق، وهي دلالة واضحة من لون البحر، والبحر مصدر الرطوبة والبرودة)<sup>(١)</sup>. وكذلك (وتكون الزرقة هنا إيحاء بالقلق والخوف)<sup>(٢)</sup>. وترى الباحثة ذاتها أن اللون الأبيض يدل على العجز والخوف من الموت (لقد ارتبط الشؤم بالبياض حينما ارتبط بلون الكفن وهو أبيض)<sup>(٣)</sup>. في حين ترى باحثة أخرى غير ذلك (الأبيض يدل على النقاء والطهارة، وذلك عائد إلى طبيعة اللون الأبيض الذي يكشف أدنى أثر للتلوث ونحوه في الثياب وغيرها)<sup>(٤)</sup>. وترى باحثة أن اللون الأسود (يرمز إلى التضحية والارتباط بالموت)<sup>(٥)</sup>.

ويبدو اللون الأخضر في عين باحث يدل على (النعميم والنصارة والحدائق الغناء،

---

١ - هدى الصحاوي، فضاءات اللون في الشعر، مرجع سابق، ص ٤٤.

٢ - المرجع السابق، ص ١٩٥.

٣ - المرجع السابق، ص ١٦.

٤ - أمل أبو عون، اللون وأبعاده في الشعر الجاهلي، مرجع سابق، ص ١٢.

٥ - لارا عبد الرؤوف أمين شفاقيوج، أثر اللون في نفس عنترة من خلال شعره، دراسة أدبية نفسية، رسالة ماجستير، الجامعة الأردنية، عمان، آب، ١٩٩٩م، ص ١٨.

ويوحى بالأمل ، ويرتبط بالجوانب المشرقة<sup>(١)</sup> . وهو (لون الخير والحق)<sup>(٢)</sup> . برأي باحثة أخرى. ولا يسلم اللون الأصفر من تناقض التأويلات ، فباحث يراه يعني (الخقد والحسد)<sup>(٣)</sup> . وآخر يراه (رمزاً للضعف والخداع والغش)<sup>(٤)</sup> .

من ئم يتضح الفارق في ما ذهب إليه الباحث من تلمس دلالات الألوان وفق منهجية ، هي أقرب إلى الوضوح من محاولات تفسير دلالة اللون بغير منهج واضح. ويزداد الأمر جلاءً من خلال استعراض بعض النتائج الأخرى مختصرة ، وفق الآتي :

١ - تأصيل معيار ن כדי للشعر من خلال ترابط اللون في القصيدة مع الحالة

النفسية للشاعر بناءً على مقامات النفس ، كما وردت في القرآن الكريم.

٢ - الوصول—ولو بحدأدني من الموضوعية—إلى تفسير دلالات الألوان

حسب الحالة النفسية ، وميول الأشخاص إلى تلك الألوان بمقتضى مقام

---

١ - يونس شنوان، اللون في شعر ابن زيدون، منشورات جامعة اليرموك، إربد، ص ٩٥.

٢ - أمل أبوعون، اللون وأبعاده في الشعر الجاهلي، مرجع سابق، ص ٢٤.

٣ - محمد عبد المطلب، قراءات أسلوبية، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٥م، ص ١٢٥.

٤ - نذير حمدان، الضوء واللون في القرآن الكريم، مرجع سابق، ص ٤٧.

النفس المناسب لذلك اللون لحظة الكلام. وهذا معيار—كماييدو—متحرك، وباستطاعته رصد تقلبات المزاج والحالة النفسية، وكذلك تغير الآراء والقناعات .

### ٣- من خلال إحصاء الألوان في شعر الشاعر وترتيب ورودها كثرةً وقلةً

نستشف نفسية الشاعر بأمانة، فحواها أنها رصدنا ما وراء انتباه الشاعر، لأن انتباه الشاعر يتدخل في الصياغة، ويبعدنا عن معرفة نفسه بدقة. فغلبة اللون الأزرق مثلاً تحيل إلى نفس أمارة لدى الشاعر—في ظرف القصيدة التي يكثر فيها هذا اللون على الأقل—وكذلك غلبة اللون الأسود تحيل إلى النفس المرضية لدى الشاعر، ومثلهما الألوان الأخرى وأنوارها.

### ٤- تضاف إلى ما تقدم قضية رصد نفسية الشاعر صدقًا أو كذبًا أو

سياسة، من خلال دلالة الألوان على نفسيته. ومن ثم فإن بدا تعارض بين ما يطرحه الشاعر من معنى وبين اللون المستخدم فإن شيئاً ما يخفيه الشاعر، ومن السهل معرفة ما يخفيه من خلال دلالة اللون عليه. (كما للشكل إيحاءات

فإن للكلمات إيحاءات)(١).

إن هذا البحث ضرب من الدراسة الجمالية التي تتخطى الجمود في - ٥

جمال الجزئيات وبتراها عن كلية الجمال. فهو يسعى إلى ربط جمال الجزئية  
بجمال المطلق وانعكاس علاقة الرابط هذه في نفس المبدع. وبذلك ترتبط ثلاثة  
محاور في خيط واحد هو لون نور النفس الذي يسبغه المبدع على الأشياء من  
حوله.

---

١ - فرانكلين، ر، روجرز، الشعر والرسم، ترجمة مي مظفر، دار المأمون، بغداد، ط١، ١٩٩٠،  
ص٣٩.

- التوصيات :

من خلال استعراض ماتوصل إليه الباحث من نتائج، فإنه ينطلق منها وصولاً إلى

بعض التوصيات التي يراها :

١ - إن معايير تفسير دلالة الألوان نسبية، وتشوبها النظرة الذاتية لكل

باحث بحسب ثقافته ومشاربـه العلمية، وهذا يحيل إلى تباين النظرة إلى موضوع

واحد، وهو اللون، وقد يتعدى التباين أحياناً ليصل إلى درجة التناقض. لهذا

فإن الباحث يوصي بتضييق مساحة الاختلاف حول موضوع اللون ودلالاته

من خلال دراسة الجوانب العلمية لفيزياء اللون على ضوء رؤية الباحث

بالتأصيل الاستدلالي من القرآن الكريم.

٢ - بما أن الباحث يرى دراسته تنشد الموضوعية، ولو بالحد الأدنى، فإنه

يوصي بتحري الحد الأعلى منها إزاء اللون وانعكاسـه على النفس. وهذا يتـأـتي

من خلال دمج الدراسات العلمية لللون بالدراسات النفسية، والخروج بنتائج

تقرب من الموضوعية بـحدـها الأـعـلـى.

٣ - توصل الباحث إلى إمكانية الاستدلال على ميل الشاعر من خلال

إحصاء الألوان في قصيدته، أوفي شعره على وجه العموم. ويوصي الباحثين من

بعده بإمكانية دراسة النتاج الشري بكافة ضرورـه وفق هذه المعايير؛ لرصد الميل

النفسـية للـكاتب.

٤ - من جملة النتائج التي توصل إليها الباحث رصد نفسـية الشاعـر من

خلال دلالة الألوان، من ثم فهو يعتقد بأنه من السهولة اكتشاف صدق الشاعر وكذبه. ولهذا فهو يوصي بتوسيع هذا المفهوم، ونقله إلى كافة الميادين التي تضيّع فيها الحقائق من جراء الكذب والتزييف والماروغة. ومن أبرز تلك الميادين القضاء وأروقة المحاكم.

٥ - اعتير الباحث أن رؤيته للشعر من خلال اللون تدرج في إهاب الدراسة الجمالية. وهو يوصي بإمكان النظر إلى الشعر من زوايا أخرى، كالللغط والموسيقى والطبع الشخصي لكل شاعر بما يمكن اعتباره هوية، أو بصمة متفردة.

## **المصادر والمراجع**

- (١) الحمصي، محمد حسن، **القرآن الكريم**، طبعة تشتمل على التفسير وأسباب النزول وفهارس الألفاظ وال الموضوعات، (دمشق: دارالرشيد، بيروت: مؤسسة الإيان).
- (٢) الأعلم الشنتمرى، يوسف بن سليمان بن عيسى، **أشعار الشعراء الستة الجاهليين**، تحقيق: محمد عبد المنعم خفاجي، ط١، (المطبعة المنيرية بالأزهر، ١٣٧٣ هـ).
- (٣) الأعلم الشنتمرى، يوسف بن سليمان بن عيسى، **ديوان ذهير بن أبي سلمى**، تحقيق: فخر الدين قباوة، (بيروت: دار الآفاق الجديدة، ١٩٧٠ م).
- (٤) الأنباري، أبو بكر محمد بن القاسم، **شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات** (صيدا: المكتبة العصرية، ٢٠٠٤ م).
- (٥) باقازى، عبدالله أَحْمَد، **بين معلقتي امرئ القيس وذهير بن أبي سلمى**، ط١، (الطائف: نادى الطائف الأدبي، ١٩٩٠ م).
- (٦) التبريزى، أبو عبدالله محمد بن عبدالله الخطيب، **شرح المعلقات العشر**، تحقيق:

فخر الدين قباوة، دار الفكر، دمشق، سوريا، ط٢، ٢٠٠٦ م.

(٧) الثعالبي، أبو منصور عبد الملك بن محمد بن إسماعيل، **فقه اللغة وأسرار**

**العربية**، شرح: ياسين الأيوبي، ط١، (بيروت: المطبعة العصرية، ٢٠٠٤ م).

(٨) الجمحى، محمد بن سلام، **طبقات فحول الشعراء**، تحقيق: محمود محمد شاكر،

دار المدنى، جدة، السعودية، ١٩٨٠ م.

(٩) الحفني، عبد المنعم، **معجم المصطلحات الصوفية**، ط٢، (دار المسيرة، بيروت،

١٩٨٧ م).

(١٠) حمدان، نذير، **الضوء واللون في القرآن الكريم، الإعجاز الضوئي - اللوني**،

ط١، (دار ابن كثير، دمشق - بيروت، ٢٠٠٢ م).

(١١) حموده، يحيى، **نظرية اللون**، (القاهرة: دار المعارف، ١٩٩٠ م).

(١٢) الخويسكي، زين، **معجم الألوان في اللغة والأدب والعلم**، ط١، (مكتبة لبنان،

بيروت، ١٩٩٢ م).

(١٣) الزواهرة، ظاهر محمد هزاع، **اللون ودلائله في الشعر، الشعر الأردني نموذجاً**،

ط١، (دار الحامد، عمان، ٢٠٠٧ م).

- (١٤) الزوزني، أبو عبدالله الحسين بن أحمد، **شرح المعلقات السبع**، (حلب: دار الكتاب العربي، ١٩٨٢م).
- (١٥) الشامي، يحيى، **زهير بن أبي سلمى - الشاعر الحكيم**، ط١، (بيروت: دار الفكر العربي، ١٩٩٧م).
- (١٦) الشتيوي، صالح، **رؤى فنية، قراءات في الأدب العباسي**، ط١، (المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ٢٠٠٥م).
- (١٧) شنوان، يونس، **اللون في شعر ابن زيدون**، (منشورات جامعة اليرموك، عمادة البحث العلمي والدراسات العليا، إربد – الأردن).
- (١٨) صالح، قاسم حسين، **سايكلوجية اللون والشكل**، (دار الرشيد للنشر، منشورات وزارة الثقافة والإعلام، الجمهورية العراقية، ١٩٨٢م).
- (١٩) الصحاوي، هدى، **فضاءات اللون في الشعر، الشعر السوري نموذجاً**، ط١، (دار الحصاد، سوريا، دمشق، ٢٠٠٣م).
- (٢٠) ضيف، شوقي، **العصر العاهمي**، ط٧، (القاهرة: دار المعارف).
- (٢١) طالو، محى الدين، **اللون علمًا وعملاً**، ط٣، (دار دمشق للطباعة والنشر

- والتوزيع، سوريا - دمشق، ٢٠٠٠م).
- (٢٢) عبد المطلب، محمد، **قراءات أسلوبية**، (الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٥م).
- (٢٣) عبود، شلتاغ، **تطور الشعر العربي العديث**، ط١، مجدلاوي، عمان، ١٩٩٨.
- (٢٤) العشماوي، محمد زكي، **النابفة الذبياني**، ط٢، حلب، جامعة حلب.
- (٢٥) علي، أسعد، **فن الحياة فن الكتابة**، (دمشق: جامعة دمشق، ١٩٨٦م).
- (٢٦) الفيروزآبادي، مجد الدين محمد بن يعقوب، **القاموس المحيط**، ط١، (بيروت: مؤسسة الرسالة، ١٩٨٦م).
- (٢٧) ابن قتيبة، عبدالله بن مسلم، **الشعر والشعراء**، ط٣، (عالم الكتب، بيروت ١٩٨٤م).
- (٢٨) قرانيا، محمد، **التجسيد الفني.. إيحاءات اللون في شعر الأطفال بسوريا**، ط١، (اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ١٩٩٦م).
- (٢٩) قطوس، بسام، **سيمياء العنوان**، ط١، مطبوعات وزارة الثقافة، عمان، ٢٠٠١م.
- (٣٠) ابن كثير، أبوالفداء إسماعيل، **قصص الأنبياء**، تحقيق: السيد الجميلي، ط٣،

- (دار الجيل، بيروت ١٩٩٣ م).
- (٣١) محمد، الولي، **الصورة الشعرية في الخطاب البلاغي والنقد**، ط١، المركز الثقافي العربي، بيروت، لبنان، م الدار البيضاء، ١٩٩٠ م.
- (٣٢) مختار، أحمد، **اللغة واللون**، ط١، عالم الكتب للنشر والتوزيع، القاهرة، ١٩٨٢ م، وط١٩٩٧ م، ٢٠٠٦ م.
- (٣٣) ابن منظور، أبوالفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن علي، **معجم لسان العرب**، (٩) مجلدات، (القاهرة: دار الحديث، ٢٠٠٦ م).
- (٣٤) النص، إحسان، **زهير بن أبي سلمى - حياته وشعره**، (دار الفكر، ١٩٧٣ م).
- (٣٥) نوفل، يوسف حسن، **الصورة الشعرية والرمز اللوني**، (دار المعارف، القاهرة، ١٩٩٥ م).

### **الرسائل العلمية:**

(١) شفاقوج، لارا عبد الرؤوف أمين، **أثر اللون في نفس عنترة من خلال شعره**،

دراسة أدبية نفسية، رسالة ماجستير، (الجامعة الأردنية، عمان -

الأردن، آب، ١٩٩٩م).

(٢) أبوعون، أمل محمود عبد القادر، **اللون وأبعاده في الشعر الجاهلي، شعراً**

**العلاقات نموذجاً**، رسالة ماجستير، (جامعة النجاح الوطنية، نابلس،

فلسطين، م ٢٠٠٣).

### **الدوريات:**

(١) الدقاد، عمر، **الألوان والناس**، مجلة العربي، العدد ٣٠، (الكويت، يناير

كانون الثاني، ١٩٨٤م).

(٢) محمد، صلاح الدين، **فيزياء الألوان**، (مجلة فكر وفن، العدد ١، دمشق،

١٩٦٩م).

### **المراجع الأجنبية:**

(١) دی، سی، میویک، **المفارقة وصفاتها**، ترجمة عبد الواحد لؤلؤة، ط١،

(دار المأمون للترجمة والنشر، بغداد).

(٢) فرانكلين، ر، روجرز، **الشعر والرسم**، ترجمة مي مظفر، ط١، (دار

المأمون، بغداد، ١٩٩٠م).

# فهرس الموضوعات

الصفحة	الموضوع
٣ .....	• إهداء
٤ .....	• شكر وتقدير
٥ .....	• ملخص البحث
<b>مدخل الدراسة</b>	
٩ .....	• المقدمة
١١ .....	• مشكلة الدراسة
١١ .....	• تساؤلات الدراسة
١١ .....	• أهمية الدراسة
١٢ .....	• منهج الدراسة
١٢ .....	• حدود الدراسة
١٢ .....	• مصطلحات الدراسة ومفاهيمها
١٥ .....	• استعراض الدراسات السابقة
١٩ .....	• التعقيب على الدراسات السابقة

## الفصل الأول

### حياة زهير ومدرسته الفنية

• البحث الأول: نشأته وحياته ..... ٢٢
• البحث الثاني: مدرسته الفنية وخصائصها ..... ٢٥
• البحث الثالث: أغراضه الشعرية ..... ٢٩

### **الفصل الثاني**

#### **الإطار النظري**

• المقدمة ..... ٣٧
• البحث الأول: مقامات النفس في القرآن الكريم ..... ٣٩
• البحث الثاني: الألوان في القرآن الكريم ..... ٤٢

### **الفصل الثالث**

#### **الألوان ومقامات النفس في شعر زهير**

• البحث الأول: اللون الأزرق ..... ٦٢
• البحث الثاني: اللون الأصفر ..... ٦٧
• البحث الثالث: اللون الأحمر ..... ٧١
• البحث الرابع: اللون الأبيض ..... ٩١

• البحث الخامس: اللون الأخضر .....	١٠٨
• البحث السادس: اللون الأسود .....	١٢٢

#### **الفصل الرابع**

##### **الدراسة الفنية لدلاله اللون**

• البحث الأول: تبديات توظيف اللون في شعر زهير ....	١٤٥
• البحث الثاني: دراسة إحصائية للون في شعر زهير ...	١٥٠
• الخاتمة.....	١٥٤
• النتائج.....	١٥٥
• التوصيات.....	١٥٩
• فهرس المصادر والمراجع .....	١٦١
• فهرس الموضوعات.....	١٦٦